

Durante el próximo fin de semana

GASOLINA: HUELGA CONFIRMADA

La posibilidad de que se llegara a un acuerdo satisfactorio entre las centrales UGT, CCOO, USO y ELA-STV y la patronal se desvaneció ayer por la tarde. Así pues, habrá huelga de gasolineras durante el próximo fin de semana. Las centrales mantienen sus reivindicaciones: quince por ciento de aumento salarial, con revisión semestral de acuerdo con el Acuerdo Nacional de Empleo. La patronal no accede a estas reivindicaciones mientras el Estado no le aumente los porcentajes de las comisiones, y el Estado no está dispuesto a aumentarlos. Así puede resumirse el conflicto, que, de momento, parece inamovible. La única nota esperanzadora para los españoles que tienen que emprender el regreso a sus puntos de origen, tras las vacaciones de verano, es la que ya se hizo pública ayer: está garantizado el servicio en 513 estaciones de servicio.

(Pág. 20)



La neumonía tóxica acaba con otras dos vidas

La epidemia tóxica se cobró ayer en Madrid y León dos nuevas víctimas. Con estos son ya 103 los fallecimientos que se han registrado.

Ante esta situación, la supuesta falsificación de datos en lo que se refiere a cifras de muertes, que el PSOE ha denunciado, aumenta la controversia entablada entre el Partido Socialista y el Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social.

El PSOE, que acusa al Gobierno de haber ocultado ocho fallecimientos, ha hecho público otro comunicado en el que expone una serie de datos que respaldan la tesis de la falsificación gubernamental. Según los socialistas, esta falsificación comenzó el pasado día siete de junio cuando el Ministerio omitió tres muertes.

Para el partido de la oposición esta alteración de datos no significa un error si no un «engaño premeditado del Gobierno».

«Difícilmente —señala la nota ministerial— se puede imputar al Gobierno el propósito de ocultar ocho casos cuando los datos en que se apoya la nota emitida por la Secretaría Política Sectorial del PSOE, han sido publicados por la propia Dirección General de Salud Pública».

(Pág. 19)



Primera eliminatoria del Certamen de Guitarra en Benicasim

Dio comienzo ayer en Benicasim el Certamen Internacional de Guitarra «Francisco Tárrega», que este año llega a su XV Edición.

Pudimos comprobar a través de la preselección que este año, ha sido duro para los participantes, ya que solamente doce de ellos superaron la prueba, cuando fueron cuarenta y ocho los inscritos.

Mención, para dar cuenta que el Jurado era auténticamente internacional. Excepto Oceanía, estaban representados todos los continentes.

Mucho público en el cine Avenida y aplausos para los cuatro seleccionados al término de sus intervenciones.

(Pág. 3)

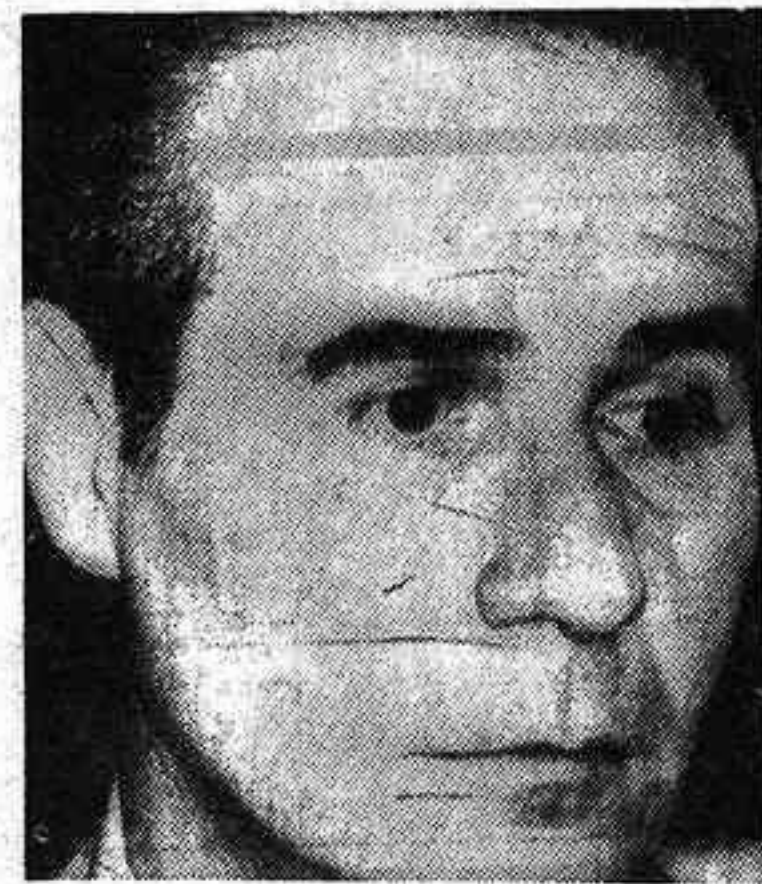
Sumario 23-F

ARMADA A LAINA: «EL REY SE HA EQUIVOCADO»

Las declaraciones de Francisco Laíña, Jefe de la Seguridad del Estado en relación al golpe de estado del veintitrés de febrero revelan que su intento de mediación con Tejero fracasó porque este sólo aceptaba ordenes de Miláns y de Armada. En las declaraciones sumariales Laíña dice que mantuvo una tensa conversación con Miláns para que derogara el bando y mediara con Tejero a fin de que depusiera su actitud pero Miláns se negó a ambas cosas. En conversación con el Rey y con Fernández del Campo, declara Laíña que estos le advierten que no se fiara de Armada, que estaba desautorizado por el Rey.

En otro orden de cosas, el presidente Suárez ha desmentido recientemente que como presidente del Gobierno recibiera información previa alguna sobre el golpe de estado.

(Última Pág.)



El Polisario exige que Marruecos retire sus tropas del Sahara

La petición del Frente Polisario de que Marruecos retire sus tropas del Sahara puede dificultar un acuerdo rápido sobre la celebración de un referéndum en el Sahara Occidental.

Ayer, el Rey Hassan de Marruecos habló, en Nairobi, ante el Comité de aplicación de medidas para la celebración de un referéndum en el Sahara Occidental. El Rey alauita ha dicho que su país está dispuesto a celebrar el referéndum cuando la OUA lo esté a su vez, siempre —ha venido a decir— que no se le exija la retirada de las tropas. Esa petición, justamente, fue efectuada por Mohamed Bdelaziz en representación del Frente Polisario. Así pues, el conflicto puede verse dificultado en las próximas horas.

(Pág. 22)

VERANO LOCO

● La Bullonera, grupo de canción popular, ha visitado nuestra provincia dejando en las páginas de Verano Loco el sabor del folklore aragonés y la simpatía que ellos reparten. ● «La Parrilla» rinde hoy un entrañable homenaje a nuestros mayores. Imágenes de la tercera edad que dejan patente la problemática que encierra este sector. ● Las grandes potencias se enfrentan hoy al polémico reportaje de «ballenas al paredón». ¿Ceden en disminuir las capturas? Un tema que huele a extinción. ● Como siempre, galería de famosos, muestra en sus «ventanas» toda la actualidad del mundo del espectáculo, de los personajes populares.

Agenda

MIÉRCOLES, 26 DE AGOSTO
El Sol en Castellón sale a las 7,20
y se pone a las 20,41
Luna nueva el 29

SANTOS DEL DIA

Ss. Ireneo, Simplicio, Abundio, Alejandro, Anastasio, Adrián, Víctor, Segundo, Constancio, Victoriano, mrs.; Rufino y Gelasio; Félix, pb.; Ceferino, p.; Panvina, Pelagia, Rigomero y Tenestina, Atico, Sisinio e Ibiestión; Teresa de J. Jornet Ibarbs, fdra. de las HH. de los Ancianos Desamparados.

SANTOS DE MAÑANA

Ss. Mónica, Rufo, ob.; Eulalia, vg. Marcelino; Manea, Juan, Serapión, Pedro, Antusa, mrs.; Cesáreo, Licerio, Siagrio, Juan, Narro, obs.; Margarita, vda.; Pemón, anac.; Sabas y Alejandro, mártires.

Funeraria LA MAGDALENA: Tel. 22 01 97

Navarra, 84. Castellón

DELEGACIONES:

Almazora: 56 02 59 Burriana: 51 04 56 Villarreal: 52 18 14

FARMACIAS DE GUARDIA

AGOSTO, 26

24 HORAS

BAGAN, Sequiol, 2. (Final calle Herrero).

DE 8 TARDE A 10 NOCHE

MENEZO, Avda. Rey D. Jaime, 45. (Chafalán Arrufat Alonso).

EN EL GRAO

RIPOLLES, Buenaviata, 4.

CUPON PRO-CIEGOS

PREMIADO AYER

871

MADERAS CLEMENTE S.L.

Ctra. Onda, 101 - Tel. 52 08 00
 VILLARREAL
 NAVARRA, 1 - Tel. 21 59 45

FUNERARIA «PELLICER Hnos» Tel. 216825

Traslados España y Extranjero c/ Alfoza, 111 CASTELLON DE LA PLANA

HORARIO DE TRENES

DE LARGO RECORRIDO	19.03 Unidad Rápida
Hacia Valencia	19.55 Unidad Eléctrica hasta Tortosa
0.46 Expreso a Granada	DE CERCANIAS
2.11 Expreso a Almería	Castellón-Valencia (Salidas)
Jaén y Badajoz	6.20 Unidad Eléctrica
10.13 Electrotren. a Sevilla	6.58 Semidirecto
11.00 Intercity. a Madrid	8.14 Unidad Eléctrica
12.49 Unidad Rápida	9.00 Unidad Eléctrica
13.57 Unidad Rápida. de Port-Bou	11.18 Unidad Eléctrica
15.23 Talgo. a Murcia	14.20 Unidad Eléctrica
19.53 Expreso. a Málaga	16.10 Semidirecto
20.36 Unidad Rápida	16.48 Unidad Eléctrica
21.08 Expreso. a Sevilla	18.37 Semidirecto
Hacia Barcelona	21.18 Unidad Eléctrica
2.54 Expreso de Badajoz, Jaén y Almería	Valencia-Castellón (Llegadas)
7.05 Expreso. de Sevilla	8.59 Unidad Eléctrica
7.50 Expreso de Granada	10.07 Semidirecto
9.01 Unidad Eléctrica	12.33 Unidad Eléctrica
9.34 Expreso. de Málaga	14.37 Unidad Eléctrica
10.33 Unidad Rápida	16.37 Unidad Eléctrica
13.22 Talgo. sigue a Cerbère	18.22 Semidirecto
14.46 Unidad Rápida. a Cerbère	19.52 Unidad Eléctrica
16.49 Electrotren. de Sevilla	21.02 Unidad Eléctrica
	21.44 Semidirecto
	22.18 Intercity. de Madrid
	23.12 Unidad Eléctrica

PARADAS DE TAXIS

SERVICIO NOCTURNO DE GUARDIA	21 38 14
AVDA. REY D. JAIME (CORREOS)	21 38 16
AVDA. REY D. JAIME (CLAVE)	21 39 00
AVDA. REY D. JAIME (TELEFONOS)	21 37 02
PLAZA SANTA CLARA	22 20 46
GRAO - AVDA. PUERTO	22 20 48
PLAZA DEL REAL	21 37 03
ASENSI	22 20 56
ESTACION RENFE	21 38 14

TELEFONOS DE URGENCIA

POLICIA	23 06 68
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
GUARDIA CIVIL	22 46 00
GUARDIA CIVIL (Urgente COS y accidentes)	22 13 66
CENTRALITA POLICIA	23 06 68
GUARDIA CIVIL (Tráfico)	23 30 13
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
POLICIA MUNICIPAL	22 40 00
BOMBEROS	22 10 80
HOSPITAL	21 05 22
RESIDENCIA S. S.	21 10 00
SER. MEDICO URGENCIAS S.S.	21 12 53
CASA SOCORRO	21 19 04
CRUZ ROJA	22 48 50
COCHES PATRULLA POLICIA	091
INCENDIOS FORESTALES	23 22 99
OXIGENOTERAPIA	21 40 41

Fue actualidad en Castellón

26 de agosto

Hace 50 años

—Se recibían dos auto-tanques con destino a la sección de Vías y Obras provinciales.

—Se aplazó la sesión que debía celebrar la Corporación municipal por falta de número de concejales.

—En el Salón Goya se estrenaba la producción titulada «Jóvenes de Nueva York» por Claudette Colbert.

Hace 25 años

—La Escuela Provincial de Aeromodelismo realizó una exhibición de modelos sin motor.

—El inspector jefe de Enseñanza Primaria, don Juan Navarro Higuera visitó Lucena del Cid para convivir por unas horas con la colonia escolar Virgen del Lidón.

Cartas al director

¡¡ Gracias!!

Sr. Director, agradeceré que bajo este título publique en la sección de «Cartas al Director» la siguiente nota:

El pasado día 17 de los ctes. a las 5 de la tarde frente al aeropuerto, al salir de donde estaba aparcada y tomar dirección al Grao me vi sorprendida al parárase el vehículo cruzado en la calzada. Cuantos lean esta nota de agradecimiento conocen perfectamente que a esas horas el tráfico es intenso y aunque al efectuar la maniobra tomé las máximas precauciones ya que no llevaba prisa de ningún tipo el vehículo que conducía por causas desconocidas se paró en el centro de la calzada lo que me hizo temer que en un momento dado algún conductor que se despistara de los que estaba ocurriendo podía producir una colisión.

Intenté poner el coche en marcha por tres veces, nada. Un Sr. francés paró su vehículo y con gestos amables me animó a seguir intentándolo. Volví a mirar detrás y ya no era sólo el francés sino tres vehículos más. Cuando por fin consigo poner el coche en marcha miro a un lado y otro, pues había coches parados a ambos lados y digo «lo que faltaba, la Guardia Civil». El mundo se hundió a mis pies, pero con gran sorpresa se acerca el mencionado miembro (el vehículo era un Jeep) y con una amabilidad tranquilizadora se informa de lo que me pasa y a pesar de mis nervios ya bastante alterados me ayuda cortésmente a salir y dirigir mientras tanto la circulación.

Escuela de diplomados de enfermería

Convocatoria de preinscripción para el nuevo curso

De los días 2 al 12 del próximo mes de septiembre, se realizará la preinscripción para los aspirantes a ingreso en esta Escuela. Posteriormente se anunciará la fecha de examen de selección.

Para mayor información, pueden dirigirse a la Secretaría de la Escuela de lunes a viernes de 9 a 14 horas.

Efemérides

Hoy miércoles 26 de agosto se cumplen los siguientes aniversarios:

- 54 (a. de C.) Segunda invasión de Gran Bretaña por Julio César.
- 1562.— Nace en Barbastro (Huesca, España), Bartolomé de Argensola, sacerdote, escritor y poeta.
- 1578.— Supuesta fecha del nacimiento de Luis Vélez de Guevara en Ecija.
- 1743.— Nace en París Antoine Lorent de Lavoisier, investigador científico.
- 1789.— La asamblea constituyente de Francia aprueba por unanimidad la famosa «declaración de los derechos del hombre y del ciudadano».
- 1884.— Fallece en Madrid el poeta y dramaturgo Antonio García Gutiérrez.
- 1890.— Nace en Roma el poeta francés Guillermo Apollinaire, surrealista, autor de la obra teatral «Las mamas de Tiresias».
- 1890.— Primera ejecución en la silla eléctrica en Nueva York.
- 1897.— Muere en Normandía (Francia) la que sería Santa Teresita del Niño Jesús.
- 1974.— Muere en Francia el aviador norteamericano Charles Lindbergh, que cruzó en solitario el Atlántico desde los EE.UU. hasta París. Se exilió voluntariamente tras que uno de sus hijos fuese secuestrado y asesinado en Norteamérica.

En todo momento todos los conductores que por allí pasaron fueron correctos a pesar del parón y no hubo «sonatas» tan frecuentes por desgracia en estos casos, por todo ello, gracias, gracias a ese guardia civil que supo comprender mi estado de ánimo en ese momento.

Si en alguna ocasión fue criticado el comportamiento de algún miembro de este cuerpo, puedo asegurar que no todos se comportan con altanería y como por la general siempre somos dados a criticar, también las buenas cosas hay que darlas a conocer.

Quiero hacer llegar a través de esta sección a este miembro de la guardia civil mis más expresivas gracias ya que no pude hacerlo en aquel momento.

Con mi mayor respeto.

M.P.
D.N.I. 18862500

Sobre «los perros en la playa»

Sr. Director de «Mediterráneo»: Con motivo de la carta publicada en su periódico el pasado día 21, sobre el tema «Perros en la playa», quisiera hacer algunas consideraciones:

La prohibición por parte del Ayuntamiento de la presencia de perros en la playa, no es más que una norma elemental de medicina preventiva (de la que tantos hablan y tan pocos conocen).

La lista de enfermedades transmitidas por los perros sería interminable, por lo que citaré sólo las

más conocidas: Rabia, hidatidosis, salmonelosis, leptospirosis, tiñas, sarna y toxoplasmosis. Si esto no es suficiente, quien tenga interés en el tema, puede preguntar en cualquier servicio médico de urgencia el número de asistencias por modadura de perro, seguro que la cifra superará con creces sus previsiones.

Pero aunque se haya dado un paso importante, para hacer bien las cosas, además de no dejar entrar en la playa perros ni otros animales, debería ser obligatorio (quizá lo es ya, y no se hace cumplir) que los perros por la vía pública, llevaran bozal y fueran sujetos con una correa. Y desde luego, debería impedirse a toda costa, que hagan sus «necesidades» en las calles o en las zonas verdes de la ciudad, hecho que se observa con intolerable frecuencia.

Así pues, felicito al Ayuntamiento por tan acertada decisión, y espero que no cese aquí su labor de Medicina preventiva (más barata y más eficaz que la Medicina curativa).

Para terminar, quiero manifestar algo que mucha gente desconoce: La rabia es una enfermedad en la que la morbilidad es igual a la mortalidad, es decir, una vez contraída produce siempre la muerte del enfermo: y en mi modesta opinión, vale más la vida de una persona que la de todos los perros del mundo.

Atentamente,
Médico Juan Ansuátegui Roca
 D. N. I. 18.907.729

En CABANES puede adquirir MEDITERRANEO en los kioscos de Carmen Simó

Mediterráneo

AÑO XLIV II EPOCA N. 13.383

Edita: M. C. S. E.

Redacción, Administración y Talleres: Avda. del Mar, 29
 Teléfonos: 22 00 56 y 22 00 60

Director: LUIS HERRERO

Redactor Jefe: ANTONIO EGEA

Administrador General: MANUEL GONZALEZ CEBRIAN

Depósito Legal CS 6 1953



Oficina de Justificación de la Difusión

Mucha calidad en la primera

Tras la preselección celebrada en la noche de anteayer y ayer por la mañana, en el Salón de Sesiones del Ayuntamiento de Benicasim, sólo han quedado para disputar la fase de concurso del XV Certamen Internacional de Guitarra «Francisco Tárrega», doce seleccionados, de los cuarenta y ocho previamente inscritos. El jurado ha cerinado y discernido rápido e impecable, hasta el extremo que la selección, nos ha parecido excesivamente dura; pensamos, honestamente, que algún otro nombre debió quedar para las sesiones de concurso. Ello, por otra parte, ha dado un nivel medio de calidad muy alto, para las sesiones.

La comisión organizadora, en un alarde de buen hacer, en pocas horas ha editado un folleto con los seleccionados, (piénsese que el jurado acabó su deliberación a medio día de ayer y por la noche en el en el certamen ya se disponía de los programas de mano) días de actuación y obras que se agradecerá cada uno de ellos. Se agradece el detalle. Eso cuenta, de verdad.

Con el Cine Avenida de Benicasim lleno de un público aficionado y atento dio comienzo la sesión. En el escenario un retrato al carbón de Tárrega de Enrique Segura Armengot (del Museo de la Diputación), ensalzaba al patronímico del Certamen.

El jurado, al completo, y entre el público diversas personalidades musicales de nuestra tierra y aún del extranjero.

La atención fue nota dominante en el público, quien dio gala de buen conocimiento guardando un omnióso silencio y aplaudiendo «a tempo», las diversas actuaciones, en las que no faltó la consabida obra de Tárrega, (incluso uno de los concursantes programó la Suite Mística de «nuestro» Vicente Asencio al alimodón con otras de variadas procedencias pero mayormente de autores españoles.

Antonio J. Gascó

Actuaron anoche

Antonio Rodríguez Buitrago, de Madrid.
Carlos Trepas Domingo, de Lérida.
Lothar Zanzinger, de Austria.
Philippe Azoulay, de Francia.

Actuarán hoy

Carlo lo Presti, de Italia.
Paul Gregory, de Inglaterra.
David Leisner, de Estados Unidos.
Yukiharu Inoue, de Japón.

En ALCORA
puede adquirir
MEDITERRANEO
en los kioscos de
Angel Nomdedeu

Anoche en Benicasim

I Sesión del Certamen Internacional de Guitarra «Francisco Tárrega»

Comenzó el Certamen Internacional de Guitarra «Francisco Tárrega» en Benicasim, quizá con más expectación que en otras ediciones.

Cuarenta y ocho inscripciones y sólo doce pudieron superar la prueba selectiva para tomar parte en las eliminatorias que durante tres días se celebran en el Cine Avenida de Benicasim, que, todo hay que decirlo, es marco adecuado para estas pruebas, tanto por sus condiciones acústicas como por el remozamiento a que ha sido sometido el local, que cuenta ya con aire acondicionado lo que hace que el público se sienta cómodo en las audiciones.

Representaciones

Ocupando lugares destacados en el acto, autoridades y representaciones de los Ayuntamientos de Benicasim —organizador del Certamen—, de Castellón, Villarreal, de la Caja Rural de Benicasim, de la Sociedad Filarmónica, así como de la Diputación Provincial, todos ellos patrocinadores de los premios que se otorgan.

No es posible silenciar la ausencia notada del representante del Ministerio de Cultura. Alguien nos dijo que quizá este año al no patrocinar los premios, tampoco quiso estar representado.

La sala del Cine Avenida llena por completo de un público fervoroso que siguió con atención el desenvolvimiento del acto, dio comienzo con unas palabras de Salvador Bellés, como presentador del acto actuando en nombre de la Comisión Organizadora del Certamen, dando cuenta de pormenores y detalles, y presentando finalmente a María Angeles, locutora de Radio Popular, que es la que quedará definitivamente como presentadora del Certamen.

Salvador, a pesar de su vete-

ranía, se extendió bastante en sus palabras, quizá para justificar que el hecho de actuar en el acto fue siempre su ilusión.

En el hall del cine, las dos bellas azafatas de cada año, Tony y Mari Carmen, que como siempre atendieron al público con su habitual amabilidad, informando con su proverbial simpatía.

Dura preselección

Difícil papeleta para el Jurado para determinar quién debió pasar las eliminatorias. Quedaron descolgados muchos de los buenos, y quizá pasó alguno que debió quedar descolgado.

Es muy posible que los nervios que se hacen presentes siempre que se actúa ante un tribunal —¿qué si no un tribunal es lo que representa el Jurado?— juegan mal pasadas a los intérpretes.

Es evidente que este año hubo necesidad de aquilatar al máximo y así fueron seleccionados solamente doce de los aspirantes.

No deben por ello los que quedaron descolgados abandonar la batalla. La continuidad, la tenacidad, el afán de superación, debe presidir su preparación para la próxima edición.

Nos consta que entre los eliminados hay mucha calidad. Pero también está claro que no pueden todos pasar por el «cedazo», y hay que ser riguroso. Sin que esto quiera decir que esta sea la opinión del Jurado, nos atrevemos a afirmar que habrá sido dura tarea la preselección.

En la primera sesión eliminatoria pudimos comprobar la calidad de algunos de los preselecciona-



dos. Cuatro fueron en total los actuantes y los cuatro dejaron patente su preparación.

Posiblemente a alguno de ellos le fallaron en el último momento los nervios, en forma de pequeños detalles, pero en nada empaña la decisión del Jurado al haber seleccionado a los que, a su criterio, pudieron superar la prueba inicial.

No podemos acabar esta crónica urgente al filo de la madrugada sin dejar de decir la satisfacción que nos produce ver que año a año, contra viento y marea en algunas adiciones, el Certamen mantiene el interés de los espectadores, y de crítica venida de los más distantes puntos de España y del extranjero. Creemos que esto lo dice todo.

También hemos visto caras conocidas de otros años. La presencia de guitarristas que no lograron alzarse en otras ediciones con los premios que no abandonan la batalla. Felicidades para éstos. Nuestro aliento para que continúen por el camino que a buen seguro se habrán trazado.

Hay que pensar —nos dirigimos

a éstos que quizá se encuentren un poco desalentados— en que hay que superarse. En el mundo del arte hay escalones que hay que superar. Y en este momento se encuentran muchos de los que no superaron las pruebas en el camino de conseguir alcanzar metas de mayor entidad, de mayor rango.

Es necesario que se impongan el rigor en las interpretaciones, pero sobre todo, si es que aspiran a ser concertistas de guitarra, a actuar frente al público con la misma sencillez que lo hacen en la preparación. Este puede ser el quid de la cuestión. Y a ello deben aspirar por encima de todo.

La mayor parte de nuestra crónica está dedicada a estos; pero la verdad es que lo merecen. No debe cundir el desaliento, el desánimo. Siempre encontrarán nuestro apoyo más decidido si no desmayan en su empeño. En ello estamos.

Haste el momento de redactar esta crónica todo se ha desenvuelto de acuerdo con el programa previsto. Aplauso, pues para el Comité Organizador.

Manuel Vellón

Narciso Yepes congeló sus acordes

El presidente del Jurado del XV Certamen Internacional de Guitarra «Francisco Tárrega» de Guitarrista y persona que ha sabido desarrollar y aceptar, según su medida, el don recibido.

Narciso Yepes ha intentado comprender día a día el sentido de la música y de silencio. Peregrino de la vida en busca de la verdad y, según él, aún le queda mucho por aprender.

No obstante, este maestro de tierras murcianas, alberga tras su mirada un sentimiento de piedra difícil de deleitar. Su gesto serio y altivo rompen los moldes de la delicadeza que su música encierra. Todo el sentir de los acordes de su guitarra, se disipa con la frialdad de sus palabras.

Narciso Yepes, un señor de las alturas, no supo afinar la cuerda de la comunicación, del olor humano. Su guitarra que destellea la poesía de las cosas, queda, entre bastidores, transformada. La belleza desaparece y el dios de acero congela el calor de unos acordes. El encanto quedó roto.

¿Qué opinión le merece el certamen de guitarra «Francisco Tárrega» en los quince años que lleva celebrándose?

Nunca he estado aquí, esta es la primera vez que vengo. De todas formas estoy vinculado por Vicente Asencio y Rafael Balaguer que fueron miembros del jurado, grandes maestros y excelentes amigos. También por Leopoldo Amerol, pianista y entrañable amigo.

¿Cómo ha evolucionado la guitarra?

Su evolución está justificada. Es un instrumento de gran belleza. Ha interesado a todo el mundo.

¿Por qué en este XV Certamen «Francisco Tárrega» hay, en comparación, más participantes extranjeros que españoles?

Lógico, porque el extranjero es más grande que España. Esto no es una broma, el extranjero es más grande.

¿Existen escuelas o movimientos de guitarra, actualmente?

Por supuesto, en Johannesburgo, Fritz Joseph Buss que también es miembro del jurado, ha formado una escuela de gran categoría. En España el nivel también es alto, están José Tovar y José Luis González que son formidables maestros. Dan clases y han creado escuelas de guitarra.

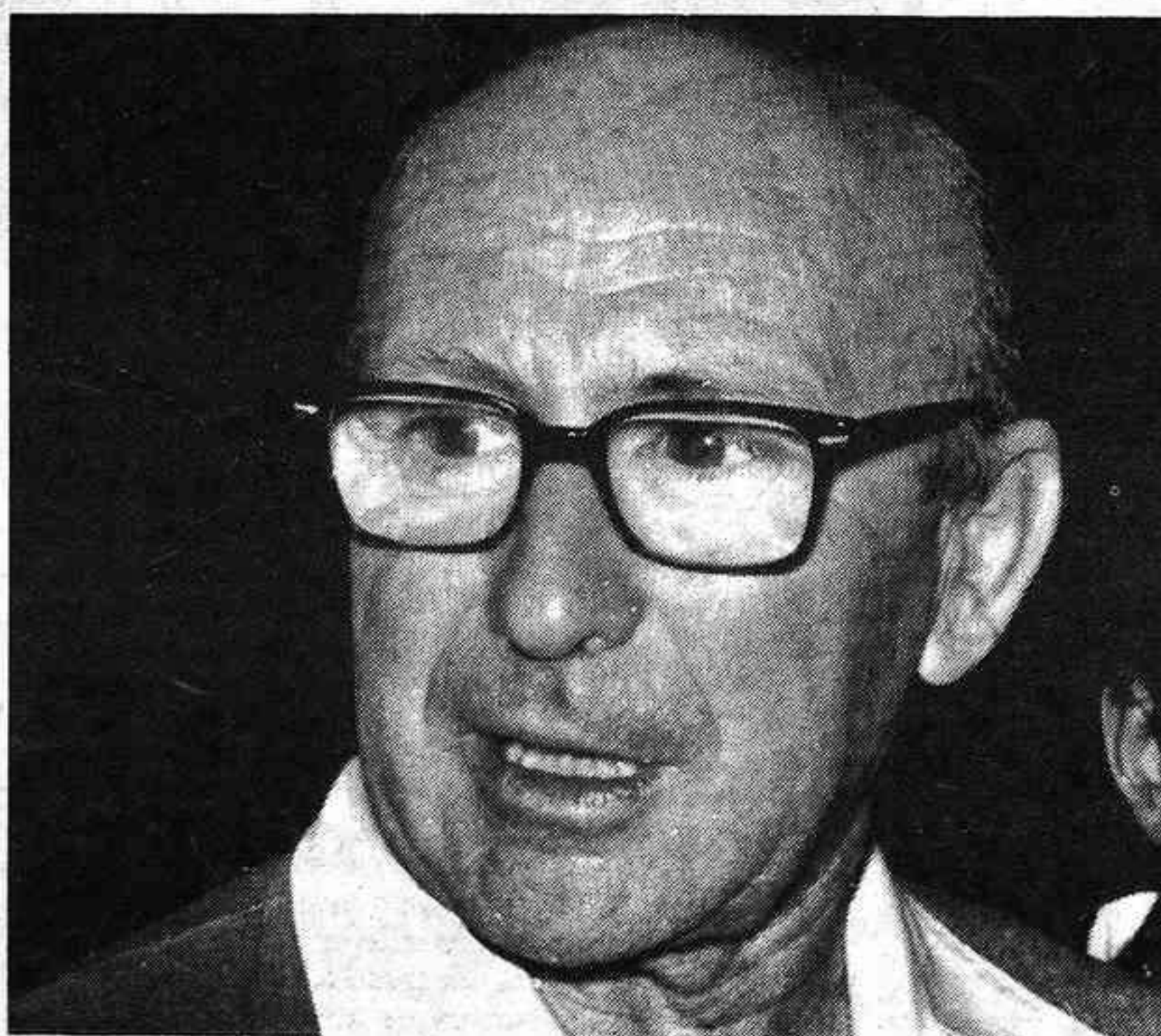
¿Se continúan escribiendo

Narciso Yepes, nació en el campo de Lorca un 14 de noviembre de 1927, guitarrista y persona que ha sabido desarrollar y aceptar, según su medida, el don recibido.

Narciso Yepes ha intentado comprender día a día el sentido de la música y de silencio. Peregrino de la vida en busca de la verdad y, según él, aún le queda mucho por aprender.

No obstante, este maestro de tierras murcianas, alberga tras su mirada un sentimiento de piedra difícil de deleitar. Su gesto serio y altivo rompen los moldes de la delicadeza que su música encierra. Todo el sentir de los acordes de su guitarra, se disipa con la frialdad de sus palabras.

Narciso Yepes, un señor de las alturas, no supo afinar la cuerda de la comunicación, del olor humano. Su guitarra que destellea la poesía de las cosas, queda, entre bastidores, transformada. La belleza desaparece y el dios de acero congela el calor de unos acordes. El encanto quedó roto.



(Fotos: Herodiol)

obras de calidad para guitarra o, por el contrario, se consagran las composiciones en una época dorada?

Se están escribiendo miles de obras, pero no todo lo que se escribe es bueno. Ahora hay más compositores de guitarra que antes. A la música clásica no pasará tampoco. Siempre habrá música. Yo tengo en mi casa música para tocar durante 550 años.

¿Qué le dice el nombre de Francisco Tárrega?

Un gran respeto. Es un hito en la historia de la guitarra. Consiguí que en un momento en que este instrumento estaba olvidado, volviera a cobrar vida. Encendió la antorcha de la guitarra.

Dicen que según el instrumento es el músico. La guitarra esconde tras sus cuerdas todo un mundo de sensaciones, de significados y de belleza. La poesía de su música define a aquellos que han compuesto para estos acordes.

«Esto no tiene sentido. Uno es, según como toca el instrumento, no por el instrumento que elige. Es el modo de tocarlo. De todas formas, es algo muy profundo, pero hay que dejar muy claro y distinguir entre la forma del saber y la forma del ser.

¿Qué hace Narciso Yepes además de tocar la guitarra?

Piensa, lee, medita, viaja, escribe, juego al ajedrez. Hace cosas. Allí se quedó el maestro, alzando la mirada al divo y enmudeciendo los deliciosos acordes de su guitarra.

Amparo Panadero

Hoy es noticia

NARCISO YEPES, concertista internacional de guitarra que tiene en su haber cantidad de títulos y honorificaciones, que está estos días en Benicàsim con motivo del Certamen Internacional de Guitarra del cual él es presidente del Jurado.

JOSE ANTONIO BORDILS, exportador castellonense que con toda seguridad asumirá la cartera de Hacienda en el próximo gobierno preautonómico valenciano del que también formarán parte Enrique Monsonís como presidente y Felipe Guardiola como vicepresidente.

Vida social

En la Iglesia de Santa María del Mar de Benicarló ha recibido las aguas del bautismo la hija de nuestros estimados amigos Vicente Vidal Traver y Eloina Aragón Fernández, a la que se le impuso el nombre de Lorena.

Felicitemos nuevamente al feliz matrimonio y deseamos a la nueva cristiana toda suerte de venturas.

CULTOS

SANTA MARIA.—Hoy, misas a las 8.30 y 11 de la mañana y 8 de la tarde.

NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN.—Hoy, misa a las 8.30 de la mañana.

SAN PEDRO.—Hoy, misa a las 7.30 de la tarde.

SANTISIMA TRINIDAD.—Hoy, misas a las 8 y 9.30 de la mañana. Tarde, misas a las 7.30 y 8.30.

SANTO TOMAS DE VILLANUEVA.—Hoy, misas a las 9.30 de la mañana y 7.30 de la tarde.

SAN FRANCISCO.—Hoy, misas a las 8.30 de la mañana y 7.30 de la tarde.

SAN CRISTOBAL.—Hoy, misas a las 9.30 de la mañana y 8 de la tarde.

PARCELAS DESDE

150.000 pesetas

Dos años facilidades

Teléfono 23 22 34

De 11 a 1

Y carretera Alcora
Km. 13,300 Castellón



QUINTO ANIVERSARIO
de

DON MIGUEL

PERAIRE SIMO

(Inspector Diplomado de Hacienda)

Que falleció el día 26 de agosto de 1976
en Palma de Mallorca,

habiendo recibido los Santos Sacramentos

E. P. D.

Su esposa D.ª M.ª Lidón Soriano Gaudí;
hijos Juan Miguel y M.ª Lidón; hijos políticos
Josefina Saus y Guillermo García; nietos,
hermana Rosa, sobrinos, primos y demás
familia, al recordarlos tan sensible pérdida
les ruegan le tengan presente en sus ora-
ciones.

Castellón, 26 de agosto de 1981

Los consumidores se organizan

CONSUM, primera cooperativa de consumidores del País Valenciano

La organización cooperativa de consumidores valencianos, «Consum» con más de doce mil socios repartidos por toda la geografía valenciana, y con una actividad cooperativa plenamente canalizada hacia la defensa del consumidor, ante las vicisitudes que se han venido produciendo estas últimas semanas quiere hacer públicas varias consideraciones.

Primera.—Son todavía muy bajos los niveles de conciencia, sobre aspectos relacionados con la alimentación y el consumo en general, existentes en los consumidores valencianos. Una vez más se ha hecho patente la débil capacidad de respuesta del ciudadano, hecho que debería ser motivo de preocupación de cuantas organizaciones sociales, políticas y ciudadanas, tienen como objeto el bienestar general.

Segunda.—Que nuevamente salen a relucir las adulteraciones y la falta de escrúpulos con que actúan algunos sectores de fabricantes en la amplia geografía española, con una impunidad hasta ahora alarmante y una inercia en los hábitos conformistas creados a lo largo de los años.

Tercera.—La necesidad de que, por parte de los órganos pertinen-

tes de la Administración Pública, se adopten las medidas ejecutivas adecuadas para que se realicen los controles e inspecciones necesarios, encaminados a garantizar la salud y bienestar públicos. Especialmente, y dentro del ámbito del País Valenciano, todas cuantas actuaciones dependan de la Consellería de Sanidad y otros órganos del gobierno pre-autonómico, relacionadas con la calidad de la vida.

Cuarta.—Cada vez es más patente la necesidad de que, por parte de los poderes públicos, y a través de los organismos educativos, se lleven a cabo programas de educación, para aumentar la documentación y la sensibilidad de los consumidores, desde las mismas escuelas, como se viene realizando, desde hace años en los países europeos más avanzados.

Quinta.—Independientemente de lo anterior, y como tarea indispensable para el logro de los anteriores objetivos, es necesario que el consumidor tome conciencia de su condición como tal y se decida a potenciar, con su apoyo y estímulo, las organizaciones ciudadanas que incluyan en sus objetivos la defensa del consumidor. Especialmente, y dentro de nuestro ámbito, a la Asociación de Consumidores del País Valenciano, que con gran ilusión en sus gestos y falta de atenciones de la gente, trata de coordinar y llevar adelante todos los esfuerzos que se han venido promoviendo estos últimos años.

La Cooperativa «Consum», como organización de consumidores, y dentro de sus limitadas posibilidades, mantiene el decidido propósito de luchar para que aumenten los niveles de conciencia, y de sensibilidad, entre los consumidores valencianos, así como mantener su apoyo para que la Asociación de Consumidores del P. V. vaya alcanzando sus objetivos.

URGENTE

Valencia-Castellón

Hablé ayer de las vicisitudes de mi hija pequeña cuando pidió, solicitó, un dato en la Facultad de Filosofía de Valencia, lo que le fue negado rotundamente por un bedel de la tal facultad. Por lo visto la historia se ha repetido con mucha gente de Castellón, a juzgar por las cartas recibidas.

Todos desean fervientemente que el Centro Universitario de Castellón se ponga pronto en funcionamiento (el nuevo, claro) y perder de vista Valencia (sic). Huir de Valencia, como titulé ayer.

Este odio mutuo entre Valencia y Castellón no nace de ahora, ni es nuevo. Se arrastra de muchos años. Creo tiene su base en estas pequeñas cosas. Digo esto porque la verdad, repito lo de ayer, siempre he recibido en Valencia el mejor trato a todos los niveles que cualquiera quisiera recibir.

Pero está claro que es en las más bajas esferas donde se crea esa animadversión contra Castellón.

Estos problemas pueden alcanzar a otras esferas y hasta a otros temas de trascendental importancia para cosas importantes que afectan a Valencia y Castellón.

Me consta que el comentario de ayer no ha caído en saco roto. Hay muchos valencianos que sí quieren a Castellón y sus cosas. No hace falta decir nombres. Estos, casi siempre suelen ser personas de formación.

Suelen fallar las capas bajas, quizá en quienes tienen obligación de servir en el más amplio sentido de la palabra.

Digo esto porque en realidad nos servimos siempre los unos a los otros. Unos más y otros menos. Pero donde suelen existir problemas, es en los que únicamente tienen que servir, sin que ellos nunca, por su condición puedan hacer otra cosa que eso, servir. Y si encima lo hacen mal es evidente que la clase precisa una remodelación, una limpieza a fondo, unas lecciones de cual es realmente su cometido. Sólo así acabarán de una vez por todas estas pequeñas cosas que no hacen sino predisponer a los castellonenses contra las cosas de Valencia.

Mal resultado pueden dar los esfuerzos por estrechar relaciones a todos los niveles si a la hora de la verdad falla lo más elemental, lo más bajo, lo menos trascendente.

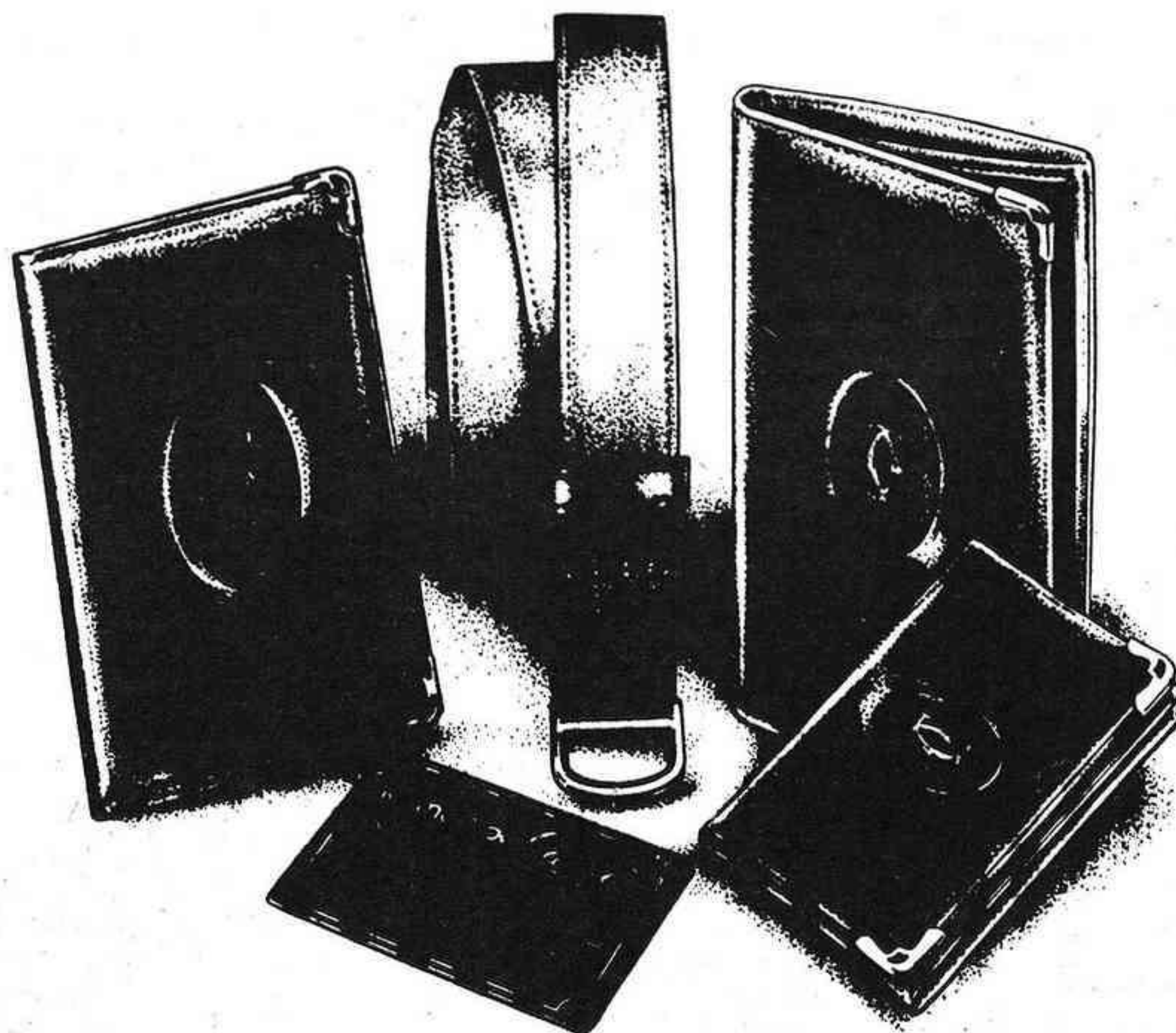
Y no lo digo yo, lo dicen todos cuantos se han visto identificados con la protesta airada que ayer lancé desde esta columna —que es la de ustedes— con el ex-abrupto de «Huir de Valencia», cuando en realidad quisiera que fuera todo lo contrario. Pero hasta que no cambien las cosas tendré que mantener mi punto de vista, mal que me pese.

La verdad sólo tiene un camino: éste. Así de claro.

Mirón

les must[®] de Cartier

Paris



SAFONT

RELOJEROS - JOYEROS

Gobernador, 19 - Teléfono 22 74 83

Avda. Rey D. Jaime, 80 - Teléfono 2142 56-CASTELLON

Sucesos Castellón

Tres heridos al volcar un turismo en Nules

Tres personas que viajaban en un turismo resultaron lesionadas de importancia en accidente de tráfico ocurrido en el camino al mar de Nules, al volcar el vehículo en el que viajaban. Otros accidentes de circulación con heridos de distinta gravedad completan hoy esta sección.

El accidente del camino al mar se produjo junto al puente que salva la autopista, cuando el turismo matrícula CS-2963-G conducido por Blas Ferrer Martínez, de 56 años, vecino de Nules, se salió de la calzada por causas que no ha sido posible concretar, volcando posteriormente.

Resultaron lesionados a causa del accidente, la esposa del conductor, Teresa Vinaisa Valls, de 48 años. Y también Rosa Vinaisa Valls, de 46 años, y Candelaria Nieto Martín, de 33 años. La señora sufrió lesiones de carácter grave y de menor gravedad las otras dos.

El accidente ocurrió a la salida de una curva existente en el punto referido.

Se dio a la fuga

Los dos ocupantes de una motocicleta resultaron lesionados en accidente de tráfico ocurrido en el Km. 10 de la carretera del Grao a Las Villas, en el término municipal de Benicasim, en choque de un turismo cuyo conductor se dio a la fuga, siendo detenido posteriormente por la Guardia Civil.

En dicho punto chocaron la motocicleta matrícula CS10780C conducida por Manuel Juan Navarro Sanchis,

de 20 años, y un turismo cuyo conductor se dio a la fuga.

A causa del accidente resultaron lesionados de carácter grave el conductor de la motocicleta, Manuel Juan Navarro y su acompañante, Victoria Eugenia Guillén Llansola, de 21 años, los dos vecinos de Castellón.

Los dos lesionados no pudieron aportar ningún dato del coche fugado, pero sí lo aportó un testigo ocular del accidente.

El dato era nada más ni nada menos que la matrícula del vehículo, que correspondía a un vecino de Almazora.

Y hacia allí encaminó la Guardia Civil sus pasos, logrando encontrar al coche matrícula B-701.682, aparcado. En posterior investigación se conoció el nombre de la persona que lo conducía en el momento del accidente. Se trata de Vicente Clausell Peribañez, de 18 años, vecino de Almazora, quien en aplicación de la legislación vigente fue detenido pasando a disposición judicial.

Herido grave

El conductor de un ciclomotor resultó lesionado de importancia en accidente de circulación ocurrido en el Km. 62 de la carretera nacional Valencia-

Barcelona, en el término municipal de Almazora.

En dicho punto el ciclomotor que conducía José Julián Guillén Gómez, de 39 años, vecino de Almazora se salió de la calzada chocando contra una alcantarilla.

Resultó lesionado de carácter grave el mencionado conductor y con daños el vehículo.

Choque contra pared

Dos ocupantes de un turismo resultaron heridos de carácter grave en accidente de tráfico ocurrido en el camino de Vinarós a la costa, en el término municipal de Vinarós, cuando el turismo matrícula T-5333-A conducido por Alfonso Cuenca López, de 48 años, vecino de Vinarós, se salió de la calzada chocando contra una pared.

A causa del accidente resultaron lesionados el conductor ya citado y su acompañante, María del Carmen Gómez Cuenca de 15 años.

Sin heridos

No hubo desgracias personales en un accidente de circulación ocurrido en el Km. 103 de la carretera general Valencia-Barcelona, en el término municipal de Torreblanca, al chocar el turismo matrícula T-3131-C conducido por Manuel Ferreres López, de 54 años, vecino de Alcalá de Chivert y el turismo matrícula 5715-UU-38 conducido por Jean Luc Gabriel Barrot, de 24 años, vecino de Madagascar.

Sucesos España

Detenidos en Madrid tres estafadores

MADRID, (Efe).— Tres individuos han sido detenidos como supuestos autores de estafa al intentar cambiar un millón de pesetas falsas, que habían comprado a un desconocido, según ha informado a Efe un portavoz de la Jefatura Superior de Policía de Madrid.

Los detenidos son: el matrimonio formado por Angel Iglesias Bisorta, natural de Valladolid, de 36 años, y María del Carmen Pérez García, salmantina, de 28 años, y el hermano de ésta, José Adrián Pérez García, de 18 años. Ellos tres adquirieron a cambio de 30.000 pesetas un taco de billetes falsos de mil.

Una vez en su poder este dinero, se dedicaron a comprar en diferentes establecimientos mercancía que pagaban con los billetes falsos.

El importe de los objetos comprados nunca superaba las 40 pesetas por lo que en el intercambio obtenían un beneficio de 960 pesetas.

Atracos

BARCELONA, (Efe).— Un total de un millón cuatrocientas mil pesetas ha sido el botín de tres atracos a diferentes entidades bancarias, cometidos en Barcelona.

El primero de ellos fue en la sucursal del Banco de Bilbao de la calle Dante Alighieri, cuando dos individuos armados con pistolas intimidaron a tres empleados y otros tantos clientes. Los atracadores se apoderaron de medio millón de pesetas.

Posteriormente, dos individuos armados con pistolas penetraron en la sucursal del Banco de Santander de la calle Aribau. El primero de ellos entró y pidió cambio de cinco mil pesetas y cuando el cajero iniciaba la operación, el individuo saltó el mostrador y se apoderó de 400.000 pesetas. El otro individuo encerró a los empleados en un despacho.

Finalmente, en la sucursal del Banco Industrial de Cataluña, de la calle Balmes, dos individuos con pistola y revólver intimidaron a cuatro empleados y a dos clientes, y se apoderaron de medio millón de pesetas. Seguidamente huyeron dejando encerrados a todos los presentes en los lavabos.

La policía sospecha que esta última pareja es la misma que realizó los atracos anteriores en menos de media hora.

Drogas

SEVILLA, (Efe).— Fuerzas del grupo antidroga de la Guardia Civil de la segunda zona han logrado intervenir 55 kilogramos de hachis, valorados en once millones de pesetas, en una casa de la barriada sevillana de Bellavista, en la periferia de esta ciudad.

En la calle Enamoradas número 68, la Guardia Civil encontró 55 kilogramos de hachis de primera calidad. El propietario de la vivienda, Arturo García Rochar, ha quedado detenido.

Gitanos

ALICANTE, (Efe).— Los vecinos de una barriada alicantina han levantado en la calle un muro de cemento al objeto de aislarse de los gitanos, según ha publicado el periódico «La Verdad».

Los vecinos de la barriada se han quejado de que los gitanos cometen toda clase de delitos y son una constante amenaza para la seguridad ciudadana.

Tras una reunión, el Ayuntamiento de Alicante se ha comprometido a vigilar la zona.

Muere un montañero

MATARO, (Efe).— Un montañero catalán ha resultado muerto en un accidente de montaña en el Himalaya, y otro miembro de la misma expedición, integrada por cuatro alpinistas, radicados en Mataró, se encuentra en estado muy grave.

La expedición, en la que inicialmente participaban cinco montañeros, salió de Mataró en la primera quincena de agosto, con intención de escalar el Himalaya. Ya en viaje, la esposa de uno de los expedicionarios dio a luz en Mataró, por lo que el montañero tuvo que abandonar el viaje. Continuaron adelante los cuatro restantes, Antonio Sors Ferrán, de 31 años; Manuel Hernández Jiménez, de 39; Sergio Escalera Fernández, de 26, y Enrique Pujol Font, de 28 años.

Según noticias llegadas a Mataró, cuando se encontraban a 7.600 metros de altura, en su escalada, tuvieron un accidente que, para Enrique Pujol y Manuel Hernández fue gravísimo. Pese a los cuidados de otras dos expediciones, una madrileña y otra japonesa, poco después moría Enrique Pujol. Sus restos fueron enterrados en el mismo lugar del accidente. En cuanto a Hernández, que sufre varias fracturas y congelación, está siendo trasladado desde Escardú a Rawalpandi, en un jeep que tardará unos dos días en efectuar el recorrido.

Sucesos extranjero

Japón: Inundaciones y muertes por un tifón

TOKIO (Efe).—El número de personas muertas en Japón como consecuencia de las inundaciones, aludes y otros accidentes provocados por el paso del tifón «número 15», es de 31, hasta el momento, según ha informado la policía.

Otras doce personas han desaparecido, 113 han resultado heridas, y 27.157 se encuentran temporalmente sin hogar.

El tifón «número 15» ha atravesado el centro y norte del archipiélago japonés desde el domingo, arrastrando consigo lluvias torrenciales y vientos de velocidades comprendidas entre los 15 y los 35 metros por segundo.

La policía informa también que 20 casas han sido destruidas, 145 han resultado dañadas, 6.864 inundadas hasta el primer piso y 17.950 inundadas en sus sótanos. Igualmente, más de 150.000 hectáreas de tierras de labor han quedado anegadas por las aguas.

Contrabando

CARACAS.—La policía incautó contrabando por valor de casi siete millones de dólares, en una operación en la que están implicados comerciantes venezolanos y un español que escapó del país.

En la operación se incautaron automóviles, joyas y oro, muñecas, bicicletas, aparatos electrónicos, muebles, zapatos y otros artículos.

Todo ello fue introducido en el país sin pagar aranceles, acogidos a desgravaciones fiscales previstas para manufacturas producidas en países del «Pacto Andino» al que pertenece Venezuela.

La policía informó que se decomisaron treinta automóviles de lujo, que entraron en el país con destino a personas con derechos de exención aduanera y fueron luego comercializados.



Rogad a Dios en caridad por el alma de

DOÑA FRANCISCA DUCH GIL

Que falleció en el día de ayer a los 51 años de edad
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de S. S.

R. I. P.

Sus desconsolados: Esposo, don Fernando Araujo Tomás; hijo, don Fernando; hermano, don Francisco; hermana política, doña Concepción, amigos, sobrinos y demás familia, al participar a sus amistades tan irreparable pérdida ruegan la tengan presente en sus oraciones y asistan a las exequias fúnebres, que se celebrará hoy miércoles, a las 5 de la tarde, en la Residencia Sanitaria de la Seg. Social, por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos.

Castellón, 26 de agosto de 1981

Domicilio de la finada: C/. Moncófar, bloque 5, esc. 2.ª, pta. 12
(No se invita particularmente)

INDUSTRIA CERAMICA

Precisa JEFE SECCION PRENSAS
O MECANICO ESPECIALIZADO EN PRENSAS

Lugar de trabajo en Castellón

Condiciones a convenir

Absoluta reserva a colocados

Ref. INEM CS 30173

SIERRA ENGARCERAN

I Festival de Bandas de Música

Dentro del programa de festejos en honor a San Bartolomé y San Roque, que celebra en este mes de Agosto la villa de Sierra Engarcerán, destacamos de forma extraordinaria el Festival de Bandas de Música, del día 24.

Organizado por el Ayuntamiento de la localidad y patrocinado por la Excm. Diputación Provincial, en esta ocasión el Festival de Bandas llegó a la población de Sierra. En el marco incomparable de su plaza Mayor, tuvo lugar este magno acontecimiento para el deleite de los velomanos y aficionados al arte musical. Cerca de mil fueron los presentes en este I Festival, quienes al finalizar cada obra, aplaudieron y vitorearon el buen hacer de estos profesores que sin otro interés que su arte y afición, reparten por toda nuestra geografía provincial todo su buen saber cosechado con muchas horas de ensayos y sacrificios.

Orden de actuaciones; 1.º.— Banda, Amor al Arte, de Benloch, dirige el Maestro, Modesto Alcacer Adell, 20 Profesores. Obras: Gloria al Pueblo (pasodoble) de Arto-la, Selección del Manojito de Rosas

de Pablo Sorozábal y Sangre de Artista (pasodoble) de J. Teixidor. 2.º.— Banda, Unión Musical La Roca, de Villafamés, dirige el Maestro, José Gargori Vicent, 28 Profesores. Obras: Las Provincias (pasodoble) de Terol, en un Mercado Persa (intermedio) de Ketelbei y de Andalucía Aragón (Pasodoble) de J. Teixidor. 3.º.— Banda, Amics de la Música, de San Juan de Moró, dirige el Maestro, Joaquín Sanchiz Miralles, 30 Profesores. Obras: Fiel (Pasodoble) de Ventura Cartagena, Estradella de Floto y Minueto de la Resien de Bicet.

Terminadas todas las actuaciones, las bandas formaron conjuntamente para ofrecernos el Himno Regional y La Marcha Real, dirigidas por el Maestro Joaquín Sanchiz, el público en pie entonó el canto de nuestro Himno Regional. Al finalizar se les impusieron las corbatas a los guiones y se le entregó a cada Maestro una placa conmemorativa del acto.

Programa de festejos

Miércoles día 26.— Festividad del Sagrado Corazón de Jesús, A

las 11 h. Misa con sermón a cargo de un elocuente orador, a continuación Procesión con el Santísimo por las principales calles de la villa.

A las 6 de la tarde, Festival con la actuación de las tres rondallas del pueblo.

A las 10 de la noche. Actuación del espectáculo, Rondalla Baturra.

Jueves, 27.— A las 12 horas, Almuerzo popular y montaje de barreras. A las 5 de la tarde, Bous de Vila.

A las 11 de la noche, Gran Verbena con el Conjunto Carruans.

Viernes 28.— A las 12 horas, almuerzo popular. A las 5 de la tarde, Bous de Vila. A las 11 de la noche, Baile popular amenizado por el conjunto Azahar.

Sábado, 29.— A las 12 horas, almuerzo popular. A las 5 de la tarde, Bous de Plasa y Orquesta.

A las 12 de la noche, Bou Embolat, de la ganadería de Herminio Prats.

Domingo, 30.— A las 5 de la tarde, Bous de Plasa y Orquesta a las 12 de la noche, Gran traca final.

José M. Navarro Gauchia.

Invitación a las fiestas de Alcora

Desde Alcora, caricia de la naturaleza como flor asentada sobre el tesoro inagotable de tierras arcillosas, amarillas y rojas colores precursores al rojo y gualda de la enseña patria, tierras en las que encuentran huellas del paso y restos de arte cerámico y monumental de los pueblos Ibero, Romano y Árabe; que tiene su primer cita castrense en la historia proporcionada por el Cid Campeador en 1094, cuando derrotó en su término a las huestes moras que se oponían a su avance hacia Valencia para libertarla...

...Desde la Villa que aprovechando la plasticidad de las tierras de su suelo y transformándolas

por el temperamento artístico de sus hijos, consiguió hacer famosa la artesanía cerámica convirtiéndola en depurado arte famoso en el mundo entero; que supo hermanar, fundir y hacer propio el variado folklore regional...

Desde este pueblo en constante superación urbana y ornamental, con potente industria azulejera, feraces campos con agua abundante, fuerte onda expansiva de progreso; alto nivel de vida conseguido y con deseos de recuperar el rango y universalidad lograda en el siglo XVIII...

Desde este primer peldaño entre el llano y el monte, saludo a

los lectores de Mediterráneo, alcorinos ausentes y a cuantos les lleguen noticias de nuestras próximas fiestas patronales invitándoles en nombre de las autoridades, joven y bella Reina Clara Eugenia y sus damas a que nos honren con su presencia y participen en los actos programados, que culminan con la emocionante y sorprendente procesión del último domingo de agosto, pudiendo disfrutar de los actos culturales religiosos, musicales, deportivos, benéficos y taurinos que tendrán lugar, con la seguridad de que serán recibidos con la consideración y afecto acogedor, de los alcorinos... Bienvenidos a nuestra Villa.

Corresponsal

VILLAFAMES

Expone Wences Rambla

Se inauguró en la sala n.º 3 del Palau-Casa del Batlle donde está ubicado el Museo Popular de Arte Contemporáneo de Villafamés, que hace nueve años se inauguró otro 14 de agosto una exposición de dibujos, pinturas y grabados del artista castellanense Wences Rambla. La exposición estará abierta al público hasta el día 31 de agosto.

Las obras expuestas son representativas del quehacer artístico durante los siete últimos años. Sin caer en un didacticismo exagerado ordena las obras en la sala cronológicamente —de 1975 a 1981—, por temas y por técnicas empleadas. Por lo que se puede apreciar una posible evolución en el transcurso de estos años, que sin ser un período excesivamente largo, demuestran el afán de investigación del autor; desde aquello que podríamos encasillar en un «figurativismo» o «nuevo realismo», hasta llegar a lo que el autor llama: «una especie de nuevo constructivismo o constructivismo en donde éste no se queda en lo meramente geometrizable sino que trata de contener y potenciar signos, lenguajes, gestos representativos o indicadores de esa multiforme comunicación que envuelve nuestro hábitat y configura nuestra propia cosmisión».

Los lenguajes que vehiculi-

zan significados de amor, odio, erotismo, distanciamiento o intento de comunicación y cualquier clase de relación humana son los que mueven la vena creadora de Wences Rambla, y además, reflejan la realidad que le ha tocado vivir. Tampoco significa eso que tenga que caer ni en el extremo del «arte militante» ni tampoco en el «Arte por el Arte». «El motivo de un cuadro —dice Rambla— es sólo eso: «motivo-para», para tratar de edificar lo más artístico y honestamente posible una obra. Esteticismo puro, no. Pintura excesiva o totalmente puesta «al servicio de», tampoco. De ahí la tan difícil consecución del equilibrio «contenido-conteniente»: el que una obra sea arte por su color, forma composición, rigurosidad, afán de investigación... pero sin dejar de tener un contenido que «llene» «comprometa» y «libere»».

Recientemente el profesor don Lluís X. Alvarez en su artículo «Bienales de Arte, Espacios de Lucha» (Libro-Catálogo de la II Bienal de Arte Ciudad de Oviedo), dice: «...Nuestro espectador medio se extasia ante trasvases del «Vázquez Díaz style» a los social, ... y no entra por muy buenos constructivistas como Angela Bonanni o Wenceslao Rambla».

Llongi Gil

Festivales culturales

TORREBLANCA

Día 27 de agosto. 10'15 noche. En la Plaza de Toros. «Col·lectiu Espiral de Teatre». «Ubú rei», farsa épica en quatre actes, sobre textos d'Alfred Jarry.

BENASAL

Día 28 de agosto. Festival de Bandas de Música. Unión Musical Villafranca. Asociación Musical «Santa Cecilia», de Albocácer. Banda de Música de Lucena del Cid.

Concurso de tiro y arrastre en Segorbe

Con motivo de las fiestas patronales, durante los días 3, 4 y 5 de septiembre próximo, se efectuarán en el paseo de Romualdo Amigó las pruebas del tercer concurso de tiro y arrastre, donde competirán las mejores caballerías de Castellón, Valencia y Alicante, existiendo un desafío de 50.000 pesetas a tres caballerías entre Valencia y Castellón. La pista de competición tendrá 50 metros de larga, con tres paradas y cinco minutos de tiempo.

Filatelia

El día 30 de agosto será inaugurada la exposición filatélica en su decimoquinta edición, organizada por la Asociación Filatélica Segorbina e instalada en la sala de visitas del Seminario.

Constará de 54 cuadros con temas variados entre filatelia del Reino de Valencia en la época de Isabel II, las monedas en los sellos, franquicias militares en bloque, sobrecargas patrióticas, etc.

Por la Dirección General de Correos y Telecomunicación ha sido concedido un matasello especial conmemorativo de esta exposición, con tema dedicado a la mujer segorbina. Luis Gispert

SONDEOS PARA AGUA

NUEVAS TECNICAS CON MODERNOS Y RAPIDOS EQUIPOS. QUE PERFORAN Y AFORAN SIMULTANEAMENTE. ABARATAN LOS SONDEOS PARA AGUA EN TERRENOS DE CUALQUIER DUREZA.

¡¡30 AÑOS DE EXPERIENCIA SON NUESTRA MEJOR GARANTIA!!



PERSOND
PERFORACIONES Y SONDEOS
Paseo de La Habana. 54
Telfs.: 259 16 56 - 250 00 66 - MADRID-16
En Castellón: D. ALBERTO BARRERA
Teléfono 22 76 00



hotel TRINIMAR

Director:
*** Constantino Gonzalez Dim - Berneri
PRIMERA LINEA DE PLAYA

- BANQUETES
- REUNIONES DE TRABAJO
- RESTAURANTE
- CAFETERIA
- SALON T.V. COLOR
- SALA DE FIESTAS

PLAYAS DE BENICASIM - tel: 30 08 50



BENICASIM

El impuesto turístico, que también es revolucionario

En este país nuestro, antes llamado España, como diría un conocido novelista contemporáneo, están sufriendo y pagando una minoría de españoles, el desafortunadamente conocido impuesto revolucionario que ETA, en esa absurda y demencial «lucha» mantiene contra nosotros «los invasores». En Benicasim, no tenemos ese tipo de impuesto, pero si se está institucionalizando otro en la vilipendiada agricultura y es el que, particularmente llamamos «impuesto turístico», que lo constituye el constante ataque a la propiedad privada, por parte de un sector reducido, pero numeroso por la masa turística de Benicasim. El espectáculo de turistas de todas las edades y condición

social, «probando» la uva en las viñas, o «picándose» unas pocas almendras, es habitual, diario y casi permanente. Claro, que no tiene importancia, que un señor se coma cuatro almendras, o un racimo de moscatel, pero si sólo fuera un señor o dos; pero no un señor cada diez minutos.

El espectáculo es lamentable, pues resulta de Juzgado de guardia, cuando vez dentro de la finca a una familia entera con niños de 10 años. ¡Que ejemplo le están dando sus padres! Y es que además tiene bemoles la cosa, porque cuando les llamas la atención, casi siempre te dicen la misma cosa: «Pero...si sólo son cuatro almendras» o, «si sólo es un racimo para probarlo».

Y además, muchas veces resulta que es verdad, es decir, no tienen intención de robar, sino tan sólo de probar, porque les ha llamado la atención la fruta en el campo, pero claro si por el lugar pasan mil personas día y se les ocurre «probar» a cien, ya me dirán Uds., la cosecha que le quedará al agricultor.

Claro que también hay otros que cuando vuelven a sus casas, van con su saquito de almendras picadas, o como el que, el verano pasado en Oropesa, se llevaba 6 grandes sacos de almendras y lo detuvo la Guardia Civil cuando estaba facturándolas en la estación.

Pedro Asín Bernal

BENICARLO

Concurso exposición agrícola

62 concursantes en el XXXVI Concurso Agrícola bajo el patrocinio del Ilustrísimo Ayuntamiento y organizado por la Cámara Agraria Local y Cooperativa Agrícola «San Isidro».

De estos participantes, 44 de productos y frutos del campo y 18 de plantas y macetas. Los premios otorgados por este orden:

1.º—Juan Bautista Bayarri Cornelles, con 4 primeros premios y 6 de segundos.

2.º—Joaquín Verge Cerdá con tres primeros y 4 de segundos.

3.º—Joaquín Borrás Borrás con 3 primeros y 1 de segundo.

Macetas y ramos

Joaquina Marzá Caldes con dos premios el extraordinario para Floristería Ballester.

Mejor presentación, para Joaquín Borrás Borrás y extraordinario para Joaquín Maura Ancosta por la presentación de una planta completa de pimentón.

Dos de especiales serían otorgados a Florencio Herrera y José María Serrat.

En este acto

Se procedió a la elección de la «Fillola del Camp 1981», y sus dos damas de honor, resultando elegidas tras extraer el sobre con el nombre respectivo de cada una de ellas. Como Fillola del Campo 1981: Señorita Mayte Pellicer Vallés y damas de su Corte, Elena Piñana Masip y María Teresa Ramón Roca.

A las elegidas y a las de los años anteriores se las obsequió con un abanico por el presidente de la Cámara que fue el que presidió la gala. El alcalde de la ciudad, haría entrega de las distinciones, imponiéndoseles las bandas por las salientes ante una ensordecedora ovación.

Habría que destacar que en la muestra Agrícola presentada había productos valiosos tanto en calidad como en peso, destacando patatas de dos kilos el ejemplar, calabazas llamadas de cerdo de 50 kilos, berenjenas de medio kilo y pimientos igualmente de 500 gramos. Una muestra completísima con el valiosísimo estand presentado por la Cooperativa Agrícola, como muestra de la forma que prepará y exporta los frutos del campo de Benicarló.

Concurso canino

Con más de 35 perros participantes, encuadrados en las categorías: perros de caza, perros de compañía y perros de guarda y defensa, se desarrolló en Benicarló el primer concurso canino de fiestas patronales, en el que la participación fue un éxito sin precedentes.

Actuó como juez don Rafael Sanahuja y como comisario de ring, José Vicente Arnau, figurando en la mesa del jurado como

principales jueces, árbitros, el veterinario y señora también veterinaria de Benicarló conjuntamente con un ayudante.

Los perros fueron pasando en exhibición primero y como concursantes después, por razas a las que pertenecían, siendo todos ellos altamente elogiados por la belleza y cualidades que reunían. Perfección en el andar, anatomía del cuerpo y belleza eran los motivos que hacían posible la puntuación de los jueces ante la expectativa del público que llenaba el recinto del primer óvalo del Paseo de la Estación.

La Reina de las Fiestas, Corte de Honor y autoridades, presidieron el concurso. La clasificación final sería la siguiente:

Perros de guarda y defensa: 1.º Javier Guinexart con un pastor escocés precioso.

En perros de compañía: 1.º Sara Roig Monfort con un coquer maravilloso y tercero, en perros de caza, el 1.º sería un pointer de 9 meses propiedad de Pedro Juan Curto, que en el premio especial que reunía entre los tres vencedores al mejor, también resultaría premiado. Este pointer de 9 meses, especialista en caza era un ejemplar realmente maravilloso.

La jornada fue muy significativa, demostrándose el gran amor que se profesa al fiel amigo del hombre y la cantidad y calidad en ejemplares que hay en Benicarló.

José Palanques

VILLAFAMES

III Certamen de Cinema Amateur del País Valenciá

Una vez finalizadas «les Festes de Vila», que por cierto han estado muy animadas a lo largo de sus diez días, Villafamés da paso al ambiente cinematográfico. Del 25 al 29 de este mes se está celebrando el III Certamen de Cinema Amateur del País Valenciá.

El martes, miércoles y jueves se proyectarán las películas concursantes seleccionadas para el programa, en las secciones de Documental-Reportaje, Argumento-Fantasia y Tema Agrícola; que son un total de dieciséis y provienen de Castellón, Benicarló, Burriana, Villarreal, Valencia y Villafamés.

El viernes, en la sección de proyecciones fuera de concurso, se pasará el olímpico film de José Luis Borau «Furtivos», con la intervención de Lola Gaos y Ovidi Montllor.

La clausura del «III Certamen» tendrá lugar el sábado día 29, con la lectura del acta del Jurado y la entrega de premios, con la posterior proyección de las películas ganadoras. Este acto se espera esté presidido por el Ilmo. Sr. presidente de la Diputación Provincial, entidad que ha patrocinado, junto a la Caja Rural, Museo Popular de Arte Contemporáneo, Ayuntamiento de Villafamés y Acció Cultural del País Valenciá, la 3.ª edición de este Certamen de Cinema Amateur que organiza l'Associació Cultural Eixarment.

Todas las sesiones comenzarán a las 22.30 horas y se realizarán en el Cine Serrano de esta localidad.

Programa de películas seleccionadas

DIMECRES DIA 26

«A sueldo», de Martín y Clemente, Valencia

«Rosalia», de J. M. Añó, Benicarló

«El espíritu de la tierra», de J. Arribas, Borriana

«Un Recuerdo», de V. Beltrán, Benicarló

«La setena», de F. Fabregat, Castelló DIJOUS DIA 27

«Es un sueño la vida», de V. Beltrán, Benicarló

«Persecució i beatificació de Sant Madalenero», de

J. Beas, Castello

«Aceite de oliva», de B. Martí, Vilafamés

«Plástica», de J. M. Añó, Benicarló

«Dirigido por...», de F. Fabregat, Castello

«Adios, John», de J. Ramos, Castelló DIVENDRES DIA 28 (Fora de concurs)

«Furtivos», de J.L. Borau DISSABTE DIA 29

«Lectura del acta de jurat, entrega de premis i passe de películas guanyadores».

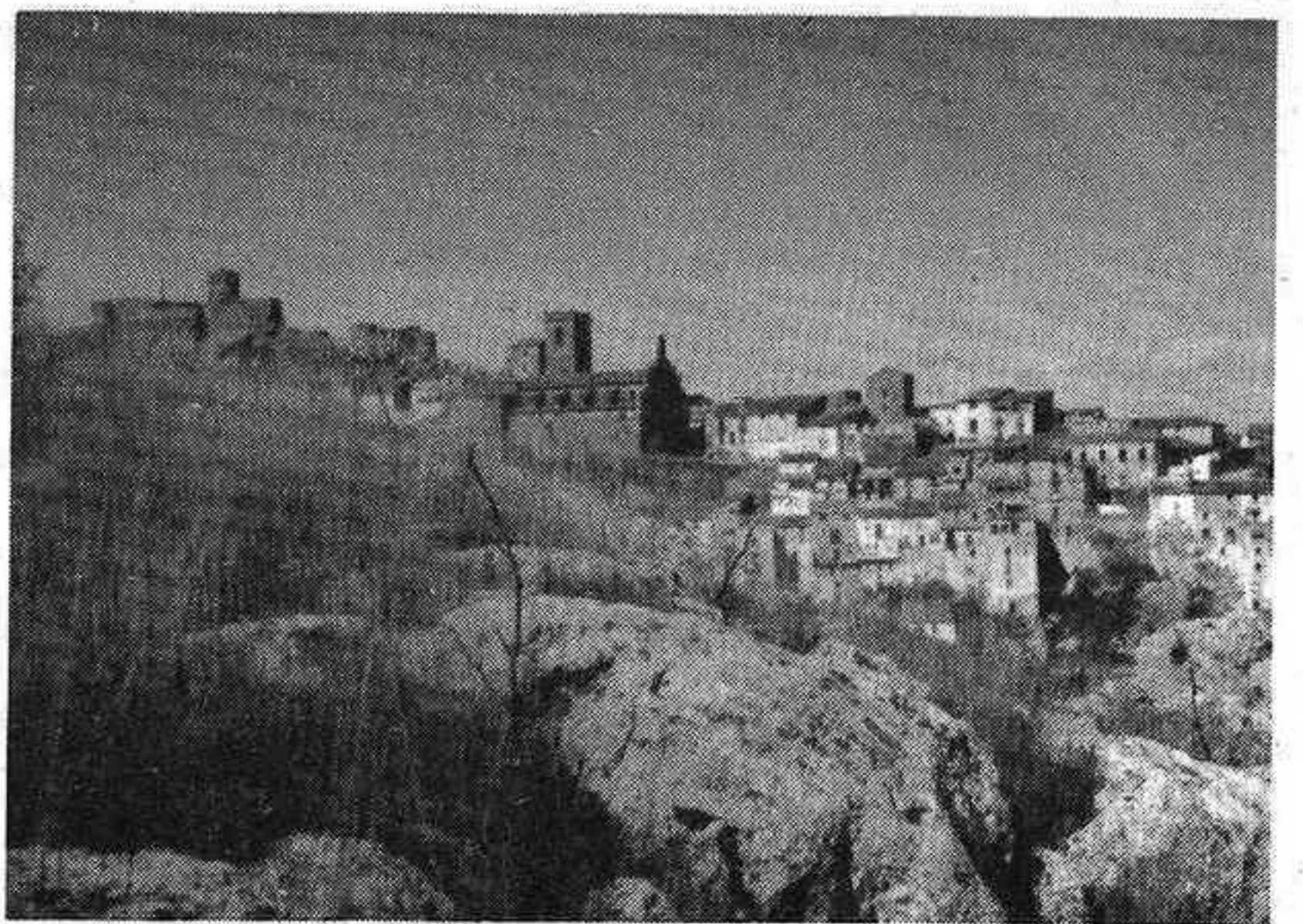
—Local de proyecciones: Cinema Serrano de Vilafamés.

—Hora (totes les sessions): 22.30.

—Totes les sessions serán autoritzades únicament als majors de 16 anys.

—La organització es reserva el dret de canviar l'ordre del programa.

Llongi Gil



LUCENA DEL CID

Concierto

Tal y como tiene establecido la Excma. Diputación Provincial de Castellón en el programa de Festivales Culturales de Verano, se celebró en esta localidad un concierto de guitarra por el profesor del Conservatorio de Música de dicha Corporación, D. Manuel Babiloni Campos.

La cripta estaba rebotante de público que aplaudió a rabiar cada interpretación, todas magníficas, del joven profesor, quien, fuera de programa y en agradecimiento, interpretó una obra de Francisco Tárrega.

¡Cien años!

El 27 de los corrientes, por vez primera en esta población, que nosotros recordemos, un lucenense, Dios mediante, cumplirá los cien años. Se trata de don Saturnino Safont Puerto (El Cabré), quien está emocionadísimo, no por haber llegado a esa «bendita edad», sino por el homenaje que le rendirán los jubilados en el Hogar del Pensionista.

Títalo



María del Carmen Pifarré, Reina de las Fiestas

La Reina de las fiestas de Torreblanca del presente año es una guapa joven de quince años que se llama M.^a del Carmen Pifarré Fabregat. Estudia tercero de B.U.P. en Tarragona donde habitualmente reside por motivos profesionales del cabeza de familia, sin embargo «Siempre que tenemos unas horas libres, —dice— un fin de semana disponible, venimos a Torreblanca. Yo personalmente año más esta tierra lejos, que cualquier otra cosa». Desde muy pequeña ha vivido sus fiestas con gran atención, como un gran acontecimiento del que nunca pensó que llegaría a ser protagonista. No oculta la mucha ilusión que le hacía esa idea de «reina». «Era más bien como un sueño, una cosa sin fundamento alguno que no acababa de creer cuando me lo confirmaron allá por mayo. Naturalmente lo acepté muy bien, loca de alegría». Las

suyas le parecen las mejores fiestas de cuantas hay bajo la capa del cielo, bonitas y preciosas, con un ambientazo de toros que bueno... «Y participa todo el mundo. La gente de Torreblanca nos hermanamos mucho durante estos días. Se ve a todos con unas tremendas ganas de diversión de sentirse torreblanquense al máximo, y a mi eso me gusta de verdad».

Es una chica extrovertida, simpática, cordial, a la que le gusta la música clásica, pero que frecuenta los pubs, las boleras, las cafeterías y los frakfurts de Torreblanca. «Tenemos diversiones de todo tipo y por lo general solemos quedarnos en el pueblo, no salimos a otros de alrededores a no ser que estén en fiestas, o por algún motivo especial». El peor castigo para María del Carmen es que su padre le diga: «No vas a Torreblanca».

Bartolomé Chaler, alcalde de Torreblanca:

«Hay que llegar a los 100 millones de presupuesto»

«Nos pusimos para servir al pueblo, y en eso estamos». Es lo que nos decía Bartolomé Chaler Zaragoza, primera autoridad municipal de Torreblanca nada más iniciar la conversación centrada en las fiestas patronales que acaban de comenzar, así como en todos aquellos aspectos de la vida torreblanquense que giran a su alrededor. A continuación pasaba a hacernos un breve y detallado resumen de lo que ha sido la gestión municipal durante todo el tiempo en que lleva al frente de la misma.

En Servicios Generales hemos mecanizado al máximo la contabilidad municipal, los padrones y el censo municipal de habitantes, y hemos adquirido un coche patrulla del que carecíamos hasta el presente, cosa que considerábamos imprescindible para dar un mayor servicio a Torrenostre y poder atender mejor el servicio de aquí, de Torreblanca.

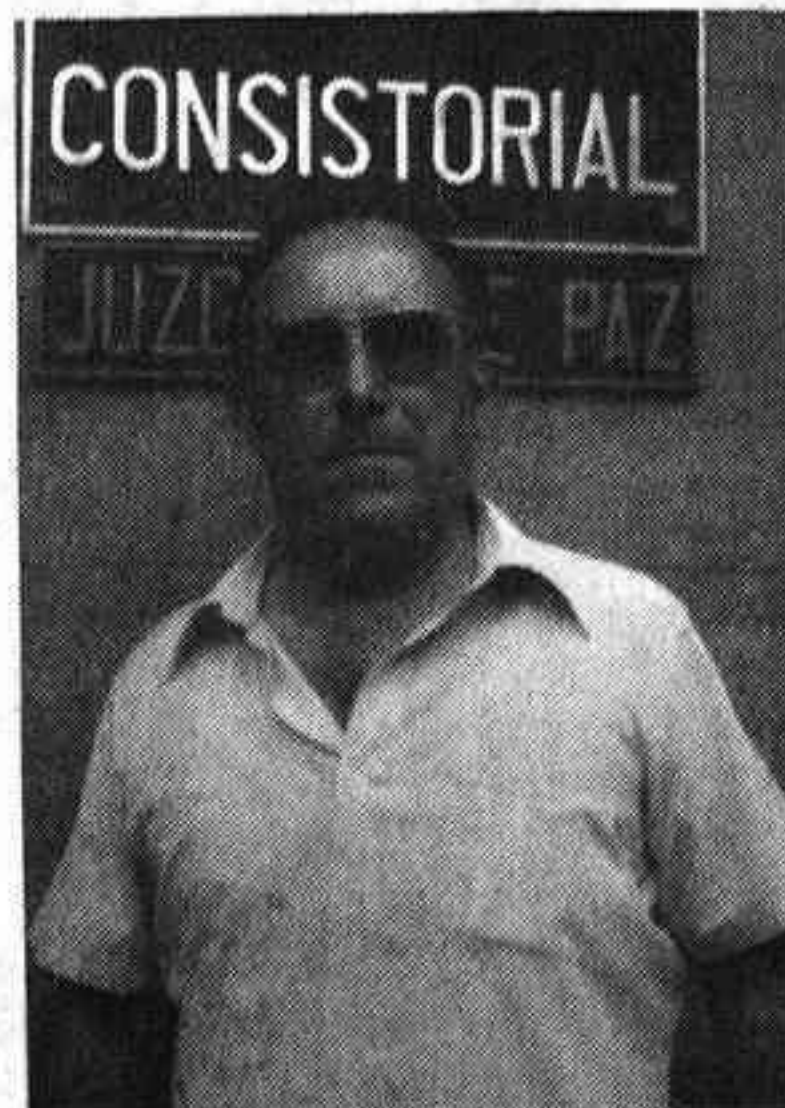
Educación

En cuestión educativa otenciamos de forma notable el fondo de la biblioteca municipal. Hemos sustituido toda una valla en el Grupo Escolar con un presupuesto aproximado de quinientas mil pesetas. Acabamos de finalizar también la construcción del comedor escolar en la que tuvimos la aportación del cincuenta por ciento del coste por parte de la Diputación Provincial y un millón y medio de pesetas que nos dio IRYDA.

Sanidad

La Diputación Provincial nos ha dotado de una ambulancia municipal, con lo que Torreblanca ahora, además de tener el puesto de socorro en carretera, como tienen muchos pueblos dispone ahora de un coche-ambulancia para el servicio único y exclusivo de Torreblanca.

En la zona de Torrenostre hemos construido una caseta elevadora de aguas residuales que estaba por terminar aún, con un presupuesto aproximado de un millón de pesetas.



Vivienda y bienestar comunitario

Hemos llevado a cabo un bacheo y reposición de firme en calles de la población bastante fuerte. Arreglamos concretamente seis calles y se ha reparado casi que todo el firme de la población. Se ha reparado 1.180 nichos en el cementerio municipal, una obra que considero causará impacto entre la gente dado que la parte vieja del cementerio municipal estaba muy deteriorada.

Hemos adquirido unos terrenos del Paseo Marítimo con ocho bungalows que nos han costado unos cinco millones de pesetas. De éstos el cincuenta por ciento lo aportará el Ayuntamiento y el otro mediante contribuciones especiales. Ya se ha empezado en el Paseo Marítimo la construcción de la primera fase y esperamos tener para el próximo verano un Paseo Marítimo en óptimas condiciones.

—¿Dónde han radicado las mayores dificultades si es que las ha habido, y por qué?

—Pues mira. Ya teníamos unos objetivos que nos marcamos cuando nos hicimos cargo de la alcaldía, y uno de ellos era el de la construcción de un paso inferior en la carretera 340 que va al camino del cementerio. Resulta que después de tener ya la subvención de la Diputación Provincial y el Ayuntamiento el dinero correspondiente para poder hacer dicha

obra existe un pequeño problema con la Telefónica que yo creo que estamos a punto de resolver, y dentro de dos meses como mucho darán comienzo las obras. Esto para mí es una de las cosas que considero más importantes para Torreblanca porque precisamente al cementerio quien más va es la gente mayor, la que menos capacitada se encuentra para poder cruzar la carretera general. Por el tiempo creemos también, que esa será la nueva entrada a Torreblanca.

—¿Cuál es el presupuesto de que disponen las arcas municipales para hacer frente a sus necesidades?

—Cuarenta y dos millones de pesetas el ordinario, y unos trece y medio el de inversiones.

—¿Y eso es suficiente para una población del cariz de Torreblanca?

—No, no es suficiente. Pero ten en cuenta que cuando entró la actual corporación el presupuesto era de dieciocho millones. De dieciocho pasamos al año siguiente a treinta y dos y ahora con un total de cincuenta y cinco.

Quería hacer constar el alcalde de Torreblanca que se ha aprobado ya la construcción de un Polideportivo municipal subvencionado en parte por la Diputación, el Ayuntamiento, IRYDA y la Delegación Nacional de Deportes que se prevé iniciar para el próximo mes de septiembre u octubre. Dicho Polideportivo estará situado junto al campo de fútbol.

—Entonces, en vista a lo que se ha logrado ya y lo que queda por lograr, ¿cómo se vislumbra el futuro de esta localidad?

—Pues el futuro de Torreblanca está como el de todo aquél que depende de la agricultura. Si las cosas se arreglan, que es lo que todos esperamos, fenomenal. Aquí tenemos como ya he dicho la ventaja del agua. El problema del paroafortunadamente es escaso porque también las mismas gentes buscan el trabajo como sea, no se limitan a decir me apunto al paro y ya está.

Amparo Balaguer

«Hemos querido popularizar las fiestas»

(Joaquín Pifarré, presidente de la Comisión)

Desde el mes de mayo pasado una reunión semanal ha ido perfilando lo que serían las fiestas de Torreblanca del presente año. Un grupo de diez personas, siete hombres y tres mujeres en cho dinero. Traer una figura de cierto interés está muy caro por eso preferimos invertirlo en funciones populares y conseguir que todo sea gratis.

—¿Cuál es el presupuesto de que disponéis para estas fiestas?

El presupuesto general es de unos cuatro millones de pesetas, de ellos el Ayuntamiento colabora con ochocientos mil, sin embargo, la mayor fuente de ingresos que tenemos es la subasta de los carafales. Los vecinos no aportan nada, sólo dos noches han de pagar el baile, lo demás corre por cuenta de la Comisión, mediante rifas, loterías, etc., que hacemos a lo largo del año para poder cubrir gastos.

—¿Qué es lo que os resulta más caro del programa de actos?

La dificultad real es que cada

año todo está más caro. Los espectáculos suben y suben, y nosotros nos esforzamos por no subir lo que haya que pagar. De todos modos, los toros y las verbenas diarias absorben gran parte del presupuesto.

—¿Por qué los toros son tan importantes en fiestas?

No sé, pero es algo común a todas partes. Sin toros parece que no hay fiesta ¿verdad?. Aquí intentamos que haya toro todos los días, y dentro de la exhibición de reses habrá dos días de festival taurino en los que se matarán dos novillos. Serán concretamente el día, 28 con «El Yiyo» y el día 31 con «Mari Fortes» y «Celestino Antón».

—¿Para el público infantil y la tercera edad qué habéis organizado?

Para los niños se cuenta con un estupendo festival repleto de cucañas, payasos, concursos... etc., lo habitual para este tipo de

público, y en cuanto a los más adultos tendrán tres representaciones en la plaza y una noche de teatro valenciano.

Pifarré explicaba como han evolucionado las fiestas en Torreblanca durante los últimos años y lo hacía de una forma realmente favorable, optimista, destacando la espontaneidad de sus gentes. «Yo creo —decía— que hoy día debemos dedicarnos a ella más intensamente que nunca por los problemas que atraviesa el país, y en un pueblo como el nuestro que depende casi totalmente de la agricultura es una buena oportunidad para sacudirnos de encima los múltiples quebraderos de cabeza que nos trae. Aquí las vivimos todo el mundo porque todos nos sentimos muy vinculados a esta tierra y nos gusta vivir los más pequeños detalles. Pienso que esto es contagioso porque la gente que nos visita de fuera no suele sentirse extraño, enseguida encuentra familiaridad».



ROSENDO

TELEVISION — FRIO — SONIDO
SERVICIO TECNICO

San Antonio, 84
Teléfono 42 02 17

TORREBLANCA

Relojería-Joyería Calidad y Garantía
OPTICA Colegiado 1.215
No olvide que puede elegir su OPTICA
libremente

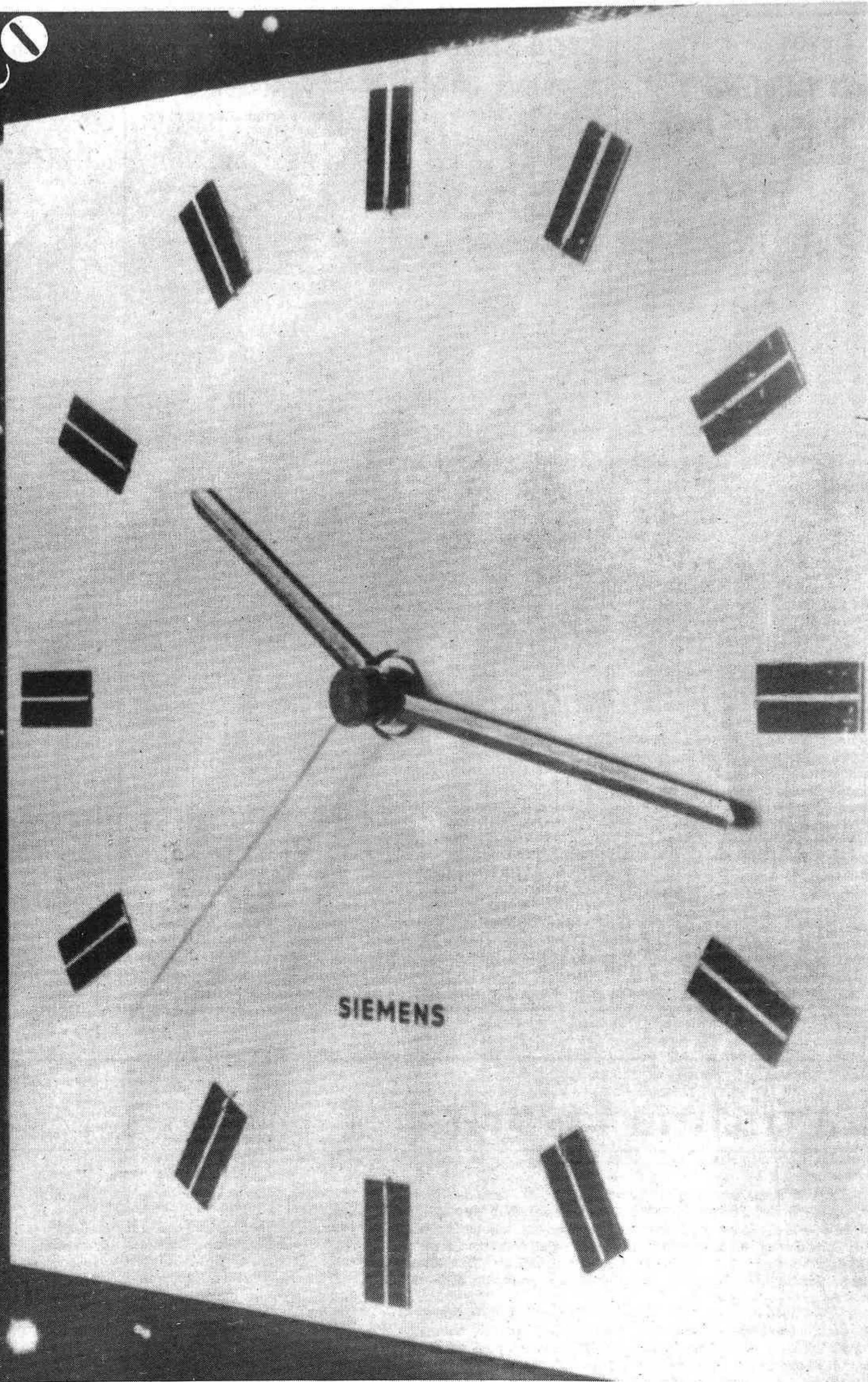
BARBERA

Fotografía, Material blanco y negro,
color. Laboratorio aficionados. Estudio.
Fotos. Fotocopias.

General Aranda, 9 y 14
Teléfono 42 00 44

TORREBLANCA

VERANO LOCO



El tiempo, ese fantasma que nos acecha a cada momento se escapa de las manos casi por descuido.

Su transcurso efímero concluye con los días, con las noches, con el verano.

Por esto mismo, hay que saborear todos los instantes sin dejarse ninguna gota del jugo que desprenden.

Verano Loco, intenta aprovechar sus últimos días con la sonrisa y el optimismo que, durante todo el verano, le ha caracterizado.

El tiempo, palabra que hace temblar a muchos, puede convertirse en el mejor amigo del hombre siempre y cuando sea bien administrado y vivido. Porque saber vivir es difícil y dejar pasar este elemento que nos rige es pecar de masoquistas. Minuto a minuto, esta tinta se va consumiendo, pero en su existencia ha ido tililando luces de esperanza.

Verano Loco, ¿por qué entristeces? Aún quedan dos días. Cuarenta y ocho horas de alegría, de júbilo que tu sabes contagiar. Después ya vivirán los recuerdos que sabiamente has guardada en tus entrañas de papel. Ya vendrán los fríos que aletarguen tu imagen mediterránea entre artículos de opinión entre el olor a tinta que tu conoces.

Ya ves, tiempo, lo puedes todo.

Vivir el día

Todo acaba, lo bueno y lo malo, a las puertas del mes de septiembre, las desenfadadas fiestas de agosto tocan a su fin. Las maletas hechas y los coches, eso sí, porcuren llenar los depósitos hasta los topes porque parece ser que no ha habido acuerdo entre las partes implicadas, o sea, la huelga de gasolineras sigue en pie, como siempre perjudicados los clientes. Puede ser una buena excusa para prolongar esas maravillosas vacaciones y llegar tarde a la oficina el primer día de trabajo.

Los que no parecen demasiado afectados por esta restricción son esos encantadores seres legendarios que pasan sus días en el asilo de nuestra ciudad. Ellos no precisan mucho, sus vacaciones suelen ser como el resto de los días del año, esa soledad compartida con otros seres en sus mismas condiciones, unos rayos de sol que calienten sus fríos cuerpos y una sonrisa de algún ser que esté dispuesto a ofrecerles cariño. La tercera

edad no busca glorias, tampoco precisa lujos ni apartamentos, sólo desea cariño y comprensión. Poco es, pero hoy día, resulta difícil, casi tanto como encontrar un sitio de trabajo, que ya es decir.

Leer la prensa o escuchar los informativos se puede convertir en un auténtico valle de lágrimas, la violencia domina en estos momentos el mundo, todo son conflictos que nunca se resuelven. Es imposible seguir luchando cuando el mundo en general anda por estos derroteros; pero el hombre siempre ha sabido buscar soluciones para hacer más llevadera su carga. En estos días de cansancio y trabajo, puede pasear por Benicasim y deleitar sus oídos acudiendo al certamen de guitarra Francisco Tárrega, y para aquellos que no puedan acercarse al certamen, les aconsejamos que escuchen una de las canciones de La Bullonera y lean en Verano Loco la entrevista que les ofrecemos con estos aragoneses de pura cepa.

LIBROS

«El fabuloso imperio de Juan sin tierra»

(de Dolores Medio)

«El fabuloso imperio de Juan sin Tierra» que presenta la editorial Plaza & Janés es la vida y milagros de un personaje tan extraordinario como las buenas gentes de la aldea se imaginaban, pero aún más fabuloso.

Dice Unamuno que el recuerdo del campo y la esperanza de volver a él, es una de las cosas que más y mejor sostiene en medio del tráfigo de las ciudades. ¿Hay acaso, placer mayor que, sentado en las largas noches del invierno junto a la leña que arde y zumba en la chimenea, soñar con un paisaje favorito?

Es lo que escribe la autora del libro, Dolores Medio, en su prólogo.

«El fabuloso imperio de Juan sin Tierra», la última novela de Dolores Medio se desarrolla en un doble plano de narración, en el que van alternando el tole-tole de los comentarios que ha despertado en una aldea asturiana el regreso a ella de un emigrante de primeros de siglo, convertido, por las circunstancias que fueren en un personaje de aire mítico pero al mismo tiempo rebosante de humanidad, y la narración sencilla de un muchacho campesino, al que Juan sin Tierra ha tomado por confidente, nos va haciendo la vida y milagros de este personaje.

Junto a las estampas de la vida del trabajo y de la picaresca de algunas escenas vividas por Juan en los países americanos, alternan también la vida del campo asturiano.

Farmacias zona turística

- BENICASIM**
Carmen Ibáñez (Santo Tomás 94).
- VILLAS BENICASIM**
Rafael Gil, Avda. Ferrandis Salvador, s/n.
Consuelo Menero, Avda. Ferrandis Salvador 62.
- OROPESA**
Alfonso Gomar, Ntra. Sra. Paciencia, 19.
- ALCALA**
Ricardo Albert.
Ezequiel Tortajada.
- SANTA MAGDALENA**
Isabel Martí.
- PEÑISCOLA**
Ramón Arnau (Carretera del Puerto).
- BENICARLO**
Amparo Carceller, Ntra. Sra. Pilar, 12.
José Oconor, Mayor, 46.
Carlos Santos, Mayor, 1.
Francisco Santos.
María Teresa Febrer.
Ramón Cid López, Gral. Aranda, 25.
- VINAROS**
Tomás Ferrer, Plaza San Antonio, 39.
Rafael Roca, San Francisco.
José María García Monfort, Plaza Parroquial, 11.
María Carmen Celez, Avda. Calvo Sotelo.
Tomás Ferrer, C/ Socorro, 8.
Julián Sanz Sanz.

Misas en..

- Benicasim**
Laborables 8 de la mañana y 8 tarde.
Sábados 7 y 8 tarde.
Domingos, 8, 9 y 11 de la mañana y 7, 8 y 9 tarde.
- Oropesa**
Iglesia (Playa) Sábados 8 tarde, Domingos 8 tarde.
Iglesia Parroquial, Sábados 8 y 9 tarde, Domingos 11 de la mañana y 8 y 9 tarde. Laborables 8 tarde.
Capilla Virgen, Domingos 9 de la mañana.
- Alcocebre**
Iglesia, Sábados 7 tarde, domingos 10 de la mañana y 7 tarde.
- Las Fuentes** Sábados 8 tarde, domingos 11 de la mañana y 6 tarde.
- Alcalá**
San Juan Bta., Laborables 7,30. Sábados 9 noche y en la Capilla de los Desamparados 6 tarde, domingos 8,30, 11 y 12 y 8 tarde.
- Benicarló**
San Bartolomé, Laborables, 8, 9 y 8,30 tarde. Domingos 8, 10, 11, 1 y 8,30 tarde.
San Pedro (Cristo del Mar), Laborables 7,30 tarde. Domingos 8,30, 10, 11,30 y 7,30 tarde.
Santa María del Mar, Domingos 8,10,30, 12 y 8 tarde. Laborables 8,30 y 8 tarde.

Excursión

San Mateo

La villa que fue residencia temporal del Maestre de la Orden de Montesa está a 65 kilómetros de Castellón por la carretera de Zaragoza, en una llanura donde predomina el viñedo y el olivar, a 325 metros sobre el nivel del mar. Tiene 2.282 habitantes. Desde su bella plaza porticada, con la fuente monumental del Angel, irradian las calles de la población. En la entrada está el Convento de las Agustinas del siglo XVII y el Palacio del Marqués de Villosres de estilo renacimiento.

En cuanto entremos en la plaza, si tomamos la calle de la derecha pasaremos por la Casa Abadía; ante la puerta gótica de la Arciprestal; luego alcanzaremos la piscina y, de seguir por la carretera que asciende por el monte, nos situaremos en el magnífico complejo que allí existe en torno a la ermita de Nuestra Señora de los Angeles desde donde se divisa el valle hermosísimo en cuyo centro está la villa.

Al fondo de la plaza, a la derecha, veremos la puerta románica de la magnífica arciprestal declarada Monumento Nacional.

En la calle que sale, al fondo de la plaza, por la izquierda encontraremos la Casa Ayuntamiento que es magnífica.

En San Mateo hay dos museos. Uno de la iglesia en el Arciprestal. Otro del municipio en los bajos del Ayuntamiento. Ambos muy interesantes.

San Mateo pertenece a la Mancomunidad Turística del Maestrazgo que le presta su aliento y su impulso.

Existen fábricas de muebles, de quesos y de géneros de punto y camisería.

Las fiestas patronales se celebran desde el 19 al 28 de agosto y están dedicadas a San Mateo, San Clemente Mártir y Santa Tecla. Se celebran exhibiciones de ganado vacuno bravo y «bou embolat», sin que falten las manifestaciones folklóricas en las que participa el grupo local junto a otros foráneos. El «ball Plá» y el fandango son los bailes más arraigados.

Hay otros muchos monumentos, tales como la antigua iglesia de San Pedro, La Fuente de la Virgen, la antigua casa de los Borrull —junto a la del Ayuntamiento— con ventanales mudéjares. Y de historia no digamos. Son páginas y páginas a cual más brillante y trascendente.

Una jornada se hace corta para poder disfrutar de esta visita y conocer aunque sólo sea superficialmente a esta entrañable villa.

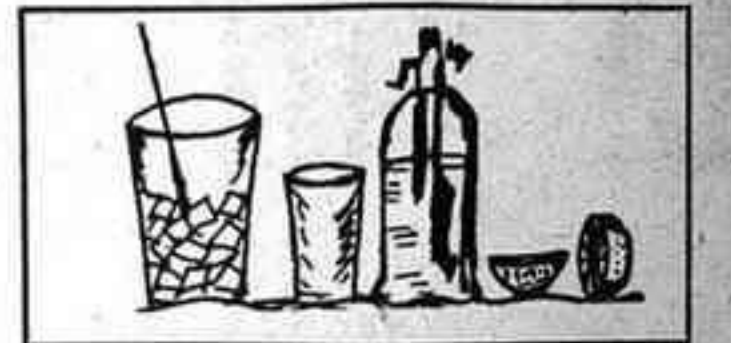
Gonzalo Puerto

Coctelera

Manhatan

En coctelera; hielo; 25 por ciento de vermut seco, 25 por ciento de vermut clásico, 50 por ciento de whisky (reserva); un chorrito de angostura. Guarnición, corteza de limón y guinda roja.

Tomás Salinas



Relato

La última favorita

(I)

Por J.I. Herrera

Llenar el hueco dejado por la Pompadour era el sueño más preciado de cualquier dama cortesana. Ahí estaba el impenitente Luis XV mirando en derredor con atención. Sexagenario como era, aún tenía dificultades para domar su potro erótico. Ninguna mujer destacaba a sus ojos. ¿Sería posible que un nuevo sol no viniese a dorar Versalles? Entonces surgió Madame du Barry, la última favorita del «Ancien Régime».

Hacían buena pareja el monarca y esa advenediza. Girando con airosa cadencia, recortaban el resplandor surgido de las alturas y captaban el interés de los invitados que llenaban el Gran Salón de Versalles. Ella, Madame du Barry según la Ley, hacía olvidar a la incomparable Pompadour. Alta, esbelta y ligera de movimientos, dejaba brillar una constelación de diamantes sobre el cierre de su talle y el tornasol de su pecho. Cabellos rubios, rostro ovalado, perfecto. Madame de Genlis diría que no pasaba de tener «facciones discretas». El duque de Brissac, en cambio, «creía hallarse ante una visión seductora que no parecía de este mundo».

A veces, sus ojos aterciopelados se aproximaban demasiado a los del rey. Sería entonces cuando este podría jurar si eran azules o verdes; en cualquier caso, sabía cerner los párpados con donaire fascinante. Jugosa la boca, sensual la nariz. Una gran belleza dieciochesca. Viéndola hacer mohines a Luis XV y encumbrar el fasto cortesano hasta el límite de la locura, se comprendía el delirio del «viejo» y la satisfacción de

Jean du Barry, un pillastre sagaz y avisado, el perfecto «vivreur» del momento que había hecho de su pupila el más acabado negocio de su vida. Y todo gracias al bendito azar.

M. Rancón, Padrastro de la joven, necesitaba un empleo y du Barry le convirtió en recaudador de impuestos provinciano. Sin embargo, la historia de Jeanne Bécu (verdadero nombre de la favorita) arrancaba de mucho antes. Fruto del desliz de una costurera de Vaucouleurs con un monje inquieto de las cercanías, la pequeña bastarda recibió una esmerada educación religiosa en el Colegio de las Adoradoras de Santa Aúrea, tanta que, apenas se vió la chiquilla en libertad, soliviantó los alrededores de su hogar parisino a fuerza de exhibir sus encantos. Incluso el conde Aubisson se encaprichó de ella.

Después cayó en sus redes el hijo de Madame Legard, el escultor Pajou, el modista Labille, el pintor Drouais... La serie de conquistas de la Bécu pronto se hizo interminable. Ansiosa de placeres

eróticos, riquezas, caprichos y renombre, la dulce criatura recargaba su corazón con afectos mil. Aristócratas, militares, financieros, artistas e intelectuales, nutrían su amoroso patrimonio. Todos, lejos de quedar saciados con los encantos de la dama, desbarataban su existencia en un torbellino de anhelos imposibles. Ella gozaba... y subía en la escala social. Hasta que, cual fruta madura, atrajo la voracidad de du Barry.

Este mercader del sexo urdió al momento un plan ambicioso. Con sólo ver a Jeanne, se daba cuenta de hallarse ante un bocado regio, digno de consolar al afligido monarca. Situándola en la cámara real, él obtendría un triunfo definitivo y ganancias enormes. Solitaria la pieza en cualquier recodo del jardín de Versalles, justo al paso de ese libertino, quién solía acompañarse del mariscal Richelieu en sus diarios paseos. Resultó la estratagema. El digno figurón vertió en los oídos reales oportunas alabanzas en honor de la Bécu y... «Esa gacela tiene que hallarse en mi cama esta misma noche. Haced lo necesario, mariscal» —dijo Luis XV.

Al día siguiente, el rey de Francia, trastornado de amor, cubría de agasajos a la Bécu. «¿No es esa la liebre preferida de Madame

Jourdan?» —preguntó el conde de Fitz-James, en un aparte, al orgulloso du Barry. «Si vos lo decis...» —contestó éste, fingiendo angelical inocencia. Cierto. El lupanar amoroso de la Bécu. Las más egregias personalidades europeas acostumbraban a retozar allí. Piscinas salpicadas de nenúfares, fuentes gogoteantes, nubecillas opiáceas, placer, exquisito placer sobre lechos de madreselvas y pieles de astracán.

Pero, ¡en fin!, eso ya quedaba lejos. Ahora el palacete del Parque de los Ciervos era coto privado de Madame du Barry. Sí, ya podía ostentar tan llamativo nombre, tras su insólito matrimonio con Guillermo du Barry, oscuro oficial de Marina en Tolouse y hermano de su «representant». El protocolo exigía que la favorita en ciernes gozase de «una digna situación legal» y el rey demandó un rápido arreglo. A cambio de su «sacrificio», Guillermo du Barry, el marido invisible, dispondría hasta los restos de cinco mil libras de renta vitalicia y grandes oportunidades de progresar en el escalafón militar.

Tan extraño contrato situó a Madame du Barry como dueña y señora de Versalles. El rey la colmaba de regalos. Su presentación oficial en la Corte, del brazo de su madrina, Madame de Bearn,

había sido un éxito. No obstante, casi toda la familia real y gran parte de la nobleza cortesana se solidarizaron en un mismo propósito: echar a la intrusa por cualquier medio. Sus amores nocturnos con Luis XV ofendían la memoria de María Leczinska, la reina recién fallecida, María Antonieta, nuera del monarca, tomó partido, apenas llegada a la Corte, por la facción opositora, encabezada —digámoslo de paso—, por Madame Grammont.

En una ocasión, esta desabrida mujer se negó a ceder el paso a la favorita cuando se disponía a entrar en el teatro de Versalles. Horas después, recibía orden de destierro. Asimismo, Choiseul y otros caracterizados enemigos de Madame du Barry, tuvieron que alejarse de la Corte a marchas forzadas. ¿Qué sucedía? Luis XV se sentía incapaz de negar el menor capricho a su amante, quién tenía muy en cuenta sus propios intereses. El palacio de Luciennes, construido expresamente para ella, rebosaba esplendor y boato. Incontables riquezas se guardaban allí. Igualmente, la favorita gozaba de otras prebendas.

(Continuará)

Entre cubata y cubata...

LA BULLONERA:



Son seis muchachos, profesionales en el folklore aragonés, amantes de buen cantar, que acoplan sus propias letras a esas viejas glorias de su tierra.

La Bullonera es un grupo alegre y amigo del pueblo. Allá donde se les reclama ellos hacen su aparición, no se cuestionan el tiempo, ni el lugar; van a cantar y a alegrar los corazones de sus espectadores, porque ellos piensan que eso es lo más importante, hacer pasar un rato agradable, mientras ellos también se divierten y participan de ese éxtasis maravilloso.

En estos momentos en que el movimiento folklórico se ha puesto tan de moda en Europa, La Bullonera se plantea el tratamiento del folklore de una manera libre, tuvieron ciertos problemas, en la época de la dictadura, por cuestiones de censura, pero el grupo, aún teniendo esa imagen de grupo comprometido, ha sabido salir adelante, quizás porque nunca hayan tenido una imagen «seria», ni hayan sido un grupo triste. Su imagen es la de un grupo cachondo, formado por gente muy maja que se lo sabe montar festivamente.

Entre trago y trago, ellos recurren a sus propias raíces, y en busca de sus señas de identidad van recopilando esas piezas folklóricas que van camino de la desaparición y ellos reviven.



El folklore aragonés como materia prima

El pasado lunes actuó en Cuevas de Vinromá el grupo aragonés «La Bullonera». Seis hombres repletos de vida y gran profesionalidad: Martín, Adolfo, Francisco, Eduardo, Emilio y Nano.

Llovió toda la tarde, y hasta última hora todo era un lío de cables, sin saber el lugar exacto donde podían actuar.

Una vez finalizó su actuación los componentes del grupo se distribuyeron las tareas y casettes, Martín, Francisco y Eduardo nos contaron las cosas del grupo: su mundo.

—¿Actuáis siempre por los pueblos, acudís a las fiestas o cómo os organizáis?

—«La verdad es que vamos donde nos llaman. En verano a las fiestas, en invierno al duro trabajo. Y una vez grabemos el nuevo disco nos dedicaremos a actuar más en los teatros».

—¿En qué lugares habéis actuado?

—«Conocemos todo el país, vamos a todos lados y hemos cantado en todas las capitales de provincia, a excepción de las andaluzas y extremeñas. En el extranjero hemos actuado en Suecia, Inglaterra, Italia, Bélgica, Francia, Por-

tugal... Donde nos llaman, nosotros no elegimos».

—¿Cómo reacciona el público, que no es aragonés, ante vuestro tipo de música?

—«A la gente de otros sitios le sigue gustando igual que a los aragoneses. Nosotros tenemos como filosofía las propias raíces. Cuanto más «enraizado» estás, más te entienden, y tu mismo notas como te apetece las cosas de otros lugares. A parte de todo, la música si está bien tocada y suena bien, gusta en todas partes, y los temas afinados igual; lo que encontramos a veces son sorpresas, algo así como una atención especial, pero nunca incompreensión».

Músicaailable

—¿La gente cuando va a vuestras actuaciones, va realmente para bailar y divertirse o a escuchar vuestro mensaje en plan recital?

—«Ultimamente es muy frecuente que escuchen, esto resulta gratificante porque hasta el momento de sonar una canción, hay muchas horas de trabajo. En sitios donde te conocen, si la gente sabe las letras, van a bailar y tú participas de esa catarsis; pero en sitios don-

de no te conocen, el hecho de que la gente se interese es algo acojonante».

—Os vimos en Castellón y aunque mucha gente no os conocía, bailaba y se lo pasaba muy bien. Esto también debe ser gratificante, ¿no?

—«Claro, es que en Castellón había 10.000 personas, una aglomeración inmensa. Otra cosa a tener en cuenta es si el asiento del público es una silla o una butaca de algún teatro, porque el mismo espectador tiene otra idea de lo que pasa arriba».

—Al viajar por diversos lugares, os encontráis con canciones nuevas, tenéis oportunidad de entrar en contacto con el folklore. ¿Esto aporta algo a vuestro trabajo?

—«El folklore aragonés es la materia prima de nuestro trabajo. Cuanto más por los pueblos, vamos con las antenas puestas, más sensibilizados. Sacamos todo de los cancioneros y hay canciones maravillosas».

—¿Trabajáis exclusivamente en el grupo o tenéis otras ocupaciones?

—«Nos dedicamos exclusivamente porque es la única manera

de hacer una música como la que estamos haciendo. Si no ensayas, y no le das al «cacumen» no se puede».

Recitales

—¿Qué preferís, hacer un recital en un pueblo pequeño o en las grandes ciudades?

—«Cada uno piensa una cosa distinta. Llevamos muchos años sin descansar ningún verano, esto es duro, y poco a poco satura».

«En un teatro lleno está más tranquilo... es otra cosa. Esto no quiere decir que no nos guste la marcha del alirón de los pueblos. Son cuestiones de tipo muy personal».

—Lleváis un ritmo de trabajo agotador, para agosto tenéis 25 galas. ¿Casi no os dará tiempo de relacionaros con la gente?

—«Esa es la tragedia de nuestro trabajo, pasamos por sitios preciosos que nos gustaría ver, pero no nos da tiempo».

—¿Qué es lo más divertido de una actuación en directo?

—«Una vez está todo el equipo montado, lo divertido son las dos horas de actuación en el escenario. A veces, cuando coincidimos en las fiestas de pueblos, acabas la actuación y la gente no entiende que estamos trabajando; si nos dejáramos llevar, cubata va, cubata viene acabaríamos «derrregados»».

—¿Residís en Zaragoza normalmente?

—«Llevamos ya seis actuaciones sin pisar Zaragoza. En verano vivimos en la furgoneta».

—La Bullonera apareció como un grupo muy conectado al movimiento musical comprometido. ¿Cómo fue ese comienzo?

—«Empezamos en el 70 y en aquella época lo normal era perder dinero. No teníamos furgoneta, no te llamaba una organización determinada. Ibamos medio escondidos».

—Algunas veces tendríais que salir corriendo, ¿no?

—«Corriendo no, pero andando bastante deprisa sí. Nos han cortado recitales por tener confundidos los papeles de censura. Como en un pueblo que se llama, escucha la canción: «Los berrugones atómicos», nos han preguntado hasta el nombre con el alias, como si fuéramos delincuentes... Tenemos muchas batallitas que tenem».

—A parte de defender unas ideas concretas, ¿os interesa el folklore, las cosas de la tierra?

Unas jotas

—«La verdad es que hasta que el grupo no empezó a tomar ciertas preocupaciones por la música y preoocupaciones por la música y preoocupaciones por la música, la música era tan sólo un recurso, había que pensar en la frase clave que levantara a los individuos de las sillas. En cualquier caso, el folklore sería un recurso, pero un recurso genial. El hecho de cantar jotas, influyó en la aparición de nuevos grupos, en aquel entonces la jota era el folklore típico de Aragón y estaba monopolizado, evidentemente, por la gente de derechas. Pero a partir de lanzar nosotros la jota, añadiendo nuestras propias letras, salió un poco del desprestigio en que se veía inmersa».

—¿Colaboráis con otra gente para elaborar vuestras canciones?

—«Las canciones son, generalmente, nuestras, aunque hemos musicado un poema de Labordeta: «Me dicen que no quieres», y en la mayoría de LP, excepto en el tercero, hay letras de Pilar Navarrete, y a veces de Mariano Anas o José A. Rey. Suele ocurrir que a una misma letra, le pongan música varios grupos diferentes».

A la Bullonera les esperaba un montón de trabajo todavía, así que nos despedimos de ellos.

Un grupo de humor, que trabaja y se lo pasan bien con lo que hacen.

Gente que montan la fiesta allí donde actúan.

Consol Aguilar
y Cinta Moliner



Costa de Asfalto

Medidas de seguridad



(Fotos: Heradio)

El rótulo parece indicar claramente que en la finca no se permite la entrada a nadie, o no sabemos leer.

Hasta que la legislación vigente cambie todas las fincas son de propiedad privada, y se supone que quien accede a ellas, una de dos, o es amigo de los propietarios o entra a robar.

En el primer caso, sobre la parte inferior del rótulo. Y en el segundo sobra todo cuanto se dice, hasta la amenaza de que hay un sistema de alarma colocado.

Los que entran a robar no lo harán ahora, en pleno verano; quizá esperarán al invierno para llevar a cabo sus fechorías, como ocurre con demasiada frecuencia a pesar de la vigilancia que día y

noche, todo el año, ronda en la costa.

Lo mejor para evitar los robos es poner puertas de gran seguridad y ventanas del mismo procedimiento.

Pero si lo que quieren los moradores del chalet es evitar visitas —sean o no de amigos—, el procedimiento a emplear es otro: un par de «dobermans», y la conocida frase cuando se ponen a ladrar, de «no, oye, no hacen nada». Pasad, pasad, son inofensivos.

Si realmente son inofensivos, ¿para qué los tienen? Si no son inofensivos, es que son peligrosos. Y entonces se pregunta el visitante, ¿si entro me expongo a mucho?. Sí, a mucho. Entonces renuncio a entrar, que es lo que,

en definitiva parece que quieren los propietarios del chalet ese.

Si no es así, rectificamos, no pasa nada.

Otro tanto podría decirme de los pisos del casco urbano de la capital, que cuando sus habitantes se van a pasar el verano los dejan poco menos que a disposición de los «chorizos» porque no reúnen ninguna medida de seguridad contra robos.

No es extraño, pues, que a la vuelta de vacaciones o antes se encuentren con que el piso ha sido violentado y hayan desaparecido algunas cosas, sobre todo si son de valor.

En la costa de asfalto hay que tomar muy serias medidas para evitar estos desmanes.

Nos da la impresión que se toman muy pocas, en algunos casos, por lo menos.

Noticias del verano

El turismo aumentó en un 17 por ciento sobre las previsiones empresariales

El turismo ha aumentado en un 17 por ciento sobre las previsiones hechas por el vicepresidente de la Federación Española de Hospedaje, Antonio Rubio, a principios de año, han indicado a «Efe» fuentes de la CEOE.

Las mismas fuentes han señalado que la Federación Española de Hospedaje está elaborando un informe estadístico sobre el desarrollo de la actual campaña turística.

El secretario general de la Federación, Armando de Lucas ha manifestado que prácticamente no se han registrado casos de exceso de contratación (overbooking), y cuando así ha sucedido se ha debido a fenómenos aislados, sin relación alguna con la planificación general de ventas.

El secretario general de la Federación Española de Hospedaje señaló también que en el presente mes de agosto el número de turistas ha estado próximo a los 7 millones de personas.

Por otra parte, la citada Federación participará en la reunión que celebrarán la próxima semana en Casablanca (Marruecos) los ejecutivos de las distintas organizaciones internacionales de hospedaje integradas en la Asociación Internacional de Hoteleros para estudiar la política hotelera con vistas a la próxima campaña.

Preside la Asociación Internacional de Hoteleros el español Juan Gaspart Bonet y en el próximo mes de octubre se celebrará la reunión de su consejo en Nepal para discutir sobre aspectos turísticos en los países menos desarrollados.

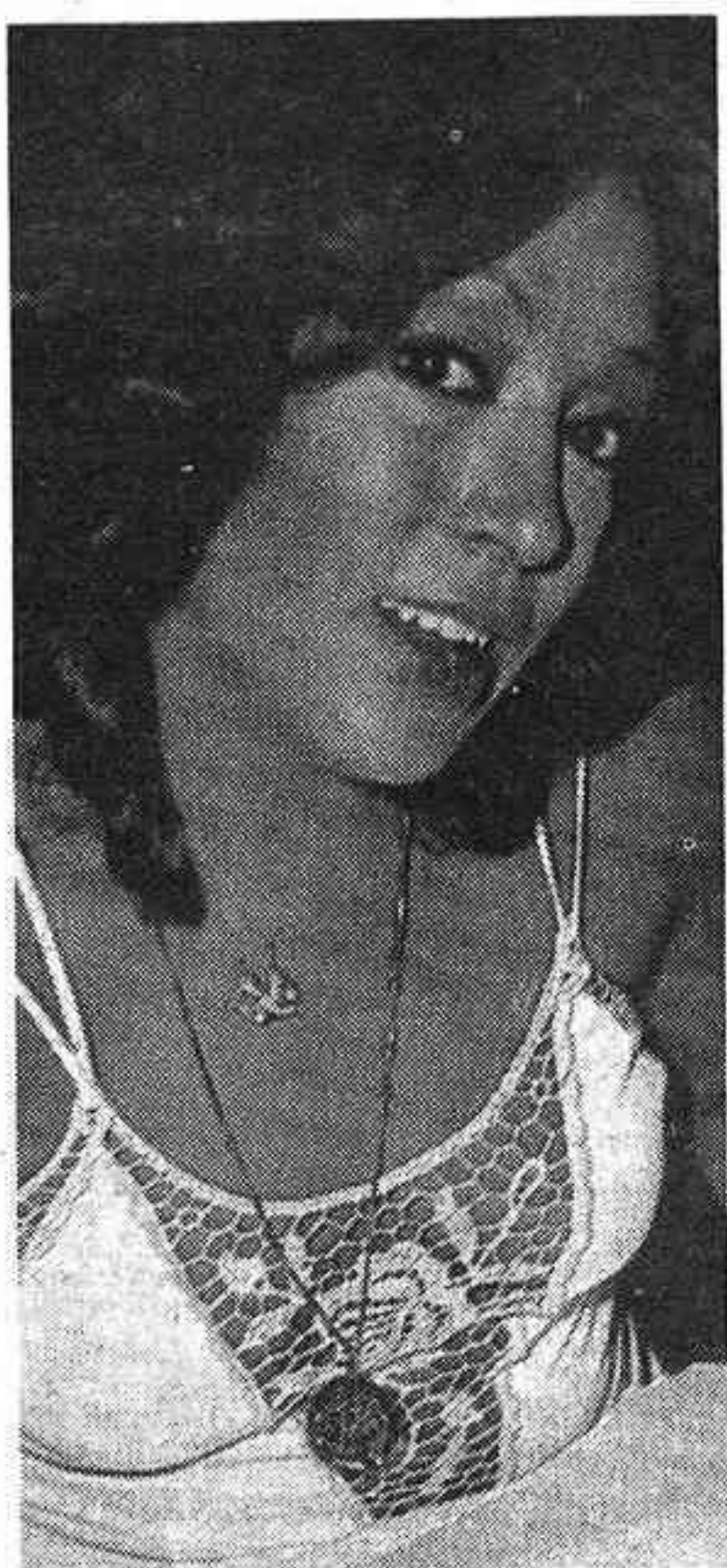
Cuarentena a las frutas de California

El Gobierno puertorriqueño impondrá una cuarentena a las frutas llegadas desde los estados norteamericanos de California y Florida para evitar la entrada en Puerto Rico de la mosca del Mediterráneo.

La cuarentena protegerá las cosechas, valoradas en 68 millones de dólares al año, de cítricos, tomates, aguacates y otras frutas puertorriqueñas que podrían ser infectadas por la mosca mediterránea que está causando estragos en California.

Un portavoz gubernamental puertorriqueño dijo que la cuarentena era necesaria porque a San Juan llegan diariamente miles de frutas de California y Florida y se ha determinado previamente que en Puerto Rico no existe este insecto que, junto a otras dos plagas, ha arruinado las cosechas de Hawai.

Galería de famosos



MARI CARMEN, la de los muñecos, se dispone a realizar una gira por América a probar suerte. Parece que su hermano le está preparando la turné. Lo que no sabemos es si tendrá una larga temporada o volverá aquí, donde tiene su público adicto. ¿Y tu muñeco de carne, guapa, cómo está?.



RAFAELA CARRA, que tenía que actuar en Benicasim durante estos días y no ha dado señales de vida ni nadie ha dicho nada. ¿Qué ha pasado?. ¿Qué no quiere actuar o no quieren que actúe?. ¿Lo sabe alguien?. No saben, no contestan. ¿No será que la rubia cobra demasiado?.



ROSARIO FERRER que por renuncia de una sueca al título de «Miss Verano 1981», ha heredado el título ese. Rosario, que sólo hay que ver el palmito que tiene ha aceptado y ha comenzado a posar para los fotógrafos. ¡Atención!, aquí comienza una carrera que puede desembocar en algo importante.

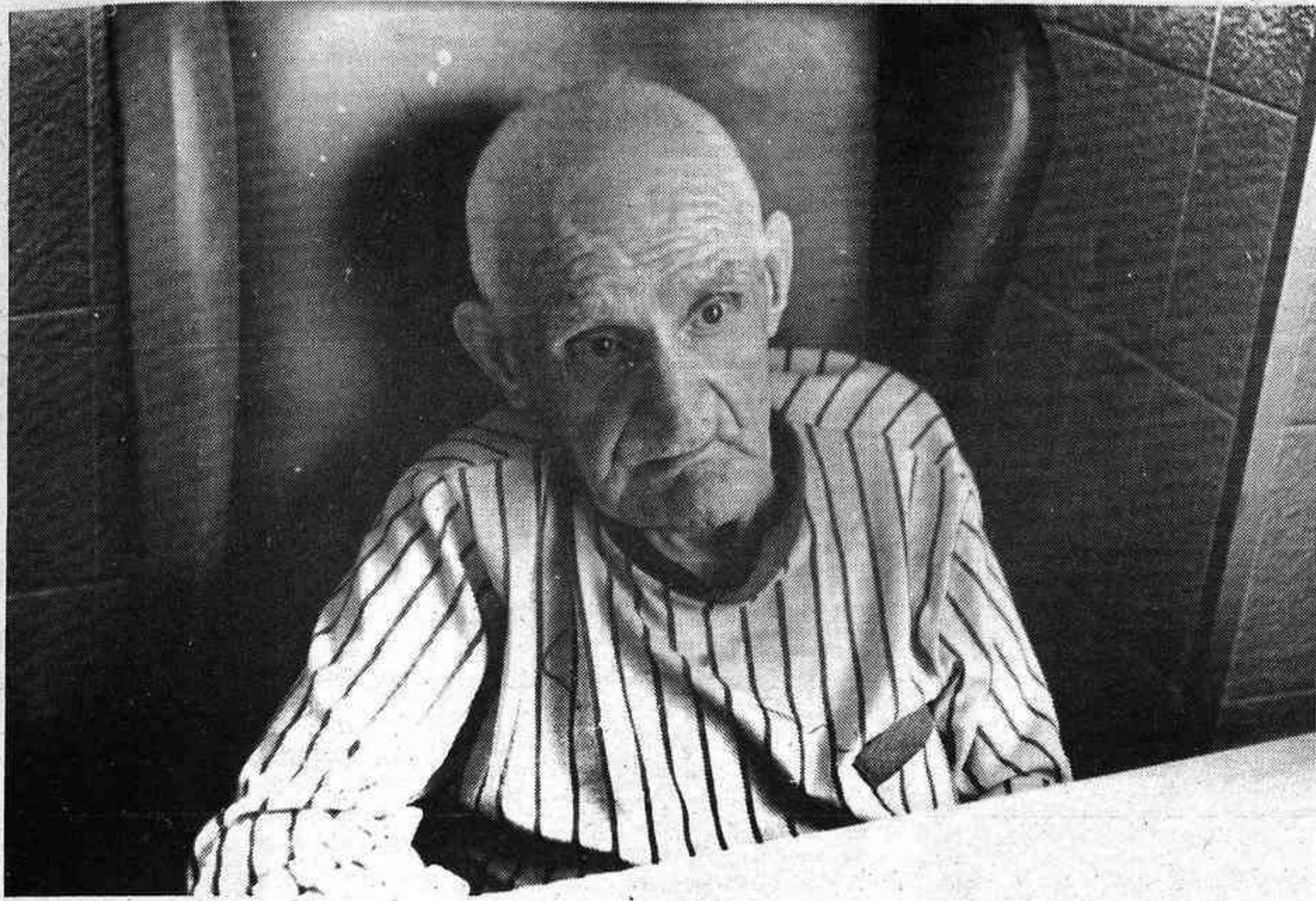


FLORINDA CHICO, la genial artista española que está logrando triunfos en sus actuaciones teatrales, tan grandes que no tiene ni tan siquiera vacaciones. Al menos eso es lo que dice Florinda. Y ella no es de las que tienen que inventar nada para sobrevivir. ¡Ni se desnuda, hála!.



MICAELA FLORES «La Chunga», cuya estrella se ha apagado por completo. Ni canta ni baila, ni nada. Se dedica ahora a vender alfombras persas. Está preocupada. No te preocupes, Micaela, nena, que hay muchos artistas que ni siquiera podrán dedicarse a eso. ¡Suerte!.

La Parrilla



Por una
sonrisa
un mundo

Hoy «La Parrilla» rinde un homenaje a este entrañable sector de nuestra sociedad que es la tercera edad.

Ellos guardan en sus huesos el sabor de una historia mal contada y en su mirada aún conservan la pureza de los días que acompañaron sus vidas.

Nuestros mayores son el espejo de un presente alimentado de pasados efímeros. Con su sonrisa se han cubierto todas las lágrimas que han humedecido los pasos. Con sus acabadas manos se han trabajado los pliegues de una piel de toro desgarrada. Con su apagada mirada se enmudecen todos los esperpentos que crecieron en sus mundos.

Ellos, están ahí, olvidados, apartados de la realidad, privados de los repartos que la vida, escasamente, ofrece. Cuanta dulzura esconden sus ojos, cuanta bondad destellea sus gestos.

Dicen que esta edad no sabe, no siente, no comprende, pero tras esos rostros agrietados se oculta un mar inmenso de pensamientos que, cuando ven la luz, son secuestrados y se hunden para siempre, donde nadie los encontrará jamás.

La soledad que amenaza a los ancianos no puede ser comprendida mientras se trafique con su ingenuidad y se adúltere su sonrisa.

A esta edad se pierden las principales condiciones que esta sociedad impone para ocupar una de sus parcelas. La vida les ha privado de ellas y sólo una palabra de cariño puede resucitar estos rasgos.

Hace falta muy poco para que nuestros mayores se sientan, por así decirlo, integrados en este mundo de metal, sólo con ofrecerles el trato que merecen, el milagro se habrá realizado y el pasado efímero traerá al presente más personas que ruedan en los días que extinguen sus miradas.



Televisión

PRIMER PROGRAMA		SEGUNDO PROGRAMA	
14,15 Carta de ajuste.	Alexander Korda.	19,30 Carta de ajuste.	
14,30 Programa regional simultáneo.	23,40 Al cierre.	19,45 Noticias 2.	
15,00 Crónica 3.	24,00 Despedida y cierre.	20,00 El castillo de Cloppa.	
16,05 Premios internacionales de teatro. «El club de los abrigos de pieles».		«Un día libre.»	
16,30 El libro gordo de Petete.		20,10 Simbad.	
16,35 La cometa blanca. Programa infantil.		20,25 Entre dos luces.	
17,00 Despedida y cierre.		20,50 La Opera. «La novia del zar». Música de Rimsky Korsacoff, grabación efectuada en el Teatro de la Zarzuela, de Madrid. Está interpretada por la compañía de ópera del teatro Kirov, de Leningrado.	
18,45 Carta de ajuste.		23,15 Noticias 2.	
19,00 Avance informativo.		23,30 Polideportivo.	
19,05 Los siete de Blake. «Camino de vuelta».		24,00 Despedida y cierre.	
20,00 Oficios para el recuerdo. «El tapiz».			
20,30 Un mundo feliz. «Mendel».			
21,00 Telediario.			
21,35 Sesión de noche. «Lady Hamilton» (1941), de			

Cartelera

AZUL.—Hoy estreno, 7'30 y 10'30, noche. **HERBIE TORERO. A. Todos los públicos.**

ASTORIA.—HOY NO HAY FUNCION.

Mañana: 7'30 y 10'30. **ATRACO A SEXO ARMADO.** (Clasificada «S»). Mayores 18 años.

AVENIDA.—7'30 y 10'30. Segunda semana continuación de Estreno: **LUCIFER.** Mayores 16 años.

GOYA.—7'30 y 10'30. **LOS TRES MOSQUETEROS.** Tolerao Menores.

RIALTO.—HOY NO HAY FUNCION.

Mañana: **LA GRAN BACANAL.** Mayores 18 años.

SABOYA.—7'30 y 10'30. **LA DOCTORA SEDUCE AL CORONEL.** Mayores 18 años.

REX.—HOY NO HAY SESIONES.

Mañana **JUEVES:** 7'30 y 10'30. **FURIA DE TITANES.** Tolerao Menores.

CINE PLAZA TOROS.—Hoy miércoles, a las 10'30 noche, proyección de la película **LA REBELION DE LOS BUCANEROS.** Con Charles Quiney, Loretta Martí y María Pín Conte. A. Todos los públicos.

CONDAL - 2.—7'30 y 10'30. Segunda semana **MR. CHARLESTON Y SUS SECUACES.** Todos los públicos.

CONDAL - Villarreal.—10'30. **YO SOY LA REVOLUCION (¿QUIEN SABE?).** A. Mayores. **TERRAZA PAYA.** (Burriana).—Hoy 10'30 noche. (Unico día). **CAZADOR DE TIBUROS.** A. Mayores de 16 años.

PUB SAXO. Benicasim. Hoy, actuación de **NOCHEROS** (antes Nocheros de Anta) y **DUO LOS BRILLANTES.** Pases 12'30 y 2.

PUB CALIYSO.—Calle General Moscardó. Villas Benicasim. Abierto todos los días. Actuación en directo.

PUB L'IRLANDES.—Actuaciones en directo. Paseo Marítimo Grao de Castellón.

NUEVO BINGO U. D.—Vall de Uxó. Pedro Viruela, 6. Abierto a partir 5 tarde. Precio Cartón: 100 pesetas.

CASINO MONTE PICAYO.—Sala de juego de 7 tarde a 4 madrugada. Con Restaurante y Bar. Complejo hotelero de lujo. Tel.: 142 12 11.

Programas de radio

RADIO CASTELLON CADENA S.E.R.

6.30 Despierte con música.— 7 Boletín informativo.— 7.10 Pentagrama de la mañana.— 7.30 Boletín informativo.— 7.40 Ven y escucha.— 8 Matinal Cadena SER.— 8.35 Música en Long Play.— 8.55 Los estrenos de la SER.— 9 Boletín informativo.— 9.15 Cante flamenco.— 9.30 Discos nuevos.— 9.45 La saga de Los Porretas.— 10 Boletín informativo.— 10.15 Matinal musical.— 10.25 El intérprete del día.— 10.30 Disco Club.— 11 Boletín informativo.— 11.15 Hits internacionales.— 11.30 Música de Hispano-América.— 12 Boletín informativo.— 12.15 Servicio meteorológico de Levante.— 12.16 Estrellas musicales.— 12.30 Notas deportivas.— 12.40 Disco flash.— 12.50 Cotizaciones de productos agrarios.— 12.55 Hierbas salvajes.— 13 Boletín informativo.— 13.15 Campo deportivo.— 13.45 A todo ritmo.— 14 Actualidad 14 horas.— 14.30 La SER informa.— 14.45 La voz de...— 15 Ayer y hoy.— 15.15 Canta para Vd.— 15.45 Los estrenos de la SER.— 16 Boletín informativo.— 16.03 El secreto de la Mansión Roja, novela de Rafael Barón (Cap. 39).— 16.30 La calle y el tiempo, novela de J. Fernando Dicenta, (Cap. 18)

— 17 Boletín informativo.— 17.03 Media tarde.— 17.30 Radio Tarde. Música e informaciones. Conjuntos musicales.— 18 Boletín informativo.— 18.03 Protagonista la música.— 18.30 Pequeño musical.— 19 Boletín informativo.— 19.03 Los mejores.— 19.45 Actualidad regional.— 20 Informativo de las ocho.— 20.30 En punta.— 20.45 Voces célebres.— 21 Figuras de la música moderna.— 21.30 Ráfagas deportivas, por Don Incisivo.— 22 La SER informa.— 22.10 La noche es joven.— 23 Superventas.— 23.30 Hora XXV.— 1 Club de medianoche.— 2 De la noche a la mañana hasta las 6.30 horas.

«RADIO CADENA ESPAÑOLA» EMISORA EN CASTELLON

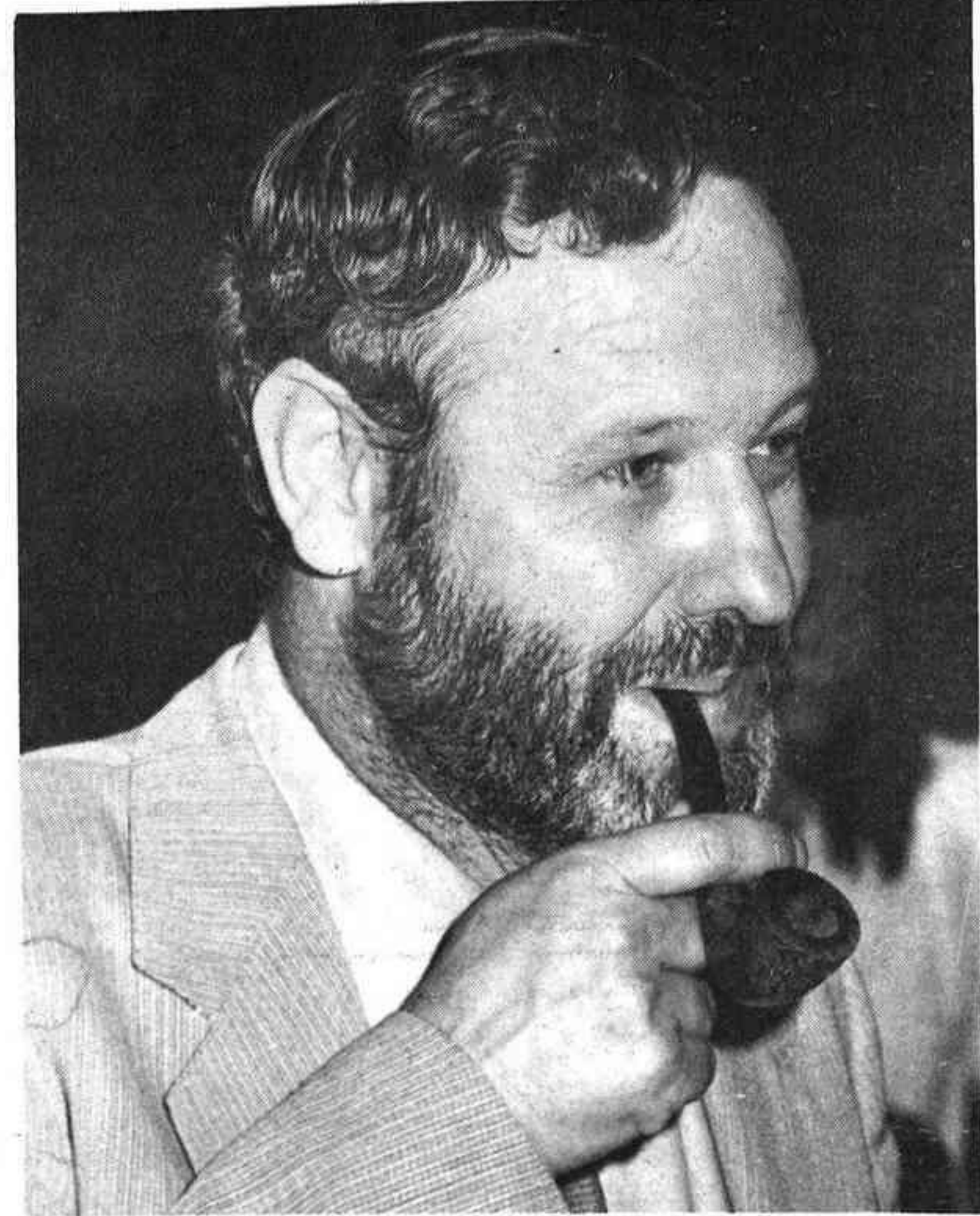
Emitiendo con su nueva frecuencia de 1.539

MATINAL: 8 Sintonía y apertura.— 8.02 Buenos días Castellón.— 8.30 Radio Cadena Actualidad. En conexión con nuestra emisora central en Madrid de Radio Cadena Española, para informarles de las noticias nacionales y del extranjero.— 9 Caminando.— 11.30 Avance de Epicentro.— 11.32 Continuación de la audición: Usted programa.

MEDIODIA: 12 El Angelus.— 12.02 Una voz o un conjunto.—

Un programa dedicado a los espectadores

«Tome la palabra»



La idea salió de José Luis Balbín

Desde el pasado mes de abril TVE cuenta con un programa, «Tome la palabra», dedicado exclusivamente a los telespectadores, y que viene a ser el equivalente televisivo de la sección de «Cartas al director». Es la primera vez en la historia de TVE que se lleva a cabo un proyecto de estas características, y en el tiempo que cuenta de emisión ha recibido una muy buena acogida por parte de la prensa, que lo ha definido como una de las ideas más atractivas de la actual programación. Se emite los viernes a las 20.00 h. por la Primera Cadena, y los sábados a las 19.30 por la Segunda Cadena. Durante el mes de agosto el espacio de los sábados se ve aumentado hasta llegar a los 40 minutos al haberse-

le añadido una serie de coloquios sobre temas televisivos de gran interés, como pueden ser los paneles de audiencia, la programación, etc...

La idea de «Tome la palabra» es de José Luis Balbín, y su director, Alfonso Díez, es un profesional muy conocido por su labor de reportero en multitud de frentes de combate, y de director de programas radiofónicos tan populares como «Testigo directo», «Diálogos políticos» o el actual «Directo... sábado».

A él nos hemos dirigido para que nos explique en qué consiste el programa y nos cuente sus impresiones después de estos cuatro meses de emisión:

—En nuestro espacio, los espec-

tadores tienen la posibilidad de expresar su queja desde su casa. Les mandamos una cámara y explican lo que les gusta o no de un programa determinado o de cualquier aspecto que concierne a TVE. Damos varias posibilidades: que nos escriban cartas o que nos llamen y dejen su mensaje en sus contestador automático, indicándonos su número de teléfono para que nos pongamos en contacto con ellos.

Límites

—¿Cuáles son los límites del programa?

—Hemos marcado unas reglas mínimas, porque no queremos que las intervenciones duren más de dos a tres minutos, y, claro está, nos movemos siempre dentro del marco de respeto a la Constitución, a la Ley Antiterrorista y al Estatuto de RTVE. Por lo demás, no seguimos un criterio fijo en la selección y en cada programa escogemos, entre lo que hemos recibido, lo que consideramos más interesante.

—¿Muchas cartas sin firma?

—Sí, y no admitimos anónimos ni cartas insultantes. A este respecto hemos podido observar, tras los meses que llevamos de emisión, que el español es muy visceral a la hora de ver y juzgar la televisión, pues el ochenta por ciento de las llamadas telefónicas que recibimos se corresponden a este tipo de anónimos que acabo de mencionar. Intentamos siempre que las personas o los responsables de los programas mencionados por los telespectadores repliquen en nuestro programa, y esto es algo que el mismo público pide.

—¿Han tenido algún tipo de censura o presión por parte de TVE?

—A esto tenemos que contestar rotundamente que no; hemos gozado de total libertad en los programas y en los temas. Y hay que señalar que dentro de TVE las críticas han sido encajadas francamente bien.

O.P.P.

CINE AZUL

HOY, ESTRENO
7,30 y 10,30

21 34 99

HERBIE, TORERO... Se enfrentaba igual a un grupo de «gangsters» que a un toro de lidia... Su corazón de gasolina no conocía el miedo...



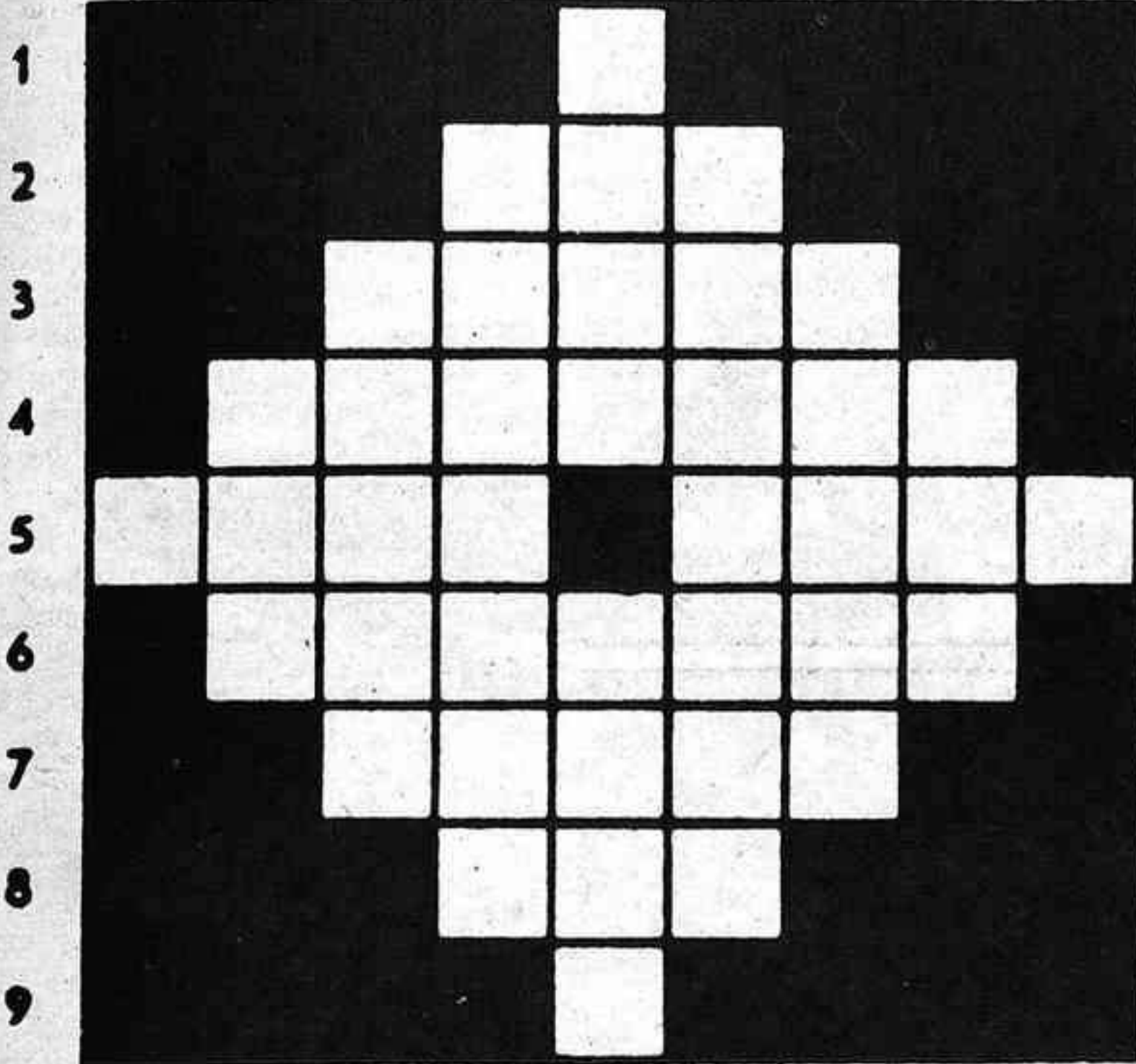
GANE UN FANTASTICO VOLKSWAGEN GOLF DIESEL
«EL SUCESOR DE HERBIE»
CON CADA ENTRADA, UNA OPORTUNIDAD DE GANAR
(Hasta el 3 de noviembre de 1981 inclusive)

A. todos públicos

Pasatiempos y Humor



A B C D E F G H I

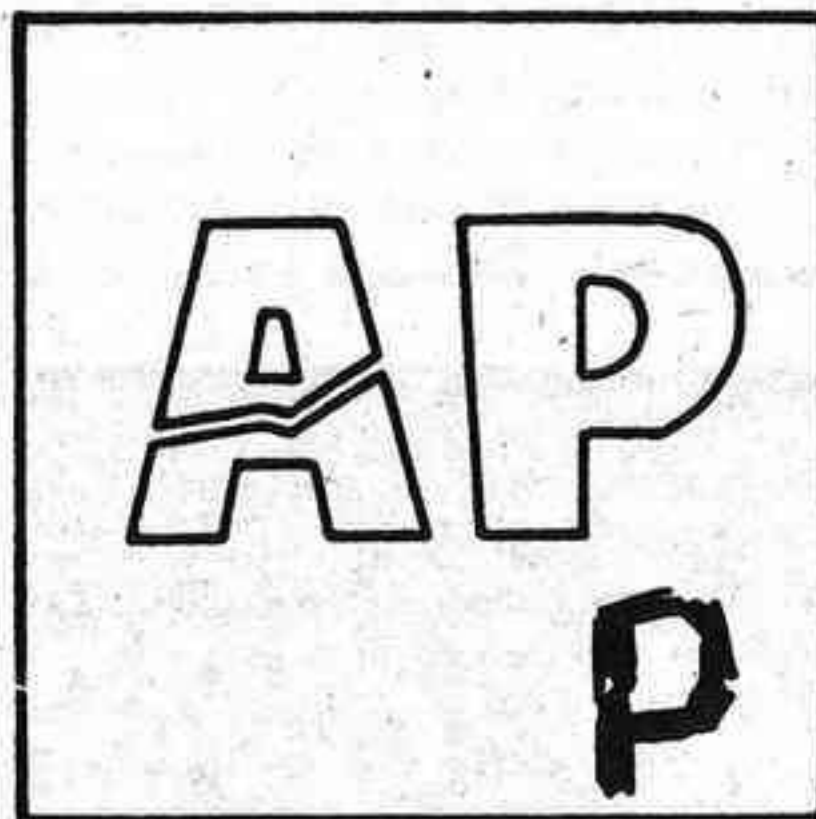


CRUCIGRAMA

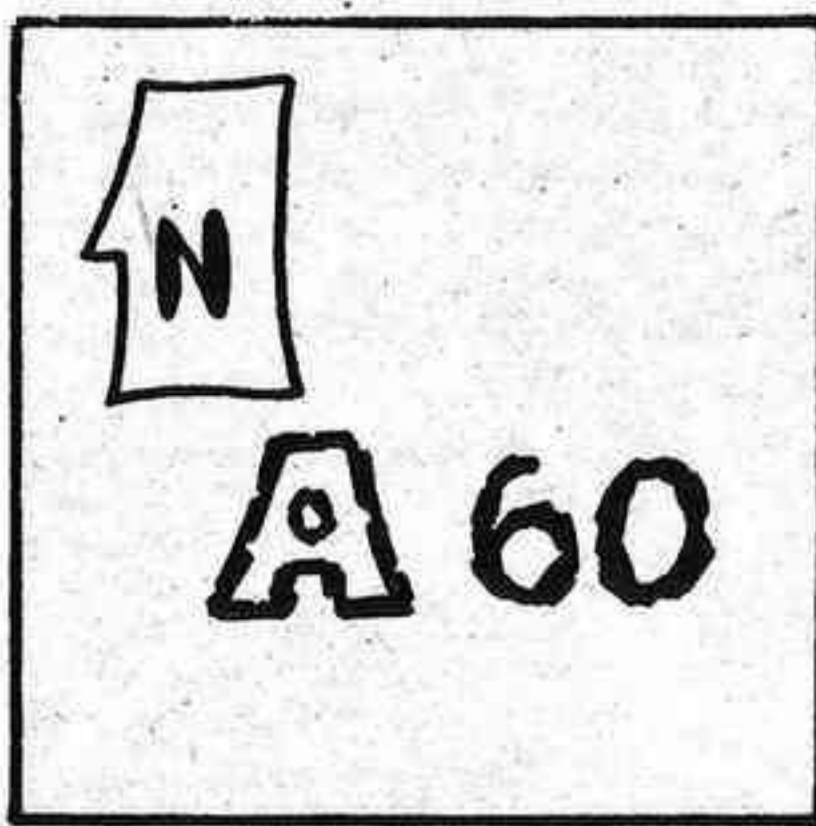
HORIZONTALES.— 1: Primera de las vocales.— 2: Constelación austral situada debajo de la de Escorpión.— 3: Tributa homenaje de obediencia y respeto.— 4: Dícese del que está instruido en diversas materias.— 5: Divinidad griega del amor. Líquido de una cuenta.— 6: Irregular, raro, extraño.— 7: Haga referencia a alguien que no está presente.— 8: En Química, terminación propia de nombres de cetonas.— 9: Décima letra del abecedario español.

VERTICALES.— A: Abreviatura de punto cardinal.— B: Espacio muy grande de tiempo.— C: Municipio de la provincia de Santa Cruz de Tenerife.— D: Denunciolo, delátolo a las autoridades.— E: Labrad la tierra. Río de Guinea Ecuatorial, que desagua en el Océano Atlántico.— F: Acertada, oportuna.— G: Antigua ciudad de los oscos, en la Campania (Italia), hoy Aversa.— H: Ave rapaz nocturna de la familia de las estrigidas.— I: Conjunción disyuntiva.

Jeroglíficos



¿Quién ha ganado?



¿Cómo vinieron?



¿Has pagado la lavadora?

Soluciones

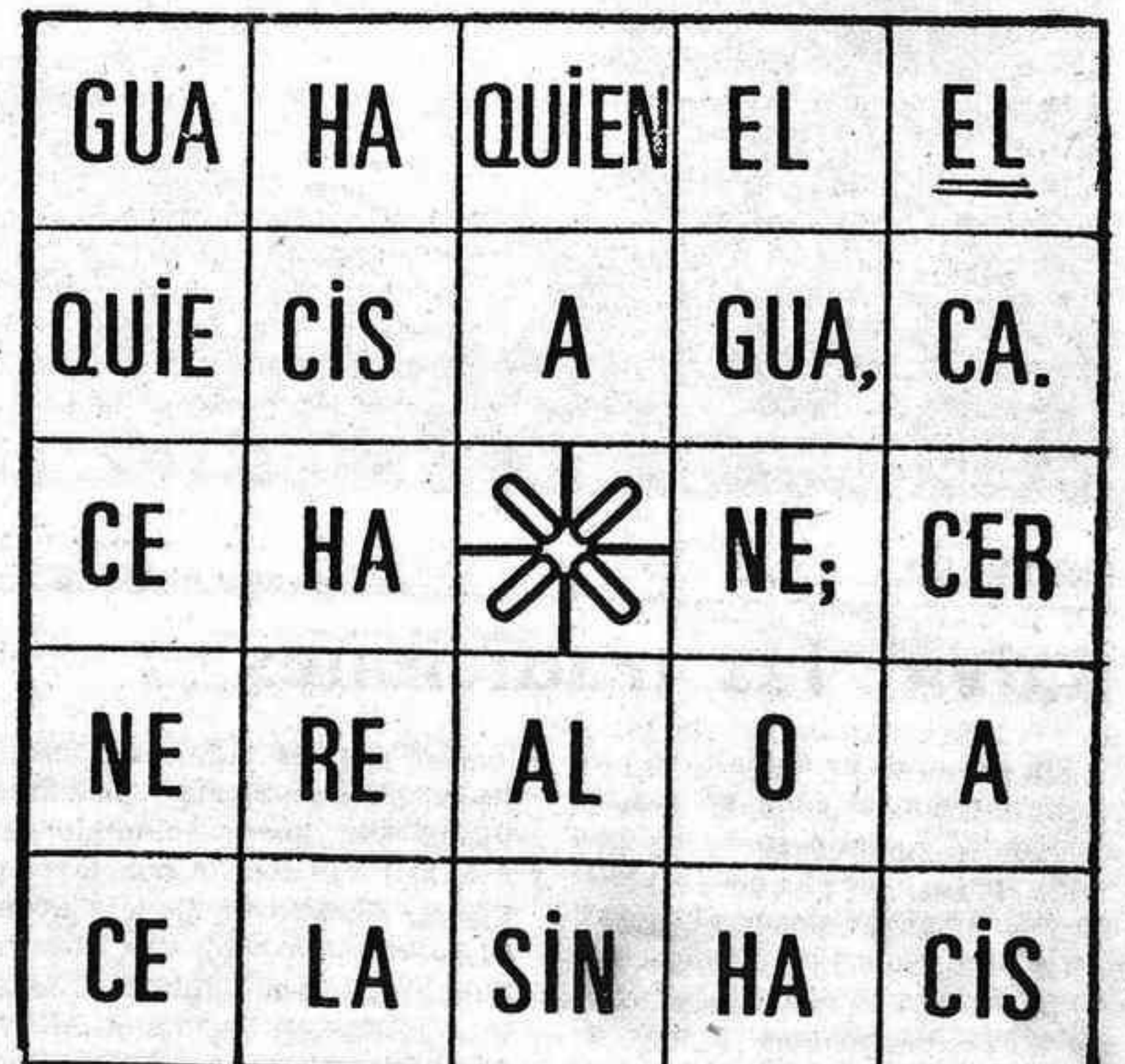
AL CRUCIGRAMA: Horizontales.— 1: A.— 2: Ara.— 3: Acata.— 4: Erudito.— 5: Eros. Neto.— 6: Anómalo.— 7: Aluda.— 8: Oña.— 9: I.
Verticales.— A: E.— B: Era.— C: Arona.— D: Acusolo.— E: Arad. Mumi.— F: Almadá.— G: Atela.— H: Oto.— I: O.
AL LABERINTO DE LETRAS: Alemania, Bulgaria, Burundi, Corea, China, Finlandia, Grecia, Islandia, Portugal, Rumania y Yemen.
A LOS JEROGLÍFICOS: La primera partida Pepe (la primer A, partida; pe; pe).
En un navío (en un, n; a, vi, o).
Solo la primera letra.
AL SALTO DEL CABALLO: «El agua que hace al cisne; quien quiere hacer el cisne sin agua, hace la oca».

Laberinto de letras



En el recuadro se encuentran los nombres de once países del mundo que han dejado de ser monarquías en el siglo XX. Se leen de arriba abajo, de abajo arriba, de derecha a izquierda, de izquierda a derecha y en diagonal, teniendo en cuenta que una misma letra puede formar parte de dos o más nombres.

Salto del Caballo



Con los movimientos del salto del caballo del ajedrez, y empezando por la sílaba subrayada, podrá leer un pensamiento del novelista francés Gilbert Cesbrón.

Ballenas al paredón: ¿ceden las grandes potencias?

Todo huele a problema de extinción

La flota rusa pesquera es una de las más importantes del mundo. Para algunos, en concreto, su flota ballenera ocupa el primer puesto mundial por delante de Japón. En estos momentos, la Unión Soviética cuenta con dos grandes buques nodrizas, el «Sovietskaya Ukraina», de Odessa y el «Sovietskaya Rossia», de Vladivostok. Los dos buques, que tiene aproximadamente 44.000 toneladas de desplazamiento, son la base y el almacén de unos 14 ó 15 «catches» por cada uno de los dos buques. Los catches son pequeños barcos que cazan directamente las ballenas, que se transbordan y descuartizan en cualquiera de los dos buques nodrizas, según la zona en que actúen.

En una entrevista que mantuvimos con el señor Serdiusky, delegado de la empresa de aprovisionamiento pesquero Sovhispan en Las Palmas, declaró —aunque no de una forma oficial— que el «Sovietskaya Ukraina» realizaba su última travesía en esos momentos como buque nodriza ballenero. A su regreso al puerto de Odessa, sería convertido en una base flotante de conservas, totalmente ajena a la caza y captura de cetáceos.

Según el Sr. Serdiusky, la URSS actuaba así, reduciendo a la mitad su flota ballenera y dejando abierta la posibilidad de futuras reducciones, por mantenerse fiel a los acuerdos anuales que se firman en el seno de la FAO (UNESCO) y que delimitan progresivamente el número de capturas. Las motiva-

ciones de la URSS sería tan sólo de índole proteccionista, para la conservación de la especie. ¿No habrá detrás un problema de falta de rentabilidad, factor que entra en relación directa con la extinción de las ballenas?

Por su parte el delegado del cónsul japonés en Las Palmas hablaba —también de una manera extra oficial— de una disminución de capturas en su país, del orden del 40 por ciento en relación a los años 60; siendo hoy el Japón el principal importador de carne de ballena de IBSA, empresa española en la que Massó controla el 50 por ciento de las acciones.

En el siglo XX —según fuentes ecologistas— se han sobreexplotado las ballenas de barbas sucesivamente más pequeñas, al quedar reducidos los «stocks» de las más grandes (y por tanto más lucrativas) a niveles de extinción comercial y posiblemente extinción biológica (Ballena Azul y Yubarta). A pesar de los esfuerzos realizados por la industria ballenera su producción ha ido menguando de manera considerable.

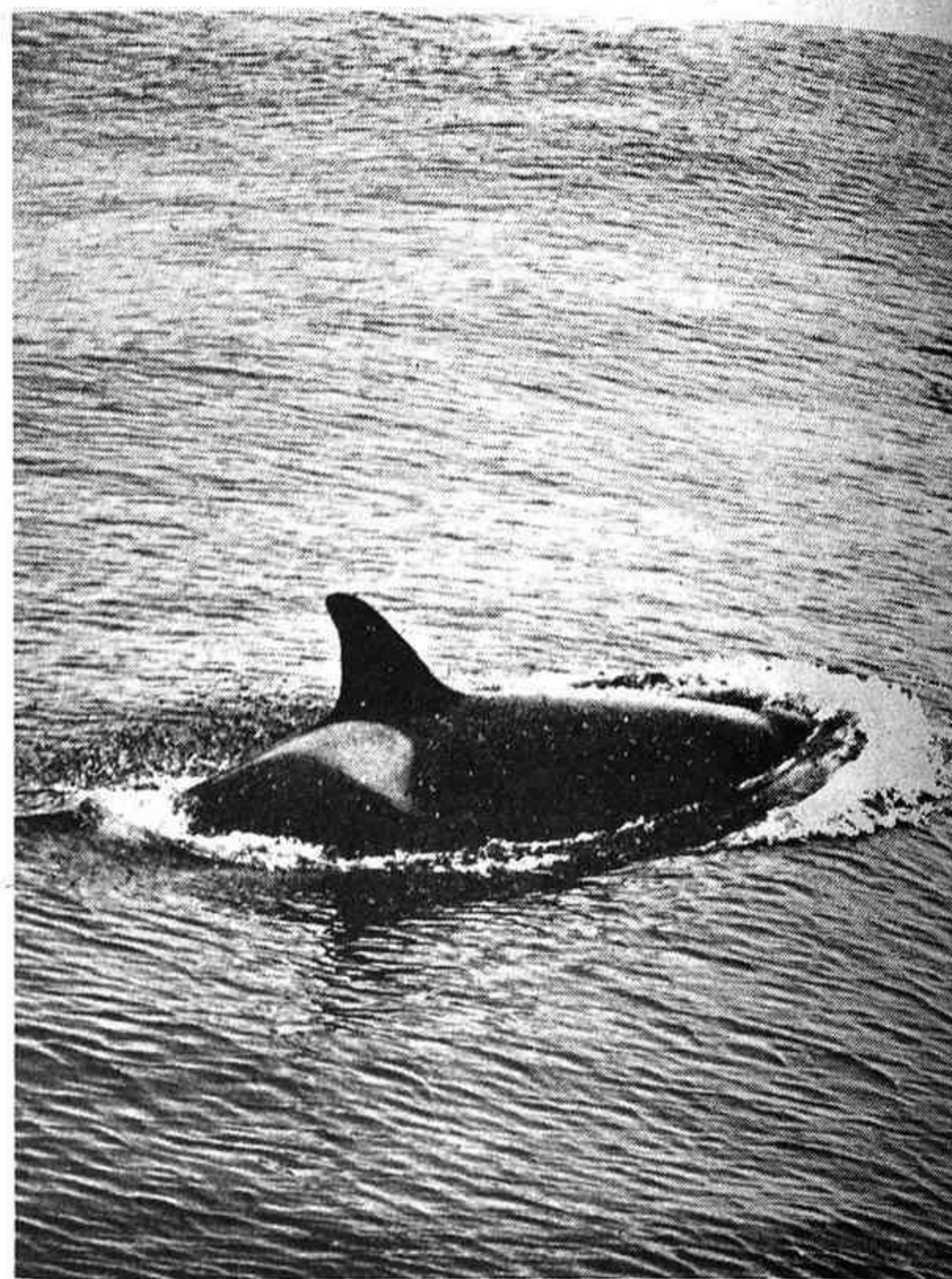
Por citar tan sólo un dato: la caza de rorcuales comunes en el Antártico, bajó de 27.000 ejemplares anuales en los años sesenta a menos de 3.000 en la actualidad. Las ballenas se están agotando. Cada vez se caza menos, porque cada vez hay menos ballenas. Al existir menos cantidad en los mares, el mantenimiento de las flotas balleneras deja de ser rentable y los países las reconvierten para la pesca y captura de otras

especies. Pero, insistimos, por debajo de todo eso está el problema, latente, de la extinción.

¿Acotar las capturas?

A pesar de las críticas de los sectores ecologistas, la IWC viene acotando cada vez con más rigor, la cuota de capturas, con el fin de mantener un cierto equilibrio ecológico. Pero el problema, cara el futuro, no viene por ahí. Y es que hay que tener en cuenta dos datos importantes: primero, que no todos los países que cazan ballenas pertenecen a dicha asociación internacional; sin olvidarnos de los balleneros-piratas que actúan ilegalmente, y segundo, que la IWC sólo cuenta con los ejemplares capturados y —según declaraciones de los miembros de tripulaciones de buques balleneros— no es infrecuente la pérdida de ballenas heridas, que posiblemente mueran inútilmente en otras aguas.

En este segundo problema habría que incluir el hecho de que el control actual de la IWC actúa sobre la explotación de las grandes ballenas (las especies mayores de cetáceos), mientras que cientos de miles de delfines, marsopas y pequeñas ballenas caen víctimas cada año de una manera directa o como consecuencia de operaciones pesqueras de atún y grandes ballenas. La regulación de pequeños cetáceos, a pesar de diversas discusiones en el seno de la Comisión, aún no ha sido acordada, y la matanza continúa ame-



nazando el equilibrio de las especies.

Potencias tradicionales balleneras como Rusia, Japón y Noruega, o dejan de pescar totalmente, o disminuyen en gran medida su flota ballenera. Sus representantes

en la IWC actúan motivados por el deseo de una conservación de la especie; sus empresas hablan de una falta de rentabilidad: no compensa mantener toda una flota para el número final de ejemplares que se captura. Todo eso huele a problema de extinción.



OROPESA

Salvar las tradiciones

Un grupo de oropesinos se propusieron que el «Ball de Plaça», que todos recordarán se bailaba en Oropesa, hace ya años, reviviera y alcanzara viejos esplendores. Todo un éxito les ha acompañado en su deseo y la gente ha vibrado ante sus actuaciones, y más de una lágrima ha aparecido en sus ojos. El sacrificio y el trabajo no ha sido inútil.

Las personas que han luchado para que esta tradición no se per-

dieran son: M.^a Carmen Casañ, Paca Llopis, Maruja Navarro, Vicena Bou, Encarnación Llorens, Amparo Prades, Alma García, Elvira Casanova, Josefa Ahís, Margarita Moreno, José Llorens, Ismael Gimeno, Antonio Aixa, Vicente Forner, Secundino Albert, José Julve, José Armengol, José Capdevila, Enrique Saura, Rogelio Traver, y los músicos Jaime Ortiz y Secundino Bodi.

Sus evoluciones han causado la

admiración y sus vestidos, han llamado la atención, especialmente los de las mujeres, por su gran riqueza de detalles.

Varias han sido sus actuaciones, todas ellas contadas por triunfos, y su iniciativa ha tenido el apoyo popular y de las autoridades locales.

Debe continuarse la tradición y procurar que a ella se incorpore la juventud oropesina.


C. Taulé

Los británicos prefieren España

LONDRES (Efe).— España continúa siendo el destino favorito de los turistas británicos, según revela un estudio que publica hoy, «The Times» de Londres.

En orden de importancia le siguen Grecia, Italia, América del Norte y Francia, mientras que Portugal, aparece como el octavo país en importancia para los británicos en el momento de decidir a dónde ir en busca del sol.

De acuerdo con la investigación hecha por el «British Market Research Bureau», los súbditos del Reino Unido prefieren ir de vacaciones a lugares en donde hay garantía de que no va a llover en cualquier momento.

 **LO QUE USTED DEBE SABER SOBRE PREVENCIÓN DE LA SUBNORMALIDAD**

N.º 8

PREVENCIÓN ANTES DEL EMBARAZO

Las enfermedades venéreas contraídas por cualquiera de los miembros de la pareja pueden tener repercusión desfavorable en la futura descendencia.

Cerciórese de que no padece enfermedades como la sífilis, que podrían ser contagiadas a su niño, originándole un grave daño.

La orientación médica siempre será beneficiosa para los padres y para la descendencia.

SEA RESPONSABLE DE SU PATERNIDAD. INFORMESE O SOLICITE FOLLETO GRATUITO A

CLUB «AYUDALE A CAMINAR»
APARTADO 17179 MADRID

El Castellón entrena a tope

Benito Joanet fuerza el tren

El Castellón continúa su preparación a un ritmo muy fuerte. Benito Joanet sabe que la liga está ahí y no da tregua a los jugadores.

El lunes se jugó un partido en Nules con jugadores del primer equipo y del Amater, se ganó por 0-5. El resto de jugadores que no viajaron a Nules entrenaron con Joanet en Castalia.

Ayer, por la mañana, se acudió al pinar para hacer «footing» y algunos ejercicios más. Por la tarde, la sesión fue mucho más intensa. Se empezó con unos ejercicios de calentamiento, con balón, y luego otros tácticos. Más tarde se jugó un partidillo donde se vieron jugadas muy buenas por los dos bandos, así como bonitos goles, entregándose todos los jugadores, hasta el punto que hubo alguna entrada poco ortodoxa que el público protestó. Después del partidillo se corrió el campo, a lo largo, siete veces. Unos ejercicios de relajación cerraron el entrenamiento.

Hoy, partidillo

Esta tarde a las 6,30, se jugará otro partidillo. Esta vez contra el cuadro amater, donde pensamos que Benito Joanet irá esbozando el equipo que se enfrente, el próximo sábado, al Valencia C.F., partido que será, realmente, una prueba de fuego, para meternos de lleno en las competiciones oficiales pues si la liga comienza el día 6 de septiembre, la Copa lo hace antes, el día 2, frente al Gandía.

Asamblea extraordinaria

Como anunciamos en la crónica de ayer, recogemos lo tratado en la Junta General Extraordinaria del C.D. Castellón que se celebró a continuación de la Ordinaria y que, por falta de espacio y con el deseo de tener informado a

nuestros lectores punto por punto de lo acontecido en ambas Asambleas no lo hicimos en su debido momento.

Dos temas conformaban la extraordinaria. Por un lado la adecuación de los Estatutos del Club y por otro la ratificación y aprobación del proyecto del nuevo campo. Muchas, muchísimas preguntas se quedaron en el tintero, tal vez por la larga duración de la jornada que finalizaba al filo de las 2,30 de la tarde y, en este caso, el hambre no agudizaba el ingenio sino todo lo contrario, los socios comenzaron el desfile antes de finalizarse la sesión.

Con lo que respecta a los estatutos, Tomás Almer, secretario general del club indicó que se tenían que adaptar a la nueva ley general de Educación Física y Deportes y que para ello, para adecuarlos a la nueva legislación vigente, se nombraría una comisión redactora que presentaría el proyecto en nueva Asamblea Extraordinaria a celebrar en el próximo mes de diciembre. Se aceptó la propuesta.

Sobre el proyecto del nuevo campo tomó la palabra Miguel Prades, vicepresidente del club. Dijo que en la mesa se encontraba José María Escuin, concejal de Deportes del ayuntamiento por si los socios deseaban hacerle alguna pregunta, e inmediatamente volvió a ceder la palabra a Tomás Almer para que leyera las escrituras de cesión de terrenos por parte del Ayuntamiento y de doña Tonica Balaguer. Se ratificaron ambas escrituras.

Miguel Prades entró de lleno en los condicionamientos seguidos para el proyecto de nuevo campo como ha sido el aplicar las normas vigentes que marcan los organismos internacionales (FIFA, RFEF, etc.), a fin de que puedan disputarse partidos de todas las categorías.

El proyecto comprende la construcción de dos campos y

la correspondiente zona de aparcamientos.

Se habló de la financiación que consistirá en la ayuda que se reciba de la R. F. E. de Fútbol, los recursos ajenos, como son las subvenciones de las corporaciones local y provincial y, los recursos propios, «que deben salir del propio aficionado». Para ello la construcción de 496 plazas de aparcamiento.

De nuevo sobre las características de los campos se dijo que el primero, el grande, tendría unas medidas de 105 metros de largo por 68 de ancho. El aforo comprende 17.180 espectadores, todos sentados, ampliable a 24 ó 25.000 previstos para dentro de 10 ó 15 años.

El otro campo está previsto para entrenamientos y partidos de los equipos inferiores. Tendrá 90 metros de largo por 50 de ancho.

Se volvió sobre los aparcamientos para explicar que además de los 496 en usufructo habrían 43 más oficiales y 2 para autobuses.

A preguntas de un socio sobre cómo se llevaría a cabo el usufructo se contestó con imprecisiones. Por un lado se dijo que la condición «sine quantum» para gozar de dichas plazas era la de ser socios de la Entidad y que se disfrutaría de las mismas mientras se mantuviese esta categoría y que con ello se evitaría la especulación era imposible de evitar ya que de un socio a otro se podrían pasar una plaza mediante dinero «bajo cuerda», añadiéndose que se estaba estudiando sobre el tema para evitar esto.

Otra pregunta señalaba que si a un socio que estuviese tres años disfrutando del aparcamiento y, transcurrido dicho plazo, se diese de baja, se le devolvería el dinero. Se dijo que en un principio estaba previsto así, pero que también estaba bajo estudio el tema.

Carlos Laguna

Conozcamos a nuestros rivales

R.C.D. Español

El equipo de la Avenida de Sarriá es un histórico, habiéndose fundado el cuadro albiazul el año 1900. Lo más saliente en su historial el haber ganado dos veces la Copa de España y una vez el Trofeo Carranza. Sus colores son bien conocidos: camiseta listada en blanco y azul con pantalón azul. Las confrontaciones entre españolistas y castellonenses han sido muy igualadas. No es equipo «gafe» para el Castellón. Sus poderes son estos:

	LUGAR NACIMIENTO	EDAD
PORTEROS		
Custers	Bélgica	31
Domínguez	Tenerife	30
Durán	Gerona	24
Espinosa	Cádiz	25
DEFENSAS		
Verdugo	Córdoba	32
Canito	Lérida	25
Lanchas	Toledo	31
Longhi	Argentina	29
Padilla	Jaén	28
Escalza	Vizcaya	30
Huertas	Jaén	28
Ayfuch	Paraguay	29
CENTROCAMPISTAS		
Corominas	Barcelona	26
Molinos	Soria	30
Carreño	Barcelona	28
Vilches	Jaén	25
Zúñiga	Ciudad Real	21
Amarillo	Uruguay	28
Arabi	Ibiza	28
Urbano	Jaén	20
DELANTEROS		
Carlo	Vizcaya	33
Roberto	Argentina	36
Marañón	Navarra	32
Fortes	Barcelona	26
Angel	Salamanca	23
Díez	Valladolid	26
Bio	Brasil	28

PRESIDENTE: Manuel Meler

ENTRENADOR: José María Maguregui

José Ten

Esta noche juega el Levante en Villarreal

Esta noche, a las 10, «El Madrigal» será escenario de un interesante partido amistoso entre el Villarreal C.F. y el Levante U.D., siendo al mismo tiempo la presentación oficial del equipo valenciano.

En este partido podrán comprobar los aficionados amarillos el verdadero potencial de su equipo para afrontar la Tercera División.

Argentino para el Betis

BUENOS AIRES, (Efe).— El presidente del Club Sarmiento, de Junín, que milita en la división «A» del fútbol argentino, Ernesto Sabella, viajará esta semana a España para tratar la transferencia del jugador José Iglesias al Betis, de Sevilla.

Directivos del Sarmiento dijeron que la operación podría efectuarse sobre la base de 250.000 dólares.

En cambio, el jugador del Talleres de Córdoba, Luis Ludueña, decidió no aceptar la propuesta de club Málaga de esa ciudad española, creando una insólita situación.

La ficha de Ludueña fue negociada en unos 130.000 dólares, el jugador hizo pública su decisión de incorporarse al Málaga y viajó a España, pero luego se arrepintió y regresó a Córdoba.

AUTOMOVILISMO

Watson, ileso en accidente

SIVERSTONE (Efe).— El piloto británico de fórmula 1, John Watson, ha resultado ileso cuando, a una velocidad de unos 250 kilómetros por hora, sufrió el revotón de uno de los neumáticos de su Marlboro Mc Laren MP4, durante una prueba de preparación para el Gran Premio de Holanda, que se disputará el próximo domingo en el circuito de Zandvoort.

La explosión destruyó la suspensión trasera, pero Watson, de 35 años, mantuvo el coche en la pista y consiguió llevarlo a los boxes.

HORMIGONERAS
Sobre camión PEGASO 3060 GL

VENDEMOS

HIDRAULICAS; 6 m³; marcas BARYVAL y LIEBHER precios interesantes

7761400
MADRID

VIVIENDAS

TERMINADAS

Y EN CONSTRUCCION

BENICASIM

Y CASTELLON



PASEO MARITIMO
FRENTE AL MAR

INFORMACION:

FOCONSA:

c/ ENMEDIO
c/ GRAN VIA T. MONTEBLANCO
c/ RONDA MAGDALENA
c/ SAN ROQUE
c/ Enmedio, 9 y 11 — bajos
Telfnos. 21-14-32 y 21-70-55

FACILIDADES DE PAGO HASTA 15 AÑOS

¡¡URGENTE!! 700 plazas con 1.100.000 Ptas. año

Oposiciones LIBRES para SECRETARIOS DE AYUNTAMIENTO DE 3.ª CATEGORIA.—AMBOS SEXOS. Edad: De 18 a 60 años.—Título: Bachiller Superior o equivalente.—NO SE EXIGE MECANOGRAFIA, NI TAQUIGRAFIA, NI CALCULO, NI CONTABILIDAD.—Programa de 122 Temas (todos de Derecho).—Desempeñan cargo de jefatura, desde su ingreso, en municipios de hasta 5.000 habitantes.—ELEVADA RETRIBUCION: sobre 1.100.000 pesetas, pudiendo, en muchos casos, superarse esta cifra (vea nuestros informes). ¡GRAN EXITO DE NUESTROS ALUMNOS EN LAS ULTIMAS CONVOCATORIAS! ¡EXCEPCIONAL OPORTUNIDAD! Instancias hasta el 15 de septiembre.—Pidanos URGENTE programa con impreso oficial de instancia y amplios informes.—Diríjase a

JURISPERICIA, Jardines, 3. MADRID-14

III Trofeo Ribesalbes de Fútbol

El Alcora, campeón

El domingo, 23, se celebró en el campo la Rincona la final del III Trofeo Ribesalbes celebrado en dicha ciudad entre el C. D. Onda y el D. D. Alcora, equipos que obtuvieron mejor resultado contra el titular del terreno, venciendo el C. D. Alcora por 2-0, llegando al descanso con el resultado de 1-0.

Arbitró el colegiado González Redondo que tuvo una desafortunada tarde. Amonestó al jugador del Alcora, Pirri, expulsando en el minuto 84 al jugador Trili por agresión a un contrario sin jugar el esférico.

GOLES:

1-0. Minutos 37.—Córner sacado por Justo que es rechazado en corto por Julio para que Trili entre dos defensores y junto al poste introduzca el balón en las mallas.

2-0. Minuto 67.—En rápido contraataque llevado por Bartoll que pasa a Ramal éste le hace la pared para regatearse en su salida a Julio mandando Ramal el esférico a las redes.

C. D. ONDA: Julio, Vila, Chimo (Ten), Vicent (Moro), Rausell (Hervás), Pino Montoliu, Iglesias (catalán), Rubio, Casanovas Rodeñas (Gimeno).

C. D. ALCORA: Cristóbal, Trili, Justo, Alfredo (Paco), Chema, Julio (Escrig), Luis (Ramal), Ramón, Pirri, Bartoll I, Bartoll II (Cardeñosa).

Con tarde calurosa y una muy buena entrada se jugó la final del trofeo Ribesalbes entre el C. D. Alcora y el C. D. Onda (recalcar para toda la afición que tuvimos que ver al Onda amateur por no comparecer a la final ningún jugador titular dejando sorprendido a propios y extraños), adjudicándose el trofeo el C. D. Alcora, aunque el marcador no reflejase el dominio de los muchachos de Sánchez ante un Onda muy joven ya que el centro de terreno era total y absolutamente dominado por los alcorinos.

VIJOMAVI

Sepa Vd. que...

Doce han sido los equipos de Primera División que han recusado árbitros, siendo Cádiz, Santander, Valladolid, Osasuna, Rell Madrid y Castellón, los que no han recusado a ningún trencilla. He aquí la relación de los equipos y árbitros recusados por los mismos:

Real Sociedad: Ramos Marco, Crespo Auré y Borrás del Barrio. Atlético de Madrid: Miguel Pérez, Alvarez Margüenda y Guruceta.

Valencia: Urizar Azpitarte, Burgos Núñez, Esquerdo Guerrero y Ausocúa.

Barcelona: Guruceta.

Betis: Guruceta y Franco Martínez.

SPórting de Gijón: Soriano Aladrén y Ramos Marco.

Sevilla: Lamo Castillo, Fandos, García Carrión y Miguel Pérez.

Athletic de Bilbao: Guruceta y Miguel Pérez.

Español: García de Loza, Fandos, Sánchez Molina y Martín Navarrete.

Hércules: Franco Martínez, Jiménez Madrid, Martín Navarrete y Borrás del Barrio.

Zaragoza: Lamo Castillo.

Las Palmas: Díez Frias, Franco Martínez, Pes Pérez y Damián Rendón.

Los árbitros nombrados pertenecen a los colegios: Andaluz, Oeste, Catalán, Balear, Vizcaino, Murciano, Valenciano y Castellano.

José Ten

PIRAGÜISMO

II Trofeo Benicasim

El pasado domingo se celebró el II Trofeo Benicasim de piragüismo con la participación de distintos clubes de la región.

La clasificación fue la siguiente: en infantiles K-1 fue vencedor Jorge González, 2.º Jorge Cinto, y 3.º Fernando Doñate.

En infantiles K-2, 1.º Jorge Cinto y Fernando Doñate, y 2.º Jorge Frías y Gabriel López.

En damas K-1 fue vencedora Lourdes Van Koningsloo, seguida de Paloma Cinto y Marta Carbonell.

En damas K-2 ganaron Lourdes Van Koningsloo y Paloma Cinto.

En juveniles K-1, 1.º Manuel Vilchez, 2.º Guillermo Alguero y 3.º José Viciano.

Seniors K-1, 1.º Juan Andreu, 2.º Juan A. Cinto y 3.º Antonio Miñana.

Seniors K-2, 1.º Juan A. Cinto y Raúl Morte, 2.º Juan Andreu y Antonio Miñana, 3.º Manuel Vilchez y Miguel Alonso.

En la categoría de C-1 venció Javier Moreno y en C-2, Carlos Ibáñez y Leopoldo García.

La clasificación por clubes quedó como sigue: 1.º C.N.C. Citosa, 2.º Club Piragüismo Silla y 3.º Club Piragüismo Vinaroz.

GOLF

III Trofeo Reynolds

Con gran ambiente deportivo y un alto número de inscripciones que llegó a superar el centenar de jugadores, tuvo lugar en el Club de Campo del Mediterráneo el III Gran Trofeo Reynolds consistente en una magnífica moto-triciclo «Honda», 110 cc. para uso en campos de golf. Se disputó en la modalidad Medal Play, hándicap 18 hoyos. La ganadora de la prueba fue la jovencísima Sonia Navarro, hija del jugador profesional del Club de golf del Saler (Valencia), que con un gran juego de precisión consiguió anotarse un excelente resultado de 67 golpes, cinco bajo par, por lo que se ve reducido su hándicap de 21 a 18. En esta competición se dieron muchos resultados de «bajo par» destacando Javier Camuñas con 68 golpes; José Luis Brea que baja hándicap a cinco, Ramón Urrutia y Pablo Crabbe con 69. Finalmente la campeona recibió el magnífico premio de manos de D.ª M.ª Socorro Erburu, esposa de Juan G. Barberena, director de INASA, empresa navarra que con su marca Reynolds, lleva unos años patrocinando el deporte en muchas facetas, ciclismo, baloncesto, hockey sobre patines, etc.

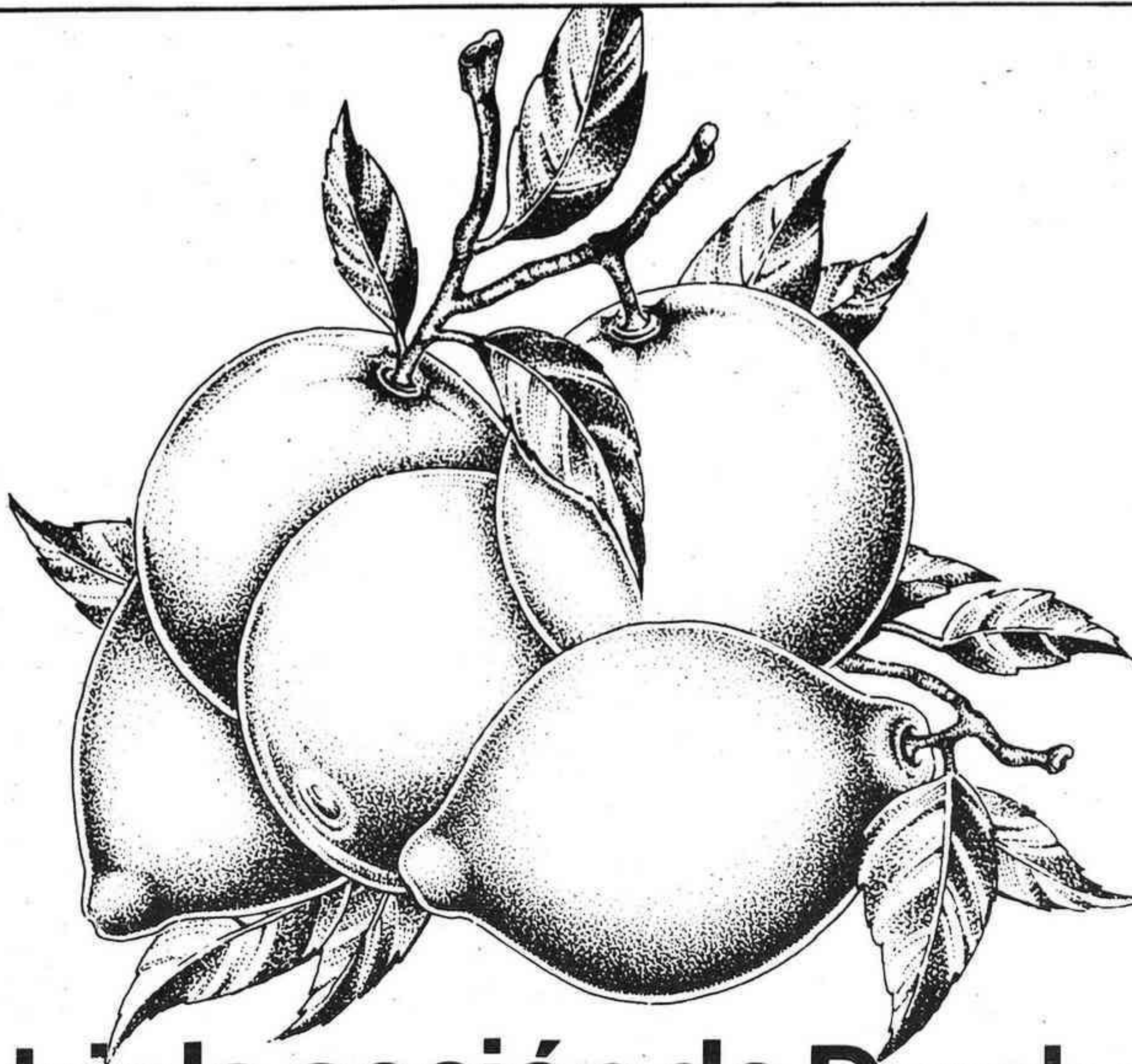
También repartieron premios especiales para las primeras jugadoras clasificadas.

Player

CICLISMO

Luis Puig, presidente de la Internacional Amateur

PRAGA, (Efe).— El español Luis Puig Esteve fue elegido presidente de la Federación Internacional Amateur de Ciclismo, en la reunión del congreso de dicho organismo deportivo celebrada en Praga.



La triple acción de Dursban le permitirá recoger mejores frutos.

Dursban* es el insecticida organofosforado polivalente de amplio espectro. Su eficacia está reforzada y asegurada por su triple acción sobre las plagas:

- Por contacto. • Por inhalación.
- Por ingestión.

Dursban no presenta problemas de acumulación de residuos sobre las plantas tratadas.

Con la garantía de Dow.

Dursban* es un producto Dow. Dow trabaja para que los frutos de su investigación aseguren los frutos de su cosecha.



*Marca registrada de The Dow Chemical Company

AGROCROS S.A.

Historiador Viciana, 2. Teléfono: 21 25 49 - CASTELLON

CELAMERCK

Norte, 8. Teléfono: 359 50 71 - VALENCIA

zeltia agraria, s.a.

San Isidro Labrador, 13. Teléfono: 22 53 48 - CASTELLON

Continúa la controversia sobre el número real de fallecimientos

Neumonía tóxica: Otros dos muertos

MADRID (Efe).— Un joven de 16 años y una mujer de 58 han fallecido en las últimas horas como consecuencia del síndrome tóxico que ha ocasionado ya más de un centenar de muertos, han informado a «Efe» fuentes del Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social.

El joven llevaba ingresado desde el 2 de junio en el Gran Hospital de Madrid, y la mujer desde el 8 de julio en el hospital Princesa Sofía de León.

En las últimas 24 horas se han producido en Madrid, 17 nuevos ingresos, 24 reingresos y 12 altas. Permanecen hospitalizadas 693 personas.

En provincias, 11 ingresos, 14 reingresos y 19 altas. Hay 285 personas ingresadas.

El total de hospitalizados en toda España es de 978.

En cuanto al número oficial de víctimas, el Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social publicará en las próximas horas una nota sobre el tema.

Hay que señalar que el libro blanco sobre el proceso, anunciado por el Gobierno, se publicará en los 15 primeros días de septiembre.

Entretanto, la controversia de la supuesta ocultación de ocho muertos por el síndrome tóxico. El PSOE sigue atacando, y el Ministerio de Sanidad se defiende.

MADRID (Efe).— El PSOE ha hecho público un comunicado en el que insiste y amplía su anterior informe en el que denunciaba que el Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social había falsificado los datos relativos a fallecimientos por la neumonía tóxica.

«La adulteración gubernamental —dice la nota del PSOE— de los datos sobre fallecimientos por la neumonía tóxica comenzó el día 7 de junio, día en que el Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social omitió tres fallecimientos.

Posteriormente, la falsificación gubernamental ha ido en aumento hasta llegar a ocultar ocho fallecimientos el día 31 de julio, falsificación —prosigue el PSOE— que se mantiene al día de hoy.

Ocho muertes ocultadas

La secretaria federal de política nacional del PSOE —dice la comunicación de este partido—, con el fin de informar a la opinión pública sobre la manipulación del Gobierno del número total de fallecidos habidos por neumonía tóxica desde el día 1 de mayo, y con el fin de dejar bien claro que la actual ocultación de ocho fallecimientos no es un error sino un premeditado engaño del Gobierno a la prensa y a la opinión pública, hace públicos los siguientes datos, relativos a fallecimientos durante el mes de junio, que amplían la información dada ayer sobre fallecidos durante el mes de julio:

1.—El cotejo del número de fallecimientos por neumonía tóxica, durante el mes de junio, numéricamente reflejados en la página 130 del boletín epidemiológico semanal número 1.482, editado por la Dirección General de la Salud Pública el 20-7-81, con los datos facilitados por el Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social a la prensa, durante el mes de junio, evidencia entre otras cosas que, desde el 1 de mayo:

a) El día 2 de junio, el número total de fallecidos, según el citado boletín, era de 24.

El número total de fallecidos, según los datos dados a la prensa por el Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social de 21. Se ocultaron por tanto a la prensa —dice el PSOE—, tres fallecimientos.

b) El día 19 de junio, el número total de fallecimientos, según el boletín epidemiológico era de 47, cuando el número contenido en el informe del Ministerio al Consejo de Ministros celebrado en dichos días era de 42 (dato publicado por el «Ya» en 20-6-81). En el informe

del Consejo de Ministros se ocultaron cinco fallecimientos.

c) El día 23 de junio, el número total de fallecimientos era de 51 según el boletín, o de 45 según los datos facilitados a la prensa por el Ministerio.

El cotejo de los datos relativos a fallecidos durante el mes de julio contenidos en la página 163 del boletín epidemiológico semanal número 1.486, editado el día 10-8-81 por la Dirección General de la Salud Pública, con los datos facilitados a la prensa por el Ministerio, día a día, durante el mes de Julio, evidencia, siempre con referencia desde el 1 de mayo, que:

a) El día 11 de julio, el número total de fallecimientos, de acuerdo con el boletín, era de 69, y el Ministerio dio a la prensa la cifra de 62.

b) El día 31 de julio el boletín daba la cifra de 92, y el Ministerio, de 84. Se ocultaron a la prensa, por tanto ocho fallecimientos.

Los datos mencionados anteriormente —argumenta el PSOE— prueban de relieve que la ocultación por el Ministerio de ocho fallecimientos, a partir del 31 de julio, no es un error de cómputo de fallecidos en origen, sino el resultado de una escalada de falsificaciones acumulativas del número de fallecimientos.

Ya que la ocultación gubernamental del número de estos —dice más adelante la comunicación—, ha ido en aumento desde el día 7 de junio, y no ha permanecido constante, no se pueden imputar al mes de mayo ocultaciones de fallecimientos durante los meses de junio y julio.

La discrepancia entre los datos dados a la prensa durante los meses de junio-julio por el Ministerio, con los contenidos en los boletines epidemiológicos semanales números 1.482 y 1.486, editados ambos por la Dirección General de la Salud Pública, no puede ser negada por el citado Ministerio, pues unos y otros datos tienen un origen común que es la entidad encargada de la recogida de datos. Concretamente, la Dirección General de la Salud Pública.

La discrepancia aparece cuando alguien —añade el PSOE— superior a la citada dirección general manipula los datos de fallecimientos, como por desgracia ha ocurrido, aunque las autoridades del Ministerio se nieguen a reconocer la impenetrable realidad de la manipulación informativa, que pretende minusvalorar políticamente, habiendo de errores de cómputo de fallecidos durante el mes de mayo.

La conducta del Gobierno —continúa el PSOE— al resistirse a

aceptar públicamente que ha manipulado los datos de fallecimientos por neumonía tóxica, y consecuentemente al negarse a rectificarlos, remitiendo a la solución de este problema al futuro libro blanco sobre la neumonía tóxica, supone, que, desde ya, por obra y gracia de la contumaz conducta del Gobierno, el libro blanco cae en el descrédito, ya que sobre el mismo se proyecta toda la capacidad de manipulación del número de fallecimientos que el Gobierno ha suministrado hasta la fecha.

Respuesta oficial

Sobre el número de víctimas producidas por el síndrome tóxico, el Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social ha publicado un comunicado en el que replica a las críticas del PSOE en el sentido de que el Gobierno habría tratado de ocultar algunas defunciones producidas por la intoxicación.

El comunicado facilitado a «Efe» dice que «dificilmente se puede imputar al Gobierno el propósito de ocultar 8 casos de fallecimiento dentro de un total actual de un centenar, máxime cuando los datos en los que se apoya la nota de la secretaria de política sectorial del PSOE han sido hechos públicos por la propia Dirección General de Salud Pública a través de una publicación periódica de tipo técnico dirigida a los profesionales e instituciones sanitarias».

El boletín epidemiológico —continúa el comunicado— recoge numéricamente, sin datos personales, todos y cada uno de los casos de defunción en los que los diversos hospitales de Madrid y provincias sospechan pueden estar relacionados con el síndrome tóxico.

Estos primeros datos se recogen sistemáticamente cada día y se constancia de ellos en el estadió diario, que posteriormente es procesado para mantener actualizados todos los datos epidemiológicos referentes al síndrome tóxico.

Posteriormente a la inclusión numérica de los casos sospechosos —continúa la nota—, se recibe la cifra individual en la que constan, junto a los datos personales, las características y curso de la enfermedad, el juicio clínico, las causas aparentes de muerte, quedando abierto en general para un inmediato futuro el informe, en su caso, de la autopsia que en algún caso es la única que puede confirmar la naturaleza del proceso, las lesiones existentes y la auténtica causa de la muerte.

También, la nota de la Dirección General de la Sanidad Pública señala que existe siempre una diferencia temporal entre el número de casos sospechosos y el de casos confirmados. En la publicación técnica «Boletín Epidemiológico Semanal», se recogen íntegramente la totalidad de casos sospechosos comunicados, que posteriormente serán objeto de un informe global tras las comprobaciones anatómicas correspondientes.

Por otra parte, el comunicado agrega que la dirección general de la Salud Pública tiene a disposición de la comisión de investigación parlamentaria solicitada por el Gobierno, así como de las autoridades judiciales competentes, relación nominal con datos personales y domicilio de todos los fallecidos que han sido comunicados a este Ministerio como sospechosos de haber muerto a consecuencia del síndrome tóxico.

Miláns del Bosch nombrará un codefensor

El Juicio del 23-F durará sesenta días

La duración del juicio del 23-F podría ser de hasta sesenta días hábiles, en sesiones de mañana y tarde, aunque algunos abogados defensores han manifestado a Efe que ello supondría la paralización de sus bufetes, por los que piensan solicitar del Consejo Supremo de Justicia Militar que el juicio se celebre únicamente en sesiones de tarde.

El juicio tendrá el siguiente desarrollo:

— Lectura del apuntamiento: el juicio comenzará con la lectura del apuntamiento por el general instructor, quien podría emplear para ello hasta dos o tres sesiones. El apuntamiento es un resumen de la causa.

— Lectura de folios del sumario: en principio, el fiscal togado ha solicitado la lectura de todos los folios del sumario (cerca de 13.000 páginas), aunque es previsible que renuncie a la de muchos de ellos. También habrán de ser leídos aquellos folios que indiquen los defensores.

— Interrogatorio de los procesados: estos habrán de contestar a las preguntas que les formulen el fiscal togado y los defensores, así como a las que hagan los miembros del Consejo Supremo de Justicia Militar. — Interrogatorio de los peritos, y de los testigos propuestos por el fiscal togado y los defensores.

— Conclusiones definitivas del fiscal togado: tras su lectura, todos los presentes escucharán en pie las peticiones de penas para cada uno de los presuntos inculcados.

— Informe del fiscal togado: su duración se prevé larga, ya que ha de referirse a cada uno de los procesados, a los hechos, sus circunstancias y realizar las alegaciones que estime procedentes para la acusación.

— Acusación y conclusiones de cada uno de los defensores: estas intervenciones también pueden ser de varias horas cada una.

— Y, finalmente, el presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar preguntará a cada uno de los procesados si tiene algo que añadir a lo ya manifestado durante el juicio, a lo que habrán de contestar en pie.

Terminado el juicio, el Consejo Supremo de Justicia Militar se reunirá a puerta cerrada para deliberar y dictar sentencia.

Contra esa sentencia, las partes podrán interponer recurso ante el Tribunal Supremo, según lo establecido en el Código de Justicia Militar a raíz de su reciente reforma por el Congreso de los Diputados, (Ley Orgánica 9/1980 de 6 de noviembre, publicada en el B.O.E. el 21 del mismo mes).

Una vez haya sentencia firme, los procesados que sean condenados serán trasladados a prisiones militares para cumplir la pena de privación de libertad que les fuere impuesta.

El lugar para la celebración de este juicio (que no consejo de guerra, ya que los hechos han de ser enjuiciados por el Consejo Supremo de Justicia Militar, reunido y constituido en sala de justicia) ha de ser un local muy amplio, debido al número de personal que han de estar presentes:

- Los 16 miembros del Consejo Supremo de Justicia Militar.
- Los 33 procesados (número que podría variar en la actual fase de plenario, a la vista de las pruebas que se realicen).
- Los 66 acompañantes de los procesados (está previsto que cada procesado comparezca a juicio acompañado por dos militares de superior graduación).
- Los 28 defensores, más los codefensores que sean designados.
- El juez togado y dos ayudantes.
- El juez instructor de la causa y su secretario (el teniente coronel relator).
- Comisiones de jefes y oficiales de los tres ejércitos.
- Juristas observadores (nacionales y extranjeros) que sean autorizados a asistir al juicio.
- 132 familiares de los procesados (cuatro por cada uno de ellos).

En la elección del lugar se tendrán en cuenta igualmente las condiciones de seguridad para el traslado de los procesados y su proximidad a la residencia donde habrán de ser alojados durante el tiempo que dure el juicio, de acuerdo con la categoría y rango.

El lugar no ha sido decidido —según fuentes militares consultadas por Efe—, pero es muy probable que sea un acuartelamiento militar, y concretamente se piensa en el C.I.R. número 1, de Colmenar Viejo, como uno de los que más se aproximan a las condiciones que se requieren, quedando descartado —por las fuentes consultadas— Hoyo de Manzanares, donde se celebró el consejo de guerra de la U.M.D. en cualquier caso, la decisión será adoptada cuando termine el período de plenario.

Codefensores

MADRID (Efe).— El teniente general Jaime Miláns del Bosch, procesado por los hechos del 23 de febrero, nombrará un codefensor militar para el momento del juicio, según ha sabido Efe de fuentes jurídicas.

Esta posibilidad de designación de codefensores está contemplada en el Código de Justicia Militar y posiblemente será utilizada por otros procesados en la misma causa.

La defensa del teniente general Miláns del Bosch fue asumida en su momento por el coronel Salvador Escandell, que también es abogado en ejercicio, quien actualmente prepara su escrito de conclusiones provisionales y proposición de pruebas.

Precisamente dicho defensor acaba de devolver al Consejo Supremo de Justicia Militar la fotocopia del sumario que le fue facilitada el pasado día 11.

En el caso de otros procesados, los que nombraron a un defensor militar que no es abogado, para el acto del juicio podrán designar codefensor a su lado.

En definitiva, si un cada uno de los 33 procesados por el 23-F nombra un codefensor, el espacio destinado a los defensores en la sala donde se celebre este juicio habrá de ser doble, lo que aumenta las dificultades existentes para encontrar local adecuado.

Las Centrales Sindicales mantienen sus reivindicaciones

HABRA HUELGA DE GASOLINERAS

Después de la reunión mantenida esta tarde, las centrales sindicales, UGT, CC.OO., USO y ELASTV han decidido mantener la totalidad del anteproyecto reivindicativo que presentarán mañana al Director General de Trabajo. Al no haber ningún cambio en reivindicaciones de las centrales, puede asegurarse que el próximo fin de semana la huelga de gasolineras se llevará a cabo.

Según han informado a «Efe» fuentes de UGT, la única finalidad del anteproyecto es que el Director General de Trabajo dicte el arbitraje.

La plataforma reivindicativa presentada por las centrales es la siguiente: quince por ciento de

aumento salarial, con revisión semestral de acuerdo con el ANE. Modificación de la definición de la categoría de expendedor y de aprendiz, que en la práctica no existe. Cuarenta horas semanales. Plus de transporte de diez pesetas por kilómetro, punto que no existía en el anterior proyecto. Extensión a tres días del quebranto de moneda, que en la actualidad está fijado en un día. Cumplimiento del cierre nocturno y festivo aprobado en el anterior proyecto y que no se lleva a la práctica.

El presidente no cree en la huelga

MADRID (Efe).— «No creo que la huelga se lleve a efecto, porque

las centrales se darán cuenta de que no tiene fuerza para llevarla a cabo», afirmó a «Efe» el presidente de la Confederación Nacional de Estaciones de Servicio, Agustín Melón.

El señor Melón añadió que la huelga perjudicaba a los empresarios de gasolineras y que, en absoluto, les servía como arma de presión ante la Administración para aumentar sus comisiones.

Consideramos —dijo— que hubiera sido fácil solucionar este conflicto porque no pedíamos ningún privilegio, sino un simple y pequeño anticipo, precisamente para poder contentar a la parte social.

Ayer se reunió la «Comisión de los seis»

UCD analiza su situación interna

MADRID (Efe).— La denominada «Comisión de Integración» de UCD ha mantenido a mediodía de ayer una reunión en un local próximo a la sede central del partido.

A la reunión asistieron los miembros de dicha comisión: Agustín Rodríguez Sahagún, Rodolfo Martín Villa, Francisco Fernández Ordóñez, Oscar Alzaga, Ignacio Camuñas y Rafael Arias Salgado, representantes de las distintas corrientes existentes en UCD.

En ella se trató la situación interna del partido y las perspectivas parlamentarias para el próximo período de sesiones.

Este encuentro es continuación del mantenido en la noche del día 19, tras la celebración del comité ejecutivo, y en el que se acordó constituir la «comisión de integra-

ción», con el fin de llegar a fijar las bases de un acuerdo en los principales temas en los que se mantienen discrepancias.

Sobre estas reuniones los dirigentes del partido centrista mantienen absoluta reserva, tanto sobre la celebración como el contenido de las mismas. En medios centristas se considera que en los próximos días habrá nuevos encuentros de la «comisión de integración».

Comité de disciplina

El comité nacional de disciplina de UCD permaneció reunido ayer tarde por espacio de seis horas, bajo la presidencia de Emilio Pujalte.

En la reunión, que se celebró en la sede nacional del partido, se

estudiaron los cuarenta casos disciplinarios abiertos desde la aplicación de la amnistía interna, acordada en el congreso de Palma de Mallorca.

«UCD tiene que ser fuerte y coherente»

BOGOTA (Efe).— El Partido Socialista Obrero Español (PSOE) tiene gran interés en que Unión de Centro Democrático (UCD) sea un partido «fuerte y coherente», declaró ayer a Efe el alcalde de Madrid, Enrique Tierno Galván.

El alcalde socialista añadió que su partido desea que UCD gobierne hasta las elecciones generales de 1983, convencido de que entonces el electorado se inclinará por el socialismo.

Altos cargos de Herri Batasuna sólo declararán en euskera

Noventa etarras en huelga de hambre

PUERTO DE SANTA MARIA (Cádiz). (Efe).—Noventa miembros de ETA que se encuentran recluidos en la prisión provincial del Puerto de Santa María han iniciado ayer una huelga de hambre con carácter indefinido.

Otros catorce etarras recluidos en este mismo penal no han secundado la actitud de sus compañeros por padecer algunos trastornos gástricos, pero han anunciado su propósito de autolesionarse si la huelga de hambre no logra sus propósitos.

Al parecer, la única reivindicación que ha motivado esta huelga ha sido la de ser trasladados de la prisión portuense.

Al mediodía, los noventa etarras huelguistas acudieron al comedor a la hora del almuerzo, pero en la misma puerta se reafirmaron en su propósito de iniciar la huelga, por lo que no llegaron a entrar siquiera en esta dependencia.

Los cargos electos de Herri Batasuna no declararon ayer en Madrid sobre su postura en la Casa de Juntas de Guernica con motivo de la visita del Rey don Juan Carlos, según afirma

un comunicado del gabinete de prensa de la citada coalición.

Dicho comunicado, facilitado a los medios de información en euskera, por decisión política, dice lo siguiente:

«1.—El senador por Herri Batasuna en el parlamento español y los parlamentarios por esta coalición en el parlamento vasco han decidido en esta ocasión no acudir a Madrid a prestar declaración. Y así se cumplió.

2.—Los que se han presentado a esta convocatoria tal como se decidió con anterioridad, han manifestado que sólo declararían en euskera por tratarse de su lengua nacional. El juez en este caso ha hecho saber que no tiene departamento de traducción de euskera, aunque sí de francés, alemán e inglés.

En este orden de cosas, los cuatro cargos que han acudido se han negado a declarar y se han mantenido con la boca cerrada».

Declaran cuatro miembros

MADRID (Efe).—A las diez y

media de la mañana han comparecido ante la audiencia nacional cuatro de los militantes de Herri Batasuna relacionados con los incidentes de la Casa de Juntas de Guernica. Los cuatro prestaron declaración ante el magistrado-juez número cuatro, durante un cuarto de hora cada uno de ellos.

Se trata de Luis Núñez, sociólogo y diputado foral de Guipúzcoa, Xavier Amuriza, juntero de Vizcaya, Imanol Otegui, abogado y juntero de Guipúzcoa, y Txomin Ziluaga, diputado provincial de Vizcaya. Al salir, se negaron a hacer manifestación alguna a los informadores, a quienes remitieron a un número de teléfono de Herri Batasuna en Bilbao.

No han comparecido hoy Miguel Castells Arteché, Francisco Letamendía ni Perico Salabarría.

Para el próximo día 31 y el 2 de septiembre están citados ante la audiencia nacional otros miembros de Herri Batasuna relacionados con el mismo asunto.

Tiempo muerto

Otro pastel

La «conspiración» que, hoy, UCD alberga en su vientre —con Calvo Sotelo dorándose al sol olímpico del Egeo— está capitaneada por seis hombres, por delegación de los «doce grandes», y pretende, según las versiones al uso, salvar al partido del «bochornoso espectáculo de la reyerta intestina en las discusiones parlamentarias de septiembre». Dicho sin comillas: pactar los temas más polémicos, unificar los criterios y espantar la amenaza de la indisciplina de voto o de los «desplantes» familiares. En pura alquimia política, los seis salvadores representan a escala el reparto de fuerzas del partido: Fernández Ordóñez, socialdemócrata —otrora enemigo acérrimo del suarismo— se alinea con Rodríguez Sahagún y Rafael Arias, albaceas del duque, y antaño, próximos también a Martín Villa, que, ahora, en la nueva orografía de las corrientes, está junto a Camuñas y Alzaga, los dos abanderados más fogosos, en Palma, de la llamada «facción crítica». Así que la conclusión primaria de este nuevo cuadro de «representación» centrista es clara como la luz: la fuerza de Calvo Sotelo, en el partido, está encarnada por las huestes martinillistas. Más: la lucha, hoy, está planteada entre Calvo Sotelo y Suárez. Más: los «críticos», hace tres meses, estaban contra el poder. Hoy están a su lado. El poder ha cambiado de signo. Más: los socialdemócratas han firmado la paz con los suaristas y, probablemente, forman el bloque más «potencialmente explosivo» del partido. En el último Comité Ejecutivo no pasó inadvertida la compenetración de Abril, Suárez, Gamir, González Seara y Fernández Ordóñez.

Así que hay que reciclar todos los circuitos. El viejo reparto del pastel ucedeo ya no sirve. Los hombres siguen, pero las alianzas han cambiado. Estos días, «los seis» están «conspirando» —acepción literal y no peyorativa—, mientras Calvo Sotelo se pasea en barca. Corolario: con Suárez se conspiraba mejor.

Luis Herrero

Calvo Sotelo, Genscher y Thorn en crucero por el Egeo

ATENAS (Efe).— El presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, y el ministro alemán de Exteriores, Hans Dietrich Genscher, acompañan al presidente de la Comunidad Económica Europea, Gaston Thorn, en un crucero por las islas del Egeo.

El viaje tiene un carácter totalmente privado, pese a lo cual es muy probable que el próximo fin de semana, a su regreso a Atenas, Calvo Sotelo se entreviste con su colega griego, Georgios Rallis, y con el ministro griego de Exteriores, Constantino Mitsotakis.

La entrada de España en la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) y en la Comunidad Económica Europea (CEE), serían los temas centrales de las conversaciones de Calvo Sotelo y Rallis.

Pero, respetando el carácter privado de esta visita, no ha habido comentarios adicionales a la amplia información ofrecida sobre la llegada de los tres políticos europeos.

El PSOE acusa al Gobierno

Gibraltar, ya es una base de la OTAN

MADRID (Efe).— Una nota facilitada por la oficina federal de prensa del PSOE señala que «la pretensión del Gobierno de negociar con Gran Bretaña la utilización de Gibraltar como base de la OTAN supone un nuevo enmascaramiento del debate sobre nuestro ingreso en dicha organización».

La misma nota añade que «la base de Gibraltar es ya una base de utilización de la OTAN, por tanto no significa ninguna contraPartida por parte británica como compensación a nuestro ingreso en la OTAN».

«Difícilmente —según el comunicado— podemos entender que nuestras Fuerzas Armadas puedan participar en operaciones militares en la base de Gibraltar, bajo bandera inglesa».

«En nuestra opinión —concluye la nota del Partido Socialista—, el fracaso del gobierno español en el tema de Gibraltar así como en las negociaciones para el ingreso en la CEE suponen sólidas razones para congelar el proceso de integración en la OTAN».

Concluye la negociación plenaria hispano-norteamericana

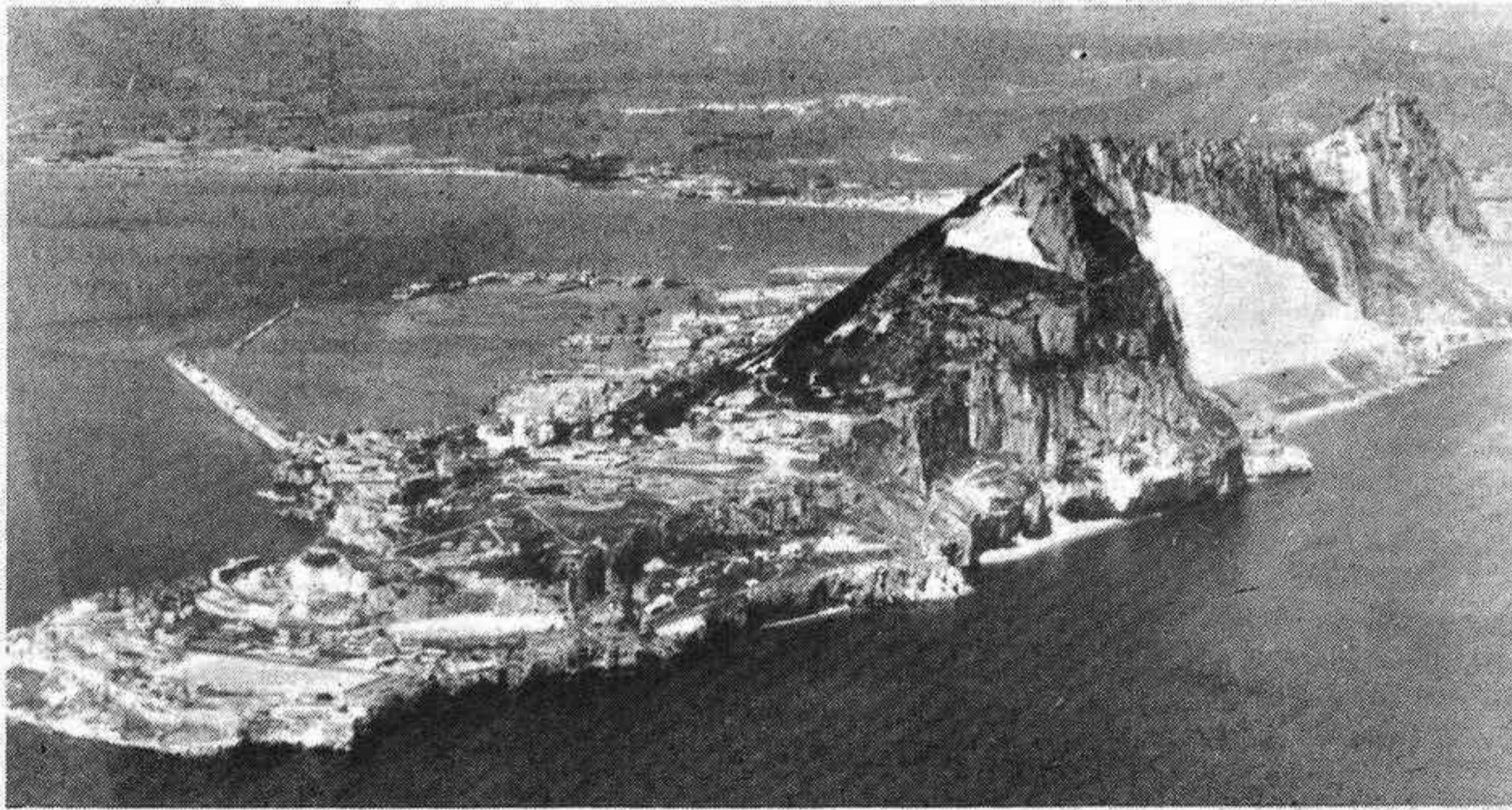
MADRID (Efe).— Pasadas las 13 horas de ayer terminó la primera sesión plenaria de la quinta ronda de negociaciones para la renovación del tratado de amistad y cooperación hispano-norteamericano de 1976, sin que hayan sido revelados detalles sobre el encuentro.

La reunión plenaria de ayer de las delegaciones negociadoras —presididas por el secretario de estado español para Asuntos Exteriores, Carlos Robles Piquer, y el embajador de Estados Unidos en Madrid, Terence A. Todman, respectivamente— se ha celebrado en la sede madrileña del consejo hispano-norteamericano, máximo organismo común previsto en el tratado de 1976.

MADRID (Crónica de Carlos E. Rodríguez, especial para «Mediterráneo»).

Crónica política

A vueltas con la verja



secuencias han tenido, sobre todo, para el pueblo español.

USA-España

Y dentro de esta nueva ofensiva de nuestra diplomacia, que viene marcada inexcusablemente por la más que decidida posición del Gobierno de Calvo Sotelo de impulsar la integración atlántica que ya podemos adelantar que no va a ser refrendada por referéndum), tampoco se puede olvidar las relaciones entre España y Estados Unidos, que tuvieron el lunes en Madrid el inicio de una nueva ronda de negociaciones para dar paso a un nuevo tratado de amistad y cooperación, que sustituye al

vigente, que como se sabe, expira el próximo mes.

Evidentemente, hay aspectos claves que merecen ser analizados, aunque sea con la premura del tiempo y del espacio tipográfico: estos aspectos no son otros que los que hacen referencia a la más que probable condicionante que la entrada de España en la Organización Atlántica puede tener para favorecer unos acuerdos bilaterales con USA, que conlleven necesariamente, la fortificación de las relaciones entre ambos países, otorgando una importancia decisiva a la cuestión militar.

Pero una cuestión militar que, no apunta, ni mucho menos, a mayores instalaciones americanas

en España y que, por supuesto, deja fuera de toda duda, la posibilidad de almacenamiento nuclear «yanqui» en nuestro país. Tal y como ya ha dejado bien claro Calvo Sotelo en sus afirmaciones, lo que, se observa en medios políticos, puede contrarrestar el furor norteamericano por la potencia de un acuerdo renovador con respecto al que expira brevemente.

Es por todo ello, por lo que los observadores apuntan la posibilidad de que el nuevo tratado pueda ser negociado, con base más seria que la actual ronda de negociaciones, una vez que España formalice su ingreso en la OTAN. Lo que es sin duda alguna, una posibilidad ciertamente lista, defendida, al

menos, por los Estados Unidos, y que, posiblemente, obtenga, también el respaldo de la delegación española, si, como es de preveer, las dificultades no encuentran prontas soluciones.

Esta opinión que insisto cobró el lunes inusitados campos de probabilidad, no supedita, en cambio, el propio desarrollo de las negociaciones, sino que, más bien, abren una mayor puerta a la posibilidad de entendimiento, por cuanto España y USA, si la integración atlántica se convierte en realidad, van a tener, a partir de ahora, caminos más convergentes que los de la actualidad.

Duras críticas socialistas

No han pasado cuarenta y ocho horas desde que apuntamos la enorme responsabilidad, llena de dificultades, con que se iba a encontrar el nuevo secretario de estado para el Consumo, cuando los socialistas han lanzado unos dardos venenosos contra la política sanitaria del Gobierno y contra la actuación oficial, en el desgraciado tema del aceite de colza desnaturalizado. Se acusa, desde las filas del PSOE, de ocultar las cifras reales de fallecidos por el síndrome tóxico, por cuanto según datos constatados por los socialistas con los de la Dirección General de la Salud Pública. Los fallecimientos ascienden a 108, ocho más de los que ha facilitado la información del ministerio de Sanidad.

La descalificación socialista hacia el Gobierno no tendría más que un valor testimonial si no fuera por el enorme esfuerzo que, desde sectores de la Administración se está haciendo para sacar adelante el libro blanco de la enfermedad.

Observatorio

El poder y la Iglesia

Liberado de sus altas responsabilidades de presidente de la conferencia episcopal, el cardenal Tarancón continúa diciendo cosas que agradan a unos y tientan a otros a subirse por las paredes. Monseñor el arzobispo de Madrid-Alcalá es así, y yo, particularmente, le alabo el gusto, pues casi la aplastante mayoría de sus afirmaciones están dictadas por la mayor historia y el buen sentido. Ahora acaba de hacer hincapié en la independencia de la Iglesia respecto del poder civil y, desde su rincón veraniego de Castellón, afirma que «si el PSOE llegara al poder no pasaría nada en la Iglesia». Y para redondear ha añadido: «yo diría que con gobiernos menos católicos la Iglesia vive mejor».

Se ha referido el cardenal a la estrecha vinculación entre la Iglesia y el poder en el régimen anterior. Su razonamiento al respecto —piénsese en que está enjuiciando un período que conllevó una guerra civil de tres años y una matanza de casi 15.000 obispos, sacerdotes y religiosos— es el siguiente: «Por la tradición de siglos, aquello parecía lógico y natural. Yo creo que cuando los obispos publicaron su carta colectiva en favor del alzamiento militar, no tuvieron más remedio que hacerlo, y no por presiones de las autoridades, sino por presión del pueblo». Y más adelante explica: «Sinceramente, debe decirse que la Iglesia falló porque, debiendo ser instrumento de reconciliación del pueblo, siempre apareció unida con el poder». Inobjetable.

También ha tocado el cardenal un punto incandescente, cual es el apelativo de cristiano que para sí pretendieron algunos grupos políticos. Tarancón se opuso y el intento, por fortuna, murió en flor. Lo cual no quiere decir que, a pesar contrario, algunos virtuosos curas, pastores de cunta luz, en el mejor de los casos, se hayan privado de llevar el mítin a la homilía, en obsequio de partidos oficialmente agnósticos e incluso contrarios a la religión. Pero, obviamente de todo tiene que haber en la viña del Señor. Y, para concluir este cordial repaso a las palabras del príncipe de la Iglesia, mi respetuosa discrepancia de una afirmación de monseñor, es la siguiente: esti-

mo faltos de rigor los conceptos del cardenal en cuanto a la coloración política de la Iglesia, al decir que ésta «era, después del Concilio y en los últimos años del régimen anterior, de izquierdas. A mi —arguye el prelado— me llamaron comunista».

Es cierto que algunos bárbaros motejaron de comunista, Tarancón y otras lindezas por el estilo a monseñor Tarancón y que estos mismos sujetos postularan, en su necio delirio, que la Iglesia se había vuelta roja. Pero, sin duda, la Iglesia no era entonces, ni lo es ahora, ni lo será mañana, d.m. de izquierdas, aunque debamos rogar al Altísimo para que tampoco sea de derechas.

Lo que ocurrió en el período a que el señor arzobispo se refiere es que la Iglesia, oficialmente, se hizo lo que hasta aquel momento jamás había sido: no franquista. Y los elementos más duros e involutivos del franquismo lo interpretaron como una declaración de antifranquismo militante y, sin pensarlos dos veces, empezaron a hablar de curas rojos y obispos comunistas. Para este tipo de franquistas «enrage», eran siniestros y perversos miembros de la rojería todos cuantos no comulgaban con el franquismo. Y así se explica que al bondadoso y medular derechista de toda la vida, fundador de la ceda y líder de la oposición al gobierno del Frente Popular de 1936, don José María Gil Robles, se le llamará rojo con todas las letras. Era el disparate de los disparates tildar de rojo a un hombre tan de derechas que quizás se había convertido en un fin de raza política, pues como en las elecciones legislativas de los setenta se vio no encontró votos suficientes para salir diputado él ni nadie de su partido.

Por lo demás, las declaraciones del cardenal Tarancón me han parecido aceptables y refrescantes. Monseñor es un tipo humano que calza muchos puntos y el hecho de que el buen pueblo se haya apartado de su vieja querencia de recoger curas y quemar iglesias y conventos, me parece una obra maestra del señor arzobispo, mi pastor, cuya amatista beso filial y conmovidamente.

Cristóbal Páez

Editorial

Fomento del empleo

El objetivo de creación de puestos de trabajo no es nuevo. Recientemente el acuerdo nacional sobre el empleo se replantea esta necesidad que se arrastra desde hace casi un lustro de manera angustiosa. La necesaria lucha contra la inflación ha provocado, de forma automática, un creciente incremento del índice de paro. La cifra de un millón setecientos mil desempleados ha hecho pensar que el empleo es hoy la preocupación fundamental, dada su trascendencia humana y sus eventuales repercusiones negativas de índole política y social.

De todos modos, la singularidad del proceso de «estafación» permite no plantear el problema en términos dilemáticos: no se trata ya de elegir entre inflación con pleno empleo o estabilidad con paro. El nuevo cáncer de la economía es que paro e inflación se presentan simultáneamente y ello obliga a ensayar nuevas terapéuticas o, por lo menos, en medidas imaginativas que traten de aumentar el nivel de empleo sin provocar un incremento de la tasa de inflación.

La reciente medida de rebajar la edad de jubilación a los sesenta y cuatro años ha de insertarse en esas medidas que es necesario ensayar. Sin duda alguna, anticipar la jubilación tendrá el efecto beneficioso inmediato de paliar el desempleo allí donde es más intenso: en el sector juvenil. Y, por otra parte, difícilmente podrá calificarse a la jubilación como a una situación de paro encubierto.

La jubilación anticipada no es la única medida adoptada. También se ha acordado desincentivar progresivamente las horas extraordinarias, de modo que se vayan sustituyendo por nuevos puestos de trabajo. Estas decisiones, a su vez, complementan a otras que han demostrado su eficacia, como la de fomento del empleo juvenil, mediante rebajas en las cotizaciones de la seguridad social...

Parece que, al fin, se comprende también por la sociedad y por la propia administración que de lo que se trata no es de articular un programa de lucha contra el paro, sino de practicar una política integral de empleo —enunciada así, de forma positiva como vienen propugnando, desde hace algunos años los más destacados especialistas de los países desarrollados.

El Sahara, en la cumbre de Nairobi

El Polisario exige la retirada de fuerzas marroquíes

NAIROBI (Efe).—«Estoy dispuesto a celebrar el referéndum en el Sahara Occidental en el momento que la organización africana decida» dijo hoy el Rey de Marruecos Hassan II ante el comité de aplicación de la OUA en una intervención que apenas duró unos minutos.

El Rey, estuvo reunido con los miembros del comité tan sólo durante los minutos de su breve exposición no entregando ningún documento a la mesa.

En la ceremonia de apertura de la conferencia, ayer, algunas fuentes de Nairobi predecían que Hassan II presentaría a los miembros del comité un informe expresando las razones marroquíes para afirmar sus derechos sobre el Sahara. En su breve discurso de hoy el Rey Hassan no hizo mención al mismo.

La frase más significativa de las breves palabras de Hassan fueron las siguientes: «Cuando la OUA esté dispuesta, Marruecos lo estará también para organizar un referéndum que sea honesto y sin equívocos. Marruecos desearía tener a su lado a los hermanos africanos para vigilar la operación y desarrollo del referéndum».

La OUA y Marruecos

Ha concluido hoy la primera ronda de intervenciones —en las que han participado Marruecos, Mauritania, Argelia y el Polisario— ante el comité de aplicación de medidas para la celebración de un referéndum en el Sahara Occidental.

El Rey Hassan de Marruecos, vestido con la chilaba blanca que simboliza la voluntad de paz, hizo dos afirmaciones.

La primera, que Marruecos está dispuesto a organizar el referéndum cuando la OUA lo esté a su vez. La segunda, que desea tener en ese momento a su lado a los hermanos africanos para garantizar y controlar la celebración de un referéndum pacífico, honesto y sin equívocos, desde el principio hasta el final de la operación.

Si la OUA comienza a reclamar de Marruecos exigencias inaceptables para este país, por ejemplo la retirada de las fuerzas marroquíes y de la administración, en ese caso no habrá referéndum y la guerra continuará durante el tiempo que resistan los combatientes, ha venido a decir Hassan.

Conferencia Cuatripartita

Por su parte, el jefe del Estado mauritano, Mahamed Juna Uld Haidallah, en una exposición de unos diez minutos de duración, ha recomendado la celebración de una conferencia cuatripartita entre Argelia, Marruecos, Mauritania y el Polisario para preparar el referéndum, siguiendo la línea de una antigua propuesta mauritana.

Según los observadores de la conferencia, la propuesta mauritana no tiene la menor posibilidad de ser aceptada por Marruecos.

Con cierto asombro entre los medios bien informados de la OUA, el Frente Polisario ha sido

convocado antes que Argelia, que es país miembro de la organización, y su delegación ha estado presidida por el secretario general, Mahamed Abdelaziz, a quien ha acompañado el Ministro de Asuntos Exteriores de la Rasd.

La exposición del Polisario que ha sido la más larga de todas —treinta minutos— y ha estado destinada a reclamar la partida de las fuerzas marroquíes estacionadas en el territorio y de la administración, proponiendo que una administración interina se haga cargo del Sahara Occidental, desde el comienzo del proceso del referéndum.

Arbitrar

Esta condición es considerada indispensable por el Polisario para celebrar una consulta electoral en condiciones de imparcialidad.

El presidente de la República Argelina, Chadli Benyedid, ha sido el último y su exposición ha durado alrededor de un cuarto de hora.

Sus palabras han sido idénticas a las que con anterioridad había expuesto el secretario general del Polisario, considerando como condición previa indispensable a la celebración del referéndum la retirada de las fuerzas y de la administración marroquíes del territorio y la sustitución de ambas por una fuerza internacional reclutada por la ONU y por la OUA.

El comité de aplicación deberá ahora tomar sus propias responsabilidades, arbitrando posturas que en principio aparecen como irreconciliables.

Cuatro embajadas europeas tomadas por iraníes

Los ocupantes denuncian las ejecuciones llevadas a cabo por Jomeini

BRUSELAS (Efe).— La rápida intervención de la policía evitó mayores disturbios en la breve ocupación de las embajadas de Irán en Holanda y Bélgica.

En ambos casos se trataba de pequeños grupos que obedecían un plan preparado para llamar la atención del público sobre la situación de los adversarios políticos al actual régimen del ayatolá Jomeini.

Los ocupantes de la embajada de Bruselas, quince estudiantes que quedaron detenidos, anunciaron que continuarán las ocupacio-

nes de embajadas en todo el mundo.

Los otros ocupantes en La Haya, habían llegado de Alemania Federal enviados con planes precisos por los organismos de exiliados iraníes en Europa.

Después de la toma de rehenes en la embajada de Irán en Suecia, que terminó felizmente, los gobiernos europeos tomaron medidas de precaución contra posibles repeticiones de estos hechos.

Esto explica la prontitud de su acción de hoy al expulsar a los ocupantes en las dos sedes, que no

llevaban armas y no causaron incidentes.

Unicamente se registró un momento de tensión en La Haya, cuando el grupo del movimiento «Paykar», marxista leninista, se dedicó a romper el mobiliario y a pintar las paredes como protesta contra Jomeini y para pedir la libertad de los «políticos y trabajadores presos».

Los estudiantes que ocuparon la embajada en Bruselas salieron gritando: «abajo el régimen fascista y sanguinario de Jomeini», a quien calificaron de «asesino».

Reunión Sadat - Begin

La autonomía palestina, tema clave

ALEJANDRIA (Efe).—El presidente egipcio, Anwar el Sadat, y el primer ministro israelí, Menahem Begin, celebraron ayer en Alejandría la primera de sus reuniones anunciadas, que ha durado sesenta minutos.

La reunión, que ha tenido como escenario el palacio de Mamura, sede oficial de Sadat en Alejandría, ha finalizado ya de noche, y ninguno de los dos dirigentes ha hecho la menor declaración.

Pero, según todos los indicios, la autonomía palestina y una nueva manera de llevar las conversa-

ciones en torno a ella ha sido el tema principal de conversación.

En su reunión de ayer y en la de hoy el presidente egipcio intentará convencer a Begin de la necesidad de que Israel reconozca a la Organización de Liberación de Palestina (OLP) como primer paso para un feliz desenlace en torno a la autonomía de los palestinos de Cisjordania y Gaza.

Descontento

El ministro israelí de Relaciones Exteriores, Issac Shamir, declaró ayer que los problemas de fondo

que dividen a Israel y Egipto comenzarán a ser debatidos después de la visita de Menahem Begin a los EE.UU.

Shamir es uno de los tres ministros que hoy acompañan al primer ministro Begin a Alejandría para la undécima reunión cumbre con el presidente de Egipto, Anwar el Sadat.

Begin mantendrá conversaciones con el presidente Ronald Reagan del 7 al 9 de septiembre próximos, y Sadat le informará en Alejandría de las que ha mantenido en Washington.

Sudáfrica invade Angola

LISBOA (Efe).—La operación militar desencadenada hoy por tropas surafricanas contra Angola podría ser el primer paso para la ocupación parcial de este país, admiten observadores portugueses ligados a la ex colonia lusa.

En la ofensiva surafricana, que según las autoridades angoleñas penetró esta mañana cerca de 150 kilómetros en el Sur de Angola, estarían empeñados 45.000 hombres, apoyados por medios aéreos y equipo pesado.

Los observadores portugueses consultados hoy por Efe señalan que las características del ataque difieren sustancialmente de una mera operación de rutina como las que, desde 1975, han sido realizadas por las tropas de pretoria contra bases de guerrilleros de Namibia.

El Ministerio de Defensa de Angola afirma que en la invasión surafricana se utilizan dos columnas, una de ellas con 32 tanques y otros 82 vehículos.

En la versión oficial angoleña, los 45.000 soldados de Pretoria concentrados a lo largo de la inmensa línea recta que constituye la frontera de Namibia con Angola, tienen probablemente la función de ocupar las posiciones conquistadas por las columnas de blindados, en el Sur del país, en una área de cerca de 500.000 kilómetros cuadrados.

Los observadores lusos dan crédito a la alarma del Gobier-

no de Luanda sobre la posibilidad de que la operación antecedida a la ocupación del Sur de Angola.

En efecto, apuntan, la ocupación del semidesértico Sur de la antigua colonia portuguesa permitiría aislar completamente Namibia de Angola, en donde se encuentran instaladas las principales bases de guerrilleros que actúan en el sudoeste africano.

Además dicen, facilitarían que el proceso de independencia de este rico territorio se haga de acuerdo con las pretensiones de África del Sur, que contradicen las propuestas aprobadas por Naciones Unidas.

La ONU, con el apoyo de Luanda, patrocina la creación de una zona desmilitarizada entre Angola y Namibia y el control del proceso de independencia de Namibia.

El Gobierno de pretoria quiere fiscalizar ese proceso y se niega a reconocer el movimiento de liberación izquierdista «Swapo», que para la ONU es representativo del pueblo namibiano.

Para el Gobierno prosoviético de Angola existe también el riesgo de que la ocupación facilite aún más los movimientos del grupo guerrillero Unión para la Independencia total de Angola «Unita», de Jonas Savimbi, que lucha contra la presencia de militares rusos y cubanos.

HOLANDA

Dimisión del Primer Ministro

La dimisión del primer ministro en funciones, Andreas Van Agt, de la jefatura democristiana y de la negociación política, ha abierto hoy la puerta a una solución a la crisis de gobierno holandés.

El sucesor del jefe de gobierno desde 1978, Ruud Lubbers, aparece como vencedor virtual en la lucha interna del partido democristiano por decidir su futuro.

Van Agt anunció su retirada por no haber conseguido la unanimidad contra el proyecto de coalición con socialistas y neo liberales de democracia-66.

Votaron con Van Agt 35 diputados y en contra doce, pero, de los primeros, quince lo hicieron sólo para no contrariar a su jefe de partido.

Por la magia de las cifras, el centroizquierda puede reunir ahora la necesaria mayoría parlamentaria, al sumar los votos socialistas 44, los de los disidentes democristianos, 28 y los 17 de D-66.

Pinto Balsemao formará nuevo gabinete

LISBOA (Efe).— El presidente de la República, general Antonio Ramalho Eanes, encargó ayer oficialmente a Francisco Pinto Balsemao que forme el nuevo gabinete portugués.

Este será el decimocuarto gobierno desde la revolución de abril de 1974 que dió origen al actual sistema parlamentario portugués, el octavo después de la entrada en vigor de la Constitución de 1976, el tercero de la coalición de centro derecha «Alianza democrática», y el segundo encabezado por Pinto Balsemao.

Reagan venderá aviones a Arabia

WASHINGTON (Efe).—Con la venta de los aviones «Awacs» a Arabia Saudita, la Administración Reagan pretende matar tres pájaros de un tiro: frenar la penetración soviética en Medio Oriente, reforzar su Alianza político-económica con Riad y hacer avanzar el proceso de paz en la región.

El principal peligro en Oriente Medio es el expansionismo de la Unión Soviética y no el enfrentamiento entre árabes y judíos, de acuerdo con la teoría del secretario de Estado Alexander Haig y el presidente Ronald Reagan.

Para frenar la penetración de Moscú, los Estados Unidos tienen que armar adecuadamente a todos sus amigos y aliados de la zona (Egipto, Arabia Saudita, Pakistán), y no únicamente a su tradicional socio, Israel, dice la filosofía política de la actual administración norteamericana.

El anuncio más pequeño en una sección muy eficaz.

ANUNCIOS CLASIFICADOS de Mediterráneo

CADA PALABRA: 15'- Ptas. Mínimo 10 palabras

ALQUILERES

EMPRESA solvente alquilaría almacén 750 m2 aproximadamente. Llamar telef. 21 34 00-21 37 77 de 8 a 15 días hábiles, Sr. Sanmartín.

NECESITO en alquiler chalet cerca de Castellón de septiembre a junio. Tel. 224923

SE ALQUILA entresuelo 50 m2 junto Puerta del Sol. 21 91 17.

COVENSA ofrece pisos con y sin muebles. Teléfono 21 91 17.

VENDO o alquilo tres Pisos para septiembre amueblados en Zucaina (Castellón) Teléfono 3732023 Valencia

SE ALQUILA piso amueblado en Avda. Burriana. Razón Tfno. 222984.

ALQUILO local comercial 65 m2 en av. Casalduch 80, fácil aparcamiento. Teléfono 223965 de 10-12

AUTOMOVILES

NUEVO punto de venta de vehículos de ocasión «Eurocasión» en calle Herrero, 19. Castellón.

VENDO Furgón Ebro Capitone seminuevo, buen precio, verlo de 10 a 12 y de 6 a 7 en C/. Maestro Canós, 6 bajo.

VENDO Peugeot 404. Teléfono: 23 41 89.

BRICOLAGE

CORTAMOS maderas a medida, hacemos muebles encargo. Bernilux. Sagasta, 25

HAGALO Vd. mismo! Bricolage Font. Plaza del Real, 15. Castellón.

COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar Visados por la Oficina de Empleo del INEM y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

SE NECESITA empleada de hogar todo estar, con experiencia llevar casa y cocina, sueldo 25.000. Tels. 30 11 48 ó 20 12 18.

STOP. Distribución en exclusiva para su provincia. Inversión de 600.000 a 1.250.000 pesetas. 91/4017628-4354586. Apartado Correos 51.018, Madrid.

EMPRESA de Castellón solicita. Dos vendedores para capital y provincia. Actividad, refrigeración y maquinaria hostelería. Imprescindible: profesionales del ramo. Garantizamos reserva absoluta. Condiciones a convenir, sueldo S.S.A.C.E. comisiones. Interesados personarse C/. Cardenal Costa, 21, bajos. Días laborales de 10 a 12. Ref. INEM 1201/0338.

PROMOFISA importante entidad nacional, abre delegación en Castellón calle Mayor, 53, entresuelo, y ofrece en su departamento comercial, varios puestos de trabajo a personal masculino con las siguientes características: 1.º Edad de 18 a 30 años. 2.º Estudios medios. 3.º Carácter cordial. 4.º Espíritu de lucha y superación. 5.º Responsabilidad en el trabajo. Ofrecemos: 1.º Ingresos iniciales mínimos de 50.000 pesetas durante los tres primeros meses y a partir de entonces una media superior a las 60.000 pesetas mensuales. 2.º Sistemas de seguridad según las leyes vigentes. 3.º Formación y adaptación al trabajo a cargo de la Entidad, sin importar trabajos anteriores. Nota: No es compatible con estudios ni otros trabajos. Los interesados presentarse en la dirección arriba indicada, de 9.30 a 1 y de 5 a 8 h.. Ref. INEM CS-0344.

SRA. 22 años hablando alemán perfecto y con experiencia en trato directo con clientes, busca trabajo. Llamar Tl. 23 56 69 por las mañanas.

EMPLEADA hogar, 35 a 40 años, para señora sola, dispuesta a viajar. Tel. 30 06 00, Hotel Orange, habitación 460 de 3 a 6,30.

SE OFRECE señora para cuidar niño, teléfono 20 13 26

SE NECESITAN colaboradores, dirigirse c/. Lagasca, Bar Levante de 10 a 2 y 5 a 6,30. Ref. INEM CS 350.

¡TRABAJO! requerimos personas de Castellón y Provincia que deseen integrarse en departamento comercial de firma de reconocido prestigio. Ofrecemos 750.000,- pesetas. Seguridad Social, comisiones e incentivos. Incorporación inmediata, servicio militar cumplido o exento. Formación a cargo de la empresa. Nota: No se trata de venta domiciliaria. No es imprescindible tenga experiencia en ventas. Interesados presentarse hoy miércoles y mañana jueves de 11 a 1,30 y de 4,30 a 7,30 en calle Herrero, 28 entresuelo. Preguntar por señor Navarro. Ref. INEM CS 0351.

COMPRAS

COMPRO oro, monedas, alhajas, papeletas Monte Piedad. Alvaro paga mejor que nadie. Diariamente. San Pascual, 64. Villarreal.

COMPRAMOS oro y joyas, mejoramos cualquier oferta, pago al contado, máxima discreción: Razón: Avda. Rey D. Jaime, 41, entresuelo. Tels.: 21 65 22 - 21 67 33. Castellón.

ENSEÑANZA

PUERICULTURA -Administrativo-Secretariado. Título Oficial Enseñanza gratuita. Abierta Matrícula. Requisitos: tener como mínimo 14 años. Información en Oficinas del Centro San Cristóbal, Tenerías, 30. Tel. 22 30 08. Castellón.

JARDIN de infancia Popeye, matrículas a partir 10 agosto. Tel. 231153.

ACADEMIA Almi. Idiomas preparación Escuela Oficial. Trinidad, 5. Tel. 22 49 31.

HUESPEDES

PARTICULAR desea huéspedes, Avd. Casalduch, 42-1º-2ª. Tel. 22 24 18.

MOTOCICLETAS

MONTESINOS concesionario de Ducati, Guzzi Lambretta, Honda, Yamaha, Ossa, Kawasaki, Warnell, Lem-Minarelli, Mecatecno vende. Garantiza, da servicio post-venta y facilidades. Plaza General Sanjurjo, 20.

¡CASCO! Nava, AGV, Kiwi, Shoei, Nolan, GPA, todos los modelos y colores. Carretera, trial y cross. Precios especiales. QUINTANA MOTOS. Ribelles Comín, 3. Teléf. 21 69 23

PARTICULAR a particular vendo Benelli 500- cuatro, equipada con maletas Clauser. Tel. 22 70 24.

DE PARTICULAR a particular vendo BMW R-65, muchos extras. Tel. 22 73 08. Llamar tardes 5 a 7.

PARTICULAR vendo moto BMW R-45, 6.000 Km. Razón 30 05 54.

VELOMOTORES, Benelli 49, desde 49.000. Fantic desde 71.460, SWM, 75.000 F.F. Facilidades pago. Quintana motos. Tel. 21 69 23.

LAVERDA 500, 357.500 F.F., 1000-3-C, 521.500 F.F., 1000-J, 484.500 F.F., 1.200-T, 489.500, 1200-TS: 521.500 F.F.. Amplias facilidades. Quintana motos. Ribelles Comín, 3, Tel. 21 69 23.

VENDO moto Bultaco Alpina 350 50.000,-, 32-10-26, 4 a 6 tarde.

ORTOPEDIAS

PIERNAS ortopédicas, collarnes cervicales, carros para inválidos, zapatos ortopédicos y hormas especiales a medida. Ortopedia D.E.A.O., Navarra, 84. Tel. 21 29 88.

TRASPASOS

OPORTUNIDAD: vendo equipado bar frankfurt frente Instituto Femenino Rafalafena. 3.500.000 pesetas, con facilidades a su comodidad. Razón: Tel. 22 36 95. Horas trabajo.

TRASPASO o vendo Bar Corredor Calle Figueroles. Tel. 21 33 15.

TRASPASO tienda Electricidad. Alcalde Tárrega, 2. Tel.: 23 33 72.

Si necesita una vivienda, puede que necesite a citosa.

Logo BOLSIN INMOBILIARIO DE CITOSA. Text: CONSULTE LAS PAGINAS DE NUESTRO BOLSIN INMOBILIARIO Y LE AYUDAREMOS A ENCONTRAR SU VIVIENDA. Logo citosa. Text: EMPRESA DE SERVICIOS INMOBILIARIOS. Gobernador, 55 Tel. 231700 Mayor, 48 Tel. 22 3200 Ernedio, 33 Tel. 222933 CASTELLON Ramon y Cajal, 13 Tel. 524211 VILLARREAL

VARIOS

PALLARDO Muebles Oficinas, estanterías madera y metálicas, máquinas oficina, mamparas. Tel. 22 28 95

OFRECEMOS oficinas en Madrid para promoción apartamentos Costa Levante apartado 46.175 Madrid.

VENTAS

COMPRE su piso (ya habitable) y páguelo como un alquiler. 14.778 Ptas. mensuales. Con una inicial de 175.000 Ptas. 4 dormitorios, 2 baños, cocina, galería, estar comedor. Plaza garaje. Información Edificio Goliat. Avda Circunvalación esquina Obispo Salinas.

VENTA directa: Apartamentos Playa Oropesa del Mar, 1.ª línea, piscina, tenis, etc. Facilidades pago. Tel. 31 03 38.

VENTA directa: Pisos Avda. Rey D. Jaime, facilidades de pago. Tel. 22 48 12.

VENTA directa: Apartamentos Benicasim, 1.ª línea playa, piscina, etc. Facilidades de pago. Tel. 30 02 90.

EN BURRIANA: vendo ático a estrenar facilidades, 18 años. Tel. 22 48 12.

¿LE INTERESA montar o ampliar su comercio? le ofrecemos el local ideal para ello, en zona exclusiva. Facilidades 8 años. Razón: Tel. 22 48 12.

PISOS Gran Vía, Figueroles y Lepanto próxima terminación, máximas facilidades. Gallén 21 08 26-22 34 06.

VENDO piso muy céntrico. Calle Trinidad. Precio interesante. Tel. 22 69 09.

VENTA directa: plazas garajes, centro Castellón. Facilidades pago. Tel. 22 48 12.

VENDO, villa a estrenar, Benicasim, facilidades 6 años. Tel. 30 02 90.

OCASION Playa Oropesa. Ventas apartamentos, bungalows, estudios, desde 1.350.000 Ptas. Alquileres: Modesto Beltrán, Tl. 31 02 18.

VENTA directa: pisos llaves mano, zona Dr. Clará, facilidades pago. Tel. 22 48 12.

VENDO piso a estrenar en Amadeo I, con plaza de garaje. Tel. 21 71 76.

VENDO piso a estrenar en C/. Herrero. Facilidades de pago. Tel.: 22 48 12.

ALCORMAR, parcelas preciosas vistas, agua, a 7 Km. CS. Facilidades 21 27 00.

VENTA directa: entresuelos comerciales (oficinas, consultas, despachos, etc.) centro ciudad, facilidades pago. Teléfono 22 48 12.

VENTA directa: pisos llaves mano, centro Castellón con plaza garaje, préstamo 8 años. Tel. 22 48 12.

VENDO bungalow a estrenar. Tel. 21 82 55.

VENDO local, peluquería señoras, caballeros, zona Polígono, facilidades pago. Tel. 22 48 12.

BUNGALOWS en Benicasim con jardines, cerca playa. 2.800.000. Facilidades pago. Cavisá. Tel.: 23 04 00.

PROXIMA construcción de Bungalow 1.ª línea playa. Informes en Navarra, 13.

NOMDEDEU vende villa en Benicasim, 3 habitaciones con piscina y jardín, buena situación. Precios económicos. Tel. 219500.

NOMDEDEU vende solar 1ª línea Playa de Castellón 2.000 m2. Tel. 21 95 00.

NOMDEDEU vende villas en Benicasim y apartamento de lujo 1ª línea. Tel. 21 95 00.

VENDO en Villarreal 1.º piso y Bar. Chaflán Calvario. Sta. Catalina. Razón: Tel.: 52 34 36.

ZONA residencial Santa Rita, Benicasim, entre pueblo y playa villas adosadas, 4 dormitorios, 2 baños, comedor estar, cocina, 2 terrazas, semisótano para garage 2 automóviles y 3 habitaciones más, 400 m.² jardín, Tel. 30 05 54.

OPORTUNIDAD vendemos: Parcelas 18 Km. Castellón con agua desde 100.000 Ptas. Tel. 21 55 81.

VENDEMOS: 45 hanegadas para transformar, y 101 hanegadas naranjos facilidades. Tel. 215581.

VENDO piso en Castellón, muy barato. Tl. 21 56 15.

SE VENDE mobiliario piso completo, todo en perfecto estado, Razón: Calle Segorbe, 6 Bar.

VENDO piso, 121 m.², Tel. 21 02 22. Mañanas; 21 12 84 Tardes. Antonio.

VENDO apartamento situación privilegiada, 2 habitaciones, amplísima terraza, baño, aseó. Condiciones pago convenir. Teléfono: 23 62 07.

VENDO solar de 5.500 m.², con 63 metros lineales de fachada, frente al mar en zona Castellón. Informa J. Gas, c/. Falcó, 2.

HAGASE SUSCRIPTOR DE Mediterráneo y lo recibirá cómodamente en su domicilio. Rellene este boletín y remítalo a: Avda. del Mar, 29. Nombre, Apellidos, Domicilio, Población, FORMA DE PAGO (+) CAPITAL (recibo a domicilio), PROVINCIA (contra reembolso), Fecha, Firma.

Sumario 23-F

Armada a Laína: «El Rey se ha equivocado»

Las nuevas revelaciones del Sumario del 23-F, facilitadas ayer a los medios informativos por la agencia «Europa Press» hablan de la declaración sumarial de Francisco Laína, Jefe de la Seguridad del Estado. Este es el resumen de lo sustantivo de su declaración.

Aquella tarde Francisco Laína estaba siguiendo la sesión de investidura a través de la Cadena Ser. Nada más oír el tiroteo impartido a los jefes de las Fuerzas del Orden Público para que le informen de la situación. Los órdenes son obedecidos con prontitud, y asimismo Laína recibe instrucciones de La Zarzuela para resolver la situación planteada y que se respete la Constitución. Su intento de mediación con Tejero fracasa porque este le comunica que sólo aceptará órdenes de Miláns del Bosch y de Armada. Los gobiernos civiles le comunican que la situación es normal en todas las provincias salvo en Valencia, donde los tanques están en la calle.

En las declaraciones sumariales Laína dice que el gobernador civil de Valencia le informó que estaba en su despacho el general Caruana, gobernador militar de la provincia, quien cumpliendo órdenes del capitán general le impedía desempeñar sus funciones. Como ya se sabe, el bando de Miláns del Bosch decía entre otras cosas que el capitán general asumía todos los poderes. Laína mantuvo una tensa conversación con Miláns del Bosch en la que le pidió que derogara el bando y mediara con Tejero para que depusiera su actitud. Miláns se negó a ambas cosas. Declara Laína que en conversación con el Rey y con Fernández del Campo le advierten que no se fie de Armada, que está desautorizado por el Rey y que cualquier iniciativa que adopte la toma bajo su exclusiva responsabilidad.

Hace referencia Laína a su entrevista con Armada. En ella el general le dice que el Rey se ha equivocado con su mensaje difundido a todo el país por la radio y la

televisión, y propone que la única solución es una junta militar presidida por él, Laína afirma que le increpó por esta propuesta y se negó en redondo a aceptar los planteamientos.

Suárez desmiente información

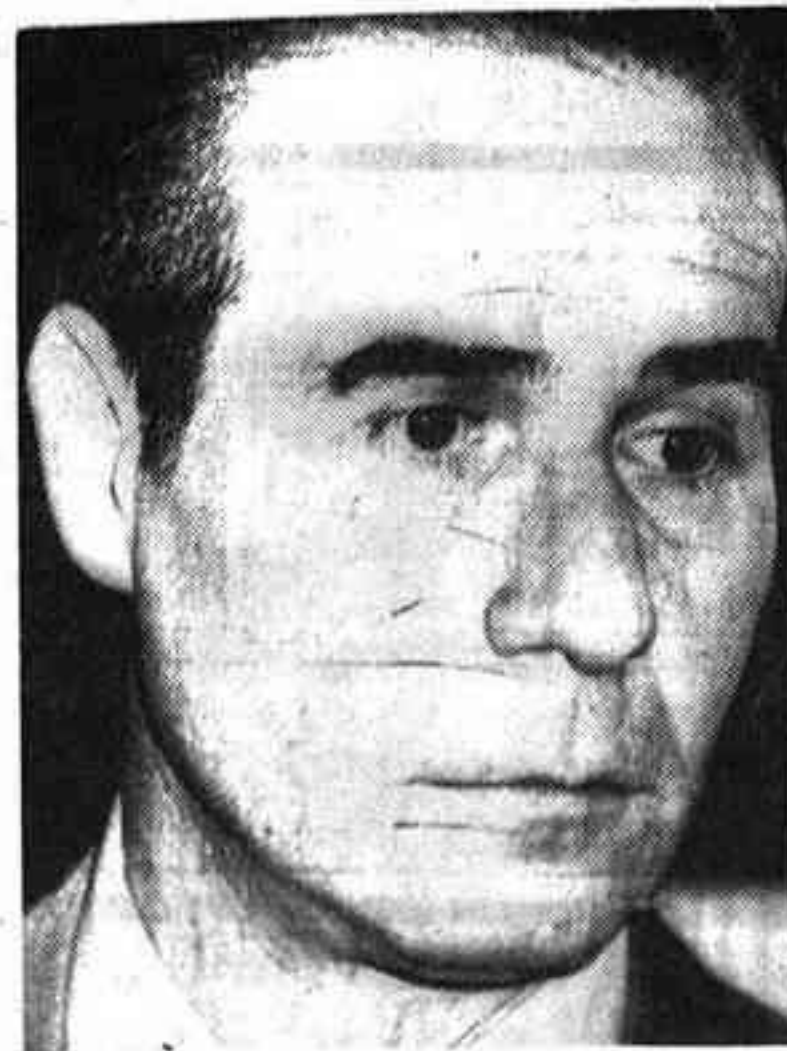
MADRID (Efe).— Es absolutamente falso que yo como presidente del Gobierno español recibiera información previa alguna sobre el golpe de estado del 23 de febrero, ha manifestado Adolfo Suárez a la agencia «Efe».

Por tanto, también es falso que el servicio de inteligencia americano advirtiera al gobierno español sobre dicho tema, continuó el expresidente.

Durante los últimos años —según el señor Suárez— han sido frecuentes las noticias o rumores sobre intentos de golpe de sectores ultraderechistas. Todos los rumores o noticias que se recibieron sobre este tema eran investigados por los servicios correspondientes a la vicepresidencia del Gobierno para asuntos de la Defensa, del Ministerio de Defensa y del Ministerio del Interior. De todas esas investigaciones se obtuvieron algunos datos que llevaron a desmantelar la llamada Operación Galaxia.

Periódico americano publica falsas declaraciones del Rey

Fuentes del Palacio de Marivent, residencia de sus majestades los Reyes, han manifestado —res-



pondiendo a preguntas formuladas por la agencia Efe— que S.M. el Rey no ha efectuado unas declaraciones en la forma que se recogen en un diario norteamericano, y que, sin duda, las afirmaciones de la correspondencia que en el artículo se hace referencia obedecen a una interpretación personal y poco matizada de una conversación off the record, mantenida con su majestad en Palma de Mallorca.

Es conocido que en distintas ocasiones y con anterioridad al 23-F circularon rumores, suposiciones y vagas informaciones sobre la posibilidad de un golpe de estado, pero, ni a través de servicios PoPios, ni de los de inteligencia de otro país en España, pudo Su Majestad tener conocimiento anticipado y concreto de que aquel se iba a producir en efecto, ni, en consecuencia, advertir de ello al Gobierno español, si bien siempre estuvo de acuerdo con el mismo en no descuidar las investigaciones sobre el tema y en practicar continuamente las averiguaciones necesarias para evitar cualquier posibilidad de acción subversiva que atentara contra el orden constitucional.

Madrugada 00.05

Bolivia busca un nuevo presidente

LA PAZ (Efe).—La probabilidad de introducir cambios en la jerarquía gobernante, está siendo estudiada por la junta de comandantes para encarar la crisis boliviana.

El canciller de la República, Mario Rolon, en declaraciones a la prensa, dijo que la junta de comandantes integrada por los tres máximos jefes castrenses, tiene ante sí un «abanico» de posibilidades para hallar una solución estable que garantice la paz interna y permita encarar los problemas nacionales con la perspectiva del retorno a la democracia.

El general Alberto Natusch, cabecilla del movimiento rebelde que obligó a principios de mes a renunciar, al general Luis García Meza a la jefatura de la junta de comandantes, firmó hoy una carta en la que declara que desea un «gobierno de concordia», para la salvación nacional.

Natusch, que se retiró a la vida privada después de reconocer la junta de comandantes, explicó en un documento que dio por finalizado el movimiento rebelde con el propósito de lograr una «solución mesurada».

Madrugada: 00.10

Familia intoxicada al intentar matar piojos

SANTO DOMINGO (Efe).—Siete personas de una familia se encuentran en grave estado de intoxicación, tras haber sido untada su cabeza por el padre —para matar los piojos— con un insecticida que es usado como garrapaticida en los animales.

Los intoxicados son la madre, cuatro menores y dos adolescentes, familia del agricultor Rafael Amable Contreras, quien, como única solución para eliminar la plaga de piojos sufrida por su familia, no pensó en otra cosa que en el producto que hoy les tiene al borde de la muerte.

Madrugada: 00.40

El Valencia ganó al Millonarios

VALENCIA (Efe).—El Valencia ha derrotado con facilidad al Millonarios, de Bogotá, por tres goles a uno, en el primer partido del undécimo «Trofeo Valencia Naranja», disputado anoche en el estadio «Luis Casanova».

VALENCIA.—Pereira, Aliaga, Cerveró, Tendillo, Botubot, Castellanos (Subirats), Saura, Solsona, Miguel (Gálvez), Arnessen y Pablo.

MILLONARIOS.—Navarro, Redondo, Camargo (Carlos González), Pinérez, Ancheta, Rodríguez (Morales), Valdomiro, Evangelista (Frannk), Moreno, Gólez Voglino y Moroz.

Dirigió el encuentro el colegiado andaluz Álvarez Marguenda.

1-0. Minuto 7.—Fintas de Pablo dentro del área, centra a Arnessen, éste cede a Saura, que tras amagar la pelota marca por bajo.

1-1. Minuto 31.—Córner sacado por Moreno, y Ancheta cabecea limpiamente a la red.

2-1. Minuto 50.—En un lateral del área Arnessen entrega el balón a Solsona, quien regatea a un defensa y al portero, y penetra en la portería con el balón.

3-1. Minuto 89.—Jugada de Botubot por la izquierda, centra a Pablo en el centro del área, quien ante la salida del portero envía por alto a la red.

Otros resultados

«Ciudad de Valladolid»: Valladolid, 0; Talabanya (Hungria), 1.
«Torneo de la Alhambra»: Almería, 2; Betis, 2 (Betis p.p.).
«Trofeo Ciudad del Cid»: Burgos, 1; Spórtig de Gijón, 2.
Trofeo «Costa Blanca»: Hércules, 0; Selección de Argentina, 2.
«Ciudad de Linares»: U. D. Las Palmas, 1; Volam (Hungria), 0.

El tiempo

Temperaturas altas

MADRID, (Especial para Efe por «Nimbus»). En las últimas veinticuatro horas ha habido alguna nubosidad en puntos del Cantábrico oriental, Cataluña y alto Ebro. En el resto de las regiones el tiempo ha sido predominantemente bueno y soleado, con temperaturas moderadamente altas en la mitad sur.

Avance de predicción para el miércoles y jueves: Neblinas en la costa cantábrica por la mañana, y nubosidad variable por la tarde en Levante, sureste y Costa del Sol. Las temperaturas seguirán con los mismos valores actuales.

Previsiones para mañana, por regiones:

Galicia y Cantábrico: Nieblas matinales en la costa y despejado el resto del día. Temperaturas moderadas.

Aragón: Neblinas al norte de la región y despejado en el resto de la zona. Temperaturas moderadamente altas.

Cataluña: Soleado por la mañana, con alguna nubosidad por la tarde. Temperaturas moderadamente altas.

Meseta Norte: Soleado, con temperaturas moderadamente altas.

Meseta Sur: Soleado, con temperaturas altas.

Levante, Sureste y Baleares: Intervalos nubosos por la tarde, con temperaturas altas.

Andalucía: Soleado en la mitad occidental y nubosidad variable en la mitad oriental. Temperaturas moderadamente altas.

Temperaturas extremas de hoy, en capitales de provincia: Mínima, 9 grados en Vitoria; máxima, 38 grados en Badajoz, Sevilla y Córdoba. Madrid: mínima, 15 grados; máxima, 32 grados.

A excepción de centristas y socialistas, los partidos catalanes coinciden

La política de concertación es negativa para Cataluña

BARCELONA (Efe).—Los partidos parlamentarios catalanes —excepción de centristas y socialistas— han valorado como negativa para Cataluña la política de concertación autonómica.

Esta declaración está incluida en un comunicado que los representantes de ERC, CDC, UCD, y PSUC, han facilitado tras una reunión mantenida ayer tarde. En la reunión —a la que no asistieron ni socialistas ni centristas— se analizó el tema de la concertación autonómica.

Anteriormente, en una rueda informativa, los representantes de los partidos no entraron a analizar la propuesta que les hizo llegar el secretario general de los socialistas catalanes, Joan Reventós y, en concreto, Maciá Alavedra, de Convergencia, señaló que los partidos asistentes a la reunión se reiteraban en su postura de realizar una

valoración conjunta de todos los grupos parlamentarios catalanes en torno a la política de concertación autonómica.

Por su parte, Rafael Ribó, del PSUC, indicó que la propuesta socialista se refería a la concertación pero dentro de un marco más amplio de los problemas que afectan a Cataluña, puntualizando que «este tipo de conversaciones serán posibles si tenemos el instrumento adecuado que es el estatuto de autonomía, pero lo que se trata ahora es de mantener íntegro ese instrumento y no de que lo recorten».

Joan Hortalá, intervino en nombre de ERC, para decir que la idea misma de la concertación autonómica era inconstitucional «lo que quieren es modificar la Constitución por procedimientos indirectos y esto es inconstitucional. Lo malo es la idea misma de la concertación».

Los representantes de los partidos asistentes a la reunión fueron unánimes en señalar que era un hecho grave que a la reunión, o a próximas reuniones, no asistan todos los partidos parlamentarios de Cataluña.

Al concluir la reunión, fue hecho público un comunicado en el que se puntualizaba: «Los partidos políticos, CDC, ERC, PSUC y D, hacen constar en primer lugar que esta ha sido una reunión convocada por todos ellos y abierta a todos los partidos catalanes con grupo parlamentario».

Lamentamos la ausencia en esta reunión de centristas y socialistas de Cataluña y nos reiteramos en nuestra propuesta de una reunión conjunta para valorar los efectos de la política de concertación en el desarrollo autonómico de Cataluña.